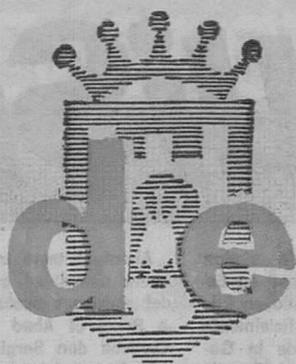


# Diario de Burgos



MARTES, 21 DE MAYO DE 1974

PRECIO DEL EJEMPLAR:

SIETE PESETAS

AÑO LXXXIV. — N.º 25.666

DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO en 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.

DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## GISCARD D'ESTAING, ELEGIDO NUEVO PRESIDENTE DE FRANCIA



Conforme a lo previsto, la ventaja sobre Mitterrand fue escasa (el 50,80 por ciento de los votos por el 49,19 su adversario)

El próximo lunes se posesionará: «Mi primer ministro será una sorpresa»

París (Efe). — Valery Giscard d'Estaing ha sido elegido presidente de la República Francesa, en las elecciones celebradas el domingo, con un exiguo margen de ventaja — como se pronosticaba — sobre su oponente, el candidato de "izquierda unida", François Mitterrand.

El Ministerio francés del Interior comunicó esta tarde los resultados definitivos de las elecciones presidenciales francesas que se desarrollaron ayer, domingo, incluidos el escrutinio en la metrópoli y en los territorios y departamentos de Ultramar.

Dichos resultados son:

Inscritos: 30.592.729.

## Cordial felicitación del Jefe del Estado español a Giscard

Franco expresa su dolor al presidente de Irlanda por las víctimas del terrorismo

Madrid (Cifra). — S. E. el Jefe del Estado ha enviado al presidente electo de la República Francesa, Mr. Valery Giscard d'Estaing, el siguiente telegrama:

"Me es muy grato enviar a Vuestra Excelencia mi cordial y sincera felicitación con motivo de haber sido elegido para regir los destinos de Francia, país tan unido a España por lazos de tradición histórica. Hago votos por los mayores éxitos que no dudo ha de obtener en su alta misión así como por la ventura personal de Vuestra Excelencia y por el bienestar del pueblo francés. — Francisco Franco, Jefe del Estado español".

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina, ha enviado al señor Giscard d'Estaing el telegrama siguiente:

"Con mi mayor consideración y aprecio, envío a Vuestra Excelencia mi muy efusiva felicitación con motivo de haber sido elegido para la más alta magistratura de Francia. — Pedro Cortina, ministro de Asuntos Exteriores de España".

(Pasa a la página 10)

Votantes: 26.731.431.

(Es decir, el 87,37 por ciento).

Abstenciones: 3.218.694.

Papeletas en blanco o nulas: 357.396.

Votos válidos: 26.374.035.

En favor de Valery Giscard d'Estaing: 13.398.413 (el 50,80 por ciento) en favor de François Mitterrand: 12.975.622 (el 49,19 por ciento).

En la metrópoli el resultado fue:

Inscritos: 29.766.153; votantes, 26.175.067 (el 87,93 por ciento); abstenciones, 3.591.086; en blanco o nulos, 350.363; válidos, 25.824.704 (el 86,75 por ciento).

Valery Giscard d'Estaing, 13.083.719 (el 50,66 por ciento).

François Mitterrand, 12.740.985 (el 49,33 por ciento).

En los departamentos de Ultramar los resultados fueron:

Inscritos, 826.575; votantes, 556.364 (el 67,30 por ciento); abstenciones, 270.212; en blanco o nulos, 7.033; válidos, 549.331 (el 66,45 por ciento).

Valery Giscard d'Estaing, 314.694 (el 57,28 por ciento).

(Pasa a la página 11)

## NEGOCIACIONES ECONOMICAS CON LA ARGENTINA

La Orden de Isabel la Católica para las Hermanitas de los Ancianos Desamparados en Perú

Caracas (Efe). — Procedente de Madrid llegó a Caracas el ministro español de Comercio, Nemesio Fernández Cuesta, para efectuar una visita oficial de dos días.

Una vez efectuados distintos contactos con las autoridades económicas venezolanas y directivos de organismos hispano-venezolanos el ministro Fernández Cuesta continuará viaje mañana a San Pablo, donde clausurará la feria comercial «España-74» antes de entrevistarse en Brasilia con el presidente Geisel.

GALARDON A LAS HERMANITAS DE LOS DESAMPARADOS

Lima (Efe). — El Gobierno español, a través de

(Pasa a la página 10)

## Serán libertados ocho terroristas italianos a cambio del juez Sossi

A tal decisión llegó el Tribunal de Apelación de Génova tras cinco horas de deliberaciones

Entrevista del presidente de Colombia con el ministro español de Industria



Bogotá. — El presidente de Colombia, Misael Pastrana, derecha, durante su entrevista con el ministro español de Industria, don Alfredo Santos Blanco, con motivo de su reciente viaje a Colombia. — (Foto CIFRA GRAFICA).

Génova (Italia) (Efe). —

El Tribunal de Apelación de Génova, tras cinco horas de deliberación, decidió hoy, conceder la libertad provisional a los ocho presos pertenecientes al grupo extremista "22 Octubre" (los "tupamaros de Génova"), exigida en un ultimátum enviado el pasado sábado, por el grupo "Brigadas rojas", a cambio de la vida del secuestrado juez genovés Mario Sossi.

La libertad provisional concedida por el Tribunal de Apelación está condicionada a la "nimidad" personal y la liberación de Sossi y con la concesión de la libertad provisional de los ocho hombres, se les entregarán pasaportes o un documento equivalente a fines de expatriación.

Los ocho hombres serían, posteriormente, enviados a Cuba o Corea del Norte.

Los ocho componentes del grupo "22 Octubre", son: Mario Rossi, 32 años, considerado el jefe de la banda, condenado a cadena perpetua; Giuseppe Battaglia, de 28, condenado a 32 años y dos meses; Augusto Viel, de 30, condenado a 24 años y cuatro meses; Rinaldo Fiorani, de 34, considerado el comisario político del grupo, condenado a 25 años y cuatro meses; Silvio Malagoli, de 52, condenado a 16 años; Gino Piccardo, de 32, condenado a 17 años y dos meses; Cesare Marino, de 33, condenado a 15 años y ocho meses, y Aldo de Scisciolo, de 26, condenado a 10 años y cuatro meses.

## El nuevo Gobierno portugués se declara dispuesto a mantener los buenos lazos de relación con España

- ◆ Thomas y Caetano, asilados políticos en Brasil
- ◆ Muerte repentina del Cardenal Danielou
- ◆ Hay acuerdo, al fin, entre Siria e Israel

(Información en páginas interiores)

## DE DOMINGO A MARTES

**M**AYO ejerce el oficio. ¿De verdad esto que está ocurriendo es el oficio de Mayo? Hay quien dice que sí, lo mismo que hay quien opina que antes de meterse en el calendario fue fogonero en unos altos hornos y que se trajo las calderas. Puede ser.

Aparte del calor, la verdad es que no hubo cosas en Burgos, capital y provincia, capaces de llenar titulares de primera página. Mejor. Lo que hubo, por lo menos hasta el momento de enterarnos, es para calificar al fin de semana de modosito, de lo que tiene que ser. Haber sí hubo, pero noticias gratas. A saber:

**Acto sindical en Berlanga de Roa**, cuya cooperativa, como sabe lo que se hace, ha amortizado deudas y se llega hasta la Historia con sperávit. Enhorabuena. El acto lo presidió el señor gobernador.

Se ha convocado el XX Concurso de embellecimiento de la provincia. De acuerdo, hagámosla más hermosa, dejémosla limpia como los chorros del oro, consigamos que esté todo lo guapa que se merece. Y que gane el mejor. Que se lleve quien deba uno de los premios que hasta un total superado de novecientas mil pesetas hacen atractivo el hecho de concursar.

**Y visita pastoral del Prelado a Quintanilla de Pienza y Baranda de Montija.**

Con esto, de momento por lo menos, se nos acaba la cuerda del domingo. Con eso y con calor, con excursión y con la esperanza de un verano que está a la vuelta de la esquina.

Y por eso, que todo está a la vuelta de la esquina, ya tiene el ambiente olores de ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo: ayer se reunían las "peñas" y sociedades con la Comisión de Festejos del Ayuntamiento y ya se sabe, lo que serán los carteles taurinos. Así pasa el tiempo, que le trae a uno sabores de verbena veraniega cuando todavía no se le fue el gusto del turrón de Navidad.

Un seminario profesional para ópticos. Esto es todo lo que nos queda del lunes. ¿Será posible? Bueno, pues lo es y nos gusta que estas cosas se celebren en la ciudad. Es señal buena que nuestros profesionales se preocupen de su oficio.

Al margen hemos dejado, para que se lea en sus términos exactos, la imposición de la Cruz de San Raimundo de Peñafort a don Ignacio Martín Calleja. Enhorabuena. Esto ocurrirá hoy, pero ya tienen ustedes la noticia en su sitio.

Martes de conferencias. Recordamos la de Gabriel Cisneros en la Casa de Cultura sobre "Por la autenticidad en las Cortes" (nada menos) y una del doctor Santoro, de las que ustedes, si Dios quiere, tendrán su referencia cumplida y en las que muchos estarán, sin la menor duda. Ya verán cómo sí.

Fuera, en la calle, sigue cayendo el sol a plomo. Aquí, en la penumbra del gabinete, no cae a plomo porque el tejado se lo impide, pero parece ser que todo lo intentará. Mayo 1974 tiene hechuras de buen chico y buen cumplidor de su oficio, aunque sea éste el de fogonero. Hasta mañana. Dios mediante.

**BURGENSE**

Una prenda de piel, la joya de su ropero  
**DIRECTAMENTE EN FABRICA**  
 SEÑORA Y CABALLERO  
 PELETERIA - ANTE - NAPA - NOVAK  
**PRECIOS FIN DE TEMPORADA**  
 INDUSTRIAS DE LA PIEL, S. A.  
**INDUPISA**  
 Calle Real del Capiscol, 22. Teléfono 22.0300. BURGOS

**MV MUEBLES VITORIA-MOBEL**  
**MOBILIARIO DE COCINA**  
**PRIMERAS MARCAS**  
 C/ VITORIA, 165 - TELEFONO 22 39 77

**Construcciones Arranz Acinas, S. A.**  
 NECESITA  
**ENCOFRADORES**  
 OFICIALES DE 1.ª Y AYUDANTES  
 Obras, Avda. General Yagüe. - Huerta de las Bernardas.  
 (R. O. C. Núm. 9.764)

# QUISICOSAS

Un club mixto de viudos —primero de su clase en España— ha sido creado en Bilbao y reconocido oficialmente por el Ministerio de la Gobernación, con el nombre de «Club V-2».

Esta asociación se ha gestado al amparo del «Teléfono de la Esperanza» que funciona activamente en Vizcaya —aquí, en Burgos, siguen los preparativos— y el P. Jesús Blain, Franciscano, hablando de este club mixto de viudos, ha afirmado que no será una agencia matrimonial. Su finalidad será el conocimiento de los viudos entre sí y la relación de amistad y ayuda mutua.

Unos 100.000 viudos de ambos sexos se calcula que hoy viven en Vizcaya.

**Patatas.**  
 Tal y como se había pronosticado asistimos a una espectacular caída en los precios. El sábado poseíamos informes que indicaban que de 13 pesetas el kilo, el descenso si situó en 8 pesetas.

Cuando por doquier proliferan los lamentos de las subidas de precios, he aquí que este fenomenal bajón en la cotización del sano y popular tubérculo llena de un cierto alivio al consumidor, pero no así —naturalmente— a los productores de la patata que están que «echan humo» por la depreciación del producto.

Pues ya se sabe: a año de abundancia, año de escasez... ¿se repetirá la alternativa?

Por aquello del multiseular mutismo del monje trapense —«el trapense está enamorado del silencio como el navegante del mar» en frase meditativa del Hermano Rafael— apenas si trasciende al exterior nada que tenga que ver, últimamente, con el monasterio de San Pedro de Cardeña y su abadía.

Ahora el tema trapense recobra actualidad con ocasión del viaje que acaba de hacer a Roma el Abad mitrado de Cardeña don Sergio del Pino que ha participado en el Capítulo general de la Trapa, en la elección del nuevo Superior general que ha recaído en un monje inglés, el P. dor Ambrose Southey, de 51 años que sustituye al francés P. Gillet, de 73 años.

Seguro que un día no leja no el nuevo Abad General se llega hasta el valle de los monjes blancos...

No es ningún secreto de Estado. Se ha hecho público en la Prensa nacional que existe el propósito de asignar en el futuro a los Procuradores en Cortes una asignación mensual de cien mil pesetas.

Con semejantes incentivos no resultará ocioso adivinar que —aparte respetables mo-

tivaciones patrióticas y de servicio a la comunidad— en las próximas elecciones a Procurador en Cortes abundarán los candidatos a ocupar uno de los sitios de la Cámara legislativa.

El público interesado en el tema ha recibido con esperanza la noticia de que el pequeño despacho central de billetes del ferrocarril en el «Hondillo» será trasladado a un nuevo y mayor local en la calle de la Moneda.

Alegra saber que, al fin, la perseverancia en los comentarios que año tras año se han ido sucediendo en este espacio de la actualidad burgalesa, va a tener sus frutos, dicho sea sin el menor ánimo de presunción ya que de producirse las mejoras anunciadas, el mérito corresponderá a la RENFE y a sus servicios comerciales.

Hace unos días volvió a celebrarse una entrevista con la autoridad municipal la representación legal de la empresa realizadora de las obras del aparcamiento subterráneo en la plaza Mayor.

Visto que las obras progresan ¿por qué no apresurar ya la decisión municipal en cuanto a la urbanización de la superficie de la plaza en base al anteproyecto premiado al arquitecto señor Junco (hijo)?

Principio requieren las cosas y con un mucho de celebridad bien podrían acometerse las obras de urbanización y embellecimiento de la plaza de José Antonio para tenerlas en marcha a fines del verano y concluidas antes del invierno.

¿Vale?

**Martinillos**

## PERFUMERIA **ridruejo**

AVENIDA DEL CID, 40

Se complace en comunicar a su distinguida clientela que los días 20 al 25 de Mayo, ambos inclusive, se encuentra a su disposición la señorita esteticienne MARI MARMEN G. AZUMENDI, de cosmética.

**C H E N Y U**

Para cuantas consultas crean oportunas.  
 RESERVE HORA PARA TRATAMIENTOS

## EMPRESA METALURGICA DE AMBITO NACIONAL

### SOLICITA

# JEFE DE TALLER

#### FUNCIONES:

- Conseguir los mejores resultados en la producción para lo que dispondrá de los datos correspondientes de programación, métodos, etc.
- Mantener un perfecto orden de trabajo y un elevado nivel de disciplina en fábrica.
- Colaborar en las demás funciones para la resolución de los problemas relacionados con la producción.
- Capacidad para disponer con carácter de autonomía en situaciones de emergencia (avería de maquinaria, prototipos, etc.).
- Mantener en perfecto estado de funcionamiento los diferentes medios de producción.

#### REQUERIMOS:

- Edad orientativa de 30 a 35 años.
- Experiencia de 5 años en fundición y/o calderería.
- Nivel de Ingeniero Técnico o conocimientos Técnicos similares perfectamente acreditados.
- Buen trato hacia el personal.

#### OFRECEMOS:

- Remuneración en consonancia con la valía del interesado.
- Puesto estable y de responsabilidad.
- Incorporación inmediata.

Escribir adjuntando datos personales, historial profesional detallado y pretensiones económicas al número 10.000. ALAS, S. A. Almirante Bonifaz, 3, 3.º BURGOS

Se contestarán todas las solicitudes y se mantendrá absoluta reserva durante el período de selección.

(R. O. C. 9.796)

## TELEVISION ESPAÑOLA

#### MARTES

- 14.17 Avance informativo.
- 14.24 Panorama.
- 15.00 Telediario.
- 15.35 Tele-Revista.
- 18.46 Avance informativo.
- 18.50 La casa del reloj.
- 19.00 Toros de Atanasio Fernández, para Sebastián Palomo Linares Francisco Rivera «Paquirri» y Pedro Moya «Niño de la Capea».
- 20.30 Juan y Manuela.
- 21.00 Telediario.
- 21.30 Cambie su suerte.
- 22.15 Los libros.
- 23.20 Tercera edición.

#### MIÉRCOLES

- 14.17 Avance informativo.
- 14.24 Panorama.
- 15.00 Telediario.
- 15.35 Tele-Revista.
- 18.46 Avance informativo.
- 18.50 La casa del reloj.
- 19.00 Toros de Juan Pedro Domecq para Paco Camino. «El Viti» y Francisco Ruiz Miguel.
- 20.30 La prehistoria del futuro.
- 21.00 Telediario.
- 21.30 Silencio estrenamos.
- 22.10 Cannon.
- 23.20 Tercera edición.

## Emerson

El televisor del futuro

**COMERCIAL VELO MOTO**

# ...NO SOLO SON DOS LAS «POSICIONES»

Por José María de LLANOS S. J.

SE trata de reflexionar a nivel de calle sobre lo dicho y escrito por Herman Kahn (véase el resumen de su pensar en el dominical del YA, 5 de Mayo).

de los neo-profetas de nuestro tiempo. Según él, ante el enigma del mañana, caben dos «posiciones» que juzga como antagónicas. A una de ellas denomina neomalthusiana; a la segunda, post-industrial.

Resumiendo su descripción de ambas nos limitamos a acentuar: para los neo-malthusianos, hombres de talante pesimista, no se ve apenas solución, pues la tecnología no tan sólo encontrará su techo sino su contradicción, y la complejidad creciente concluirá en maraña, los recursos naturales se irán agotando y polucionando sin remedio alguno, el nivel de crecimiento demográfico lo desbordará todo, y estallará a nivel mundial la «guerra de clases», que también será de intereses, creciendo siempre más y más los grandes, decreciendo al par más y más los pequeños. He aquí, pues, «la mayor catástrofe desde la peste negra», y «la miseria de la humanidad en todos sus límites».

Es decir, lo contrario de los que apuntan otros científicos llamados, como dice él, postindustriales, los del talante optimista de corte inédito y «científico». Para ellos, tras la era de la industria viene lo bueno, el hombre no pasará de producir y de ingeniar, pero bajo autocontroles totalmente nuevos y mundializados; el «nivel per cápita» subirá a los 20.000 dólares para los 15 mil millones de hombres-siglo XXI; es decir, se habrá llegado a «abolir la pobreza absoluta» como ayer la esclavitud y, aunque resten desigualdades, ellas serán siempre acicate para correr más y más. La sociedad postindustrial será por tanto, ¡al fin!, humanista de verdad, porque nada menos que «los eternos problemas habrán sido solucionados en gran medida».

No me negarán Uds. que es curioso que ambas corrientes sean «científicas», en la ciencia se apoyen, de ella se nutran, —la ciencia, un intocable mayor que ayer la fe—. Es curioso y hasta divertido que tales científicos, tan seguros de su instrumental, lleguen a conclusiones radicalmente opuestas, mucho más opuestas que las diversas «fes» de las diferentes religiones de antaño. Entonces nos sentimos liberados del poder mágico de la ciencia y «desde fuera» podemos jugar a lo que alguno llamaría el «ateísmo» científico, o anticientificismo. Es decir, la intulción de una posición no tanto «tercera» y media, como distinta y libre. Por ejemplo:

El hombre y su cultura del mañana; debe interesarnos sin duda, aunque sin acogotarnos tanto... Supongamos —no más que suponer, no tenemos clave científica— que seguirá luchando y sufriendo, sonriendo y llorando, creando problemas y solucionando otros, oprimido y opresor fatal, castigador y castigado, y jugador empedernido del amor y de la muerte. Con un crecimiento de «sensibilidad» ante la vida, pero simultáneo de otro de «inconsciencia»; es decir, —y yo me entiendo—, menos culpable y más responsable, menos necesitado también de Dios pero más hambriento de él, mucho más cómodo pero más dolorido y mucho más cerca de las soluciones tanto como de los desastres. Es decir ni malthusiano —¿quién para el proceso de la especie?—, ni post industrial —¿quién para el afán por dominar las cosas?—.

No me atrevo a continuar abocetando tal figura que, por supuesto, se hallará más cercana de lo que hoy somos que de lo que Herman Kahn imagina. En resumen, «los de siempre», con sus variantes de círculo, es decir, originando un problema en el mismo sitio y hora en que soluciona otro. Por ejemplo, dando lugar a un cristianismo más puro al tiempo que minoritario y hasta anacrónico. Y a unas ganas de vivir más tiempo correlativas con un aburrimiento galopante...

Así, podríamos continuar, —y me gustaría hacerlo especialmente a plano de lo socio-económico—, pero ¡nos lo están poniendo tan difícil que te pierdes! Más sobre todo me gustaría haber conseguido con esta divergencia de la futurología haber despertado una leve sonrisa en el lector, que si mirase más a adentrar su presente seguramente se situaría mejor —la gran «posición» para cavilar con tino acerca de ese mañana de sus hijos y sus nietos.

# ECONOMIA y FINANZAS

## LA SEMANA EN LA BOLSA

Por DOSES

La festividad de San Isidro, Patrón de Madrid, dejó reducidas a tres sesiones la semana bursátil última. Durante estas jornadas, la presencia fundamental ha correspondido al papel de todas las procedencias que se ofreció abundantemente, su contrapartida, en cambio, brilló por su ausencia. Para completar esta visión general, dejaremos constancia de la abundancia de sociedades que quedaron con papel sin operaciones y de la cortedad de los volúmenes de negociación. El martes, entrando en detalles de lo ocurrido cada día, de un total de 123 valores cotizados, subieron 20, repitieron 29 y bajaron 74. El índice general retrocedió 1,20, situándose en 115,59. En el departamento bancario, la excepción positiva correspondió a General; Rural, repitió cambio. De los retrocesos los de mayor cuantía se anotaron en Fomento, Guipuzcoano, López Quesada, Valladolid, Zaragoza y Valencia, este último con 182 enteros de baja. En eléctricas, repitieron sus valoraciones anteriores, Viesgo, Cataluña y Unión Eléctrica; Sevillana, aumentó en 2,25 su cotización precedente; las bajas, que fueron mayoría, llegaron a las cuantías más elevadas en las nuevas de Fecsa, 7,50 enteros. Ambiente negativo también en alimentación comercio y construcción e inmobiliarias siendo la máxima baja para Dragados 45 enteros; Urbis, que descontaba dividiendo de 25 pesetas, dejó su importe y diez enteros. En monopolios, Campsa y Telefónica perdieron un entero cada uno. Cierta resistencia en el sector químico; Cros, mejoró 5 puntos, hubo repeticiones en Aragonesas, Gal y Nicas, y bajas en Fosforera, Hidro-Nitro y Petroliber. Predominio de la oferta en siderometalúrgicas, salvo las anotaciones positivas de Fensa y Material y la repetición de Nueva Montaña, todo fueron retrocesos. Por último, Metro repitió su cambio precedente. Al cierre, no variaba la entonación negativa del Mercado.

El jueves, de 129 valores cotizados, subieron 17, repitieron 18 y bajaron 94. Descenso en el índice general de 1,09. Continuó el dominio claro de las órdenes de venta, junto a la abstención general del dinero inversor, situación esta que no variaría durante la sesión ni a su final. En Bancos, sólo el Mercantil, con 3 enteros, consiguió mejorar; Rural repitió su valoración precedente; de la larga lista de retrocesos mencionaremos por su cuantía más elevada, los anotados en los casilleros de Banesto, Exterior, Hispano, Guipuzcoano, Popular, Urquijo y Vizcaya. Parecidas circunstancias, en el sector eléctrico: excepciones positivas en las nuevas de Reunidas y Hidrola, repetición en Reunidas y bajas en el resto de los componentes del corro, destacando por la mayor cantidad de descensos los de Cantábrico, 10 enteros, e Iberduero, nuevas 16. Bajas generales, también, en

alimentación, comercio, construcción e inmobiliarias, mineras, seguros y textiles. En monopolios, mejoras en Campsa y pérdida de un entero en Telefónica. Las industrias químicas contaron con dos anotaciones positivas: Energía e Industrias Aragonesas, con un entero y Nitrogeno, con 31 puntos de avance. Respecto a los retrocesos, los más importantes correspondieron a Explosivos-Río Tinto y a Española de Petróleos. En siderometalúrgicas, Auxiliar, Ensidesa y Fasa fueron todo lo que de positivo dio la jornada. Por último, Metro repitió su cotización anterior.

Como cierre, una sesión de corte más animado en la que despegaron varias reacciones positivas. En el corro bancario, destacaron las ganancias de Bankiunión, Bilbao, Ibérico y Vizcaya; Continental, Central, Fomento y Santander dejaron enteros; Exterior, General y Rural, repitieron en Eléctricas, hubo 4 repeticiones, las ganancias de Cantábrico e Iberduero Nansa, Sevillana y Unión Eléctrica. En alimentación, repitieron en Azucarera y ganancia de 2 puntos en Ebro. En mineras, dinero en Felguera y las bajas de Fecsa Grandes, resistencia en Ponferrada. En monopolios, mejora de un entero en Campsa, baja de igual cantidad en Telefónica, 10 enteros menos en valoración de Tabacalera. Del resto: predominio alcista en construcción e inmobiliarias, industrias químicas, siderometalúrgicas y textiles, destacando las plusvalías de Dragados, 30, Urbis, Española de Petróleos y Explosivos-Río Tinto, 10, igual cantidad en Sniace, y 9,50 en Altos Hornos. Por último, baja en Seguros y en transportes y resistencia en comercio.

En nuestro cuadro de valores merecen destacarse 2 alzas, 36 desmerecen y 3 mantienen su nivel precedente.

ACTUAL PRESS

## BOLSA DE MADRID CUADRO DE VALORES

	Viernes: 10-V-74	Viernes: 17-V-74	Diferencias
<b>BANCOS</b>			
Banesto	1.089,—	1.049,—	- 40,—
Central	1.450,—	1.435,—	- 15,—
Exterior	670,—	650,—	- 20,—
Hispano	962,—	940,—	- 22,—
Ibérico	1.283,—	1.280,—	- 3,—
Mercantil	1.584,—	1.587,—	+ 3,—
Popular	1.035,—	1.017,—	- 18,—
Rural	1.065,—	1.065,—	=
Bilbao	1.270,—	1.255,—	- 15,—
Santander	1.430,—	1.388,—	- 42,—
Vizcaya A	1.305,—	1.294,—	- 11,—
<b>ELECTRICOS</b>			
Fecsa G.	180,—	175,—	- 5,—
Fenosa	142,50	140,—	- 2,50
Hidrola	203,50	201,—	- 2,50
H. Cantábrico	202,—	193,—	- 9,—
Iberduero	278,25	277,—	- 1,25
Reunidas	132,—	130,—	- 2,—
E. U.	190,—	188,50	- 1,50
Viesgo	197,—	197,—	=
<b>ALIMENTACION</b>			
Azucarera	157,—	155,50	- 1,50
Ebro	799,—	789,—	- 10,—
El Aguila	266,—	255,—	- 11,—
<b>CONSTRUCCION</b>			
Dragados	1.155,—	1.100,—	- 55,—
Encinar	325,—	305,—	- 20,—
Metropolitana	360,—	350,—	- 10,—
Urbis	330,—	320,—	- 10,—
Vallehermoso	317,—	315,—	- 2,—
<b>MINERAS</b>			
Duro-Felguera	174,—	169,—	- 5,—
Ponferrada	194,—	194,—	=
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			
Altos Hornos	235,25	235,50	+ 0,25
Auxiliar	130,—	122,—	- 8,—
Material	136,50	133,—	- 3,25
Santa Ana	135,—	128,—	- 7,—
Seat	315,—	291,—	- 24,—
Española P.	505,75	480,—	- 25,75
Explosivos	395,—	381,—	- 14,—
Hidro-Nitro	270,—	263,—	- 7,—
Unquinesa	550,—	550,—	=
<b>VARIAS</b>			
Campsa	340,—	341,—	+ 1,—
Metro	220,—	218,—	- 2,—
Sniace	210,—	205,—	- 5,—
Telefónica	419,—	416,—	- 3,—
Unión Fénix	755,—	735,—	- 20,—

## NOTICIARIO ECONOMICO

### EVOLUCION SIDERURGICA EN EL PRIMER TRIMESTRE DE 1974

Informa UNESID (Unión de Empresas Siderúrgicas) que la producción de acero en el primer trimestre ha sido de 2,74 millones de toneladas, con un aumento medio mensual de 1,3 por ciento sobre 1973. Este escaso aumento se debe a que las producciones de Enero y Febrero se vieron influidas desfavorablemente por la avería ocurrida en una acería integral. En el mes de Marzo se ha alcanzado ya una cota de producción que supera en cerca de un 10 por ciento a la media mensual de 1973.

La estimación del consumo aparente de acero para el trimestre ha sobrepasado los 2,9 millones de toneladas, con una media mensual de un 6,1 por ciento mayor que la de 1973.

En cuanto al comercio exterior, las corrientes comerciales han descendido en ambos sentidos como consecuencia de la falta de oferta exterior y de la fuerte demanda interior. Las importaciones se redujeron en un 20,5 por ciento y las exportaciones en un 30,4 por ciento, con respecto a la media de 1973. (Actual Press).

### NUOVO DIRECTOR DE MARCONI ESPAÑOLA

Don Helios Bergua ha sido nombrado nuevo director general de Marconi Española S.A. El señor Bergua tiene 45 años y es licenciado en Ciencias por la Universidad de Madrid. Se especializó en metalúrgica durante el doctorado y posteriormente realizó estudios en In-

glaterra y los Estados Unidos. Con anterioridad ha sido jefe de la sección de Elementos Combustibles de la Junta de Energía Nuclear y director, gerente y administrador general de Controles Automáticos S.A. y desde 1971, director general adjunto de Marconi - Española, S.A.

El nombramiento del señor Bergua cubre la vacante dejada por don Juan Miguel Antonanzas, que recientemente ha sido nombrado director de Planificación Económica e Industrial del INI. (Actual Press).

### NUOVAS EMPRESAS

Con capital de 10 millones de pesetas se ha constituido en Barcelona la entidad Tejidos de Punto Tarrida, Sociedad Anónima, para dedicarse a la actividad que su nombre expresa. La fabricación de productos químicos constituye el objeto

de la entidad internacional de Colorantes, S.A., creada en Barcelona con capital de 7,5 millones de pesetas.

Con la denominación de Comercial T.H. Goldschmidt, Sociedad Anónima, y para dedicarse a la fabricación, importación y exportación de productos químicos, se ha constituido en Barcelona una nueva entidad con capital de 8 millones de pesetas. (Actual Press).

### SALON INTERNACIONAL DE LAS INDUSTRIAS QUIMICAS

Del 6 al 12 de Junio se va a celebrar en París el Salón Internacional de Industrias Químicas, Interchemie-74, dedicado a la Química y a las profesiones afines. Se ocupará de productos, ingeniería, equipos y técnicas. Al propio tiempo tendrá lugar la X Conferencia Internacional de las Artes Químicas, dedicada a materiales y procedimientos nuevos. (Actual Press).

### INFORMACION ELECTRICIA

Las centrales situadas en la Península cuya producción regula UNESA han vertido a la red en la semana del 6 al 12 de Mayo 1.408 millones de kilovatios-hora, lo que representa un aumento del 6% aproximadamente sobre la producción de la misma semana del año anterior. Considerando los intercambios internacionales y la energía absorbida por las centrales de bombeo, el consumo nacional de energía eléctrica en esta semana resulta ser de 1.375 millones de kilovatios-hora, con un aumento del 9% aproximadamente respecto a igual semana de 1973. (Actual Press).

## GEA DE BURGOS, S. A.

PRECISA PARA SU FABRICA DE VILLALONQUEJAR

### VERIFICADORES

Con conocimiento a nivel de Maestro Industrial. Los interesados pueden personarse en horas de oficina en la mencionada Empresa de 8 a 17,30 horas.

O concertar entrevista en el teléfono 201744

(R. O. C. 9.761)

### ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL

J. GUILARTE

AUTOS - RADIOS CASSETES

Vitoria 146 Burgos Telfs. 223836 223837

## VENDO PISO

zona residencial El Carmen. Informes: Teléfono 203906

## PISO

de lujo, se vende en la Avda. de los Reyes Católicos Informes: Teléf. 22-35-41

# información RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY:

Ss. Valente. ob.; Segundo. pb.; Timoteo. Polio Eutiquio. dcs.; Polieucto. Victorio. Donato. Teopompo. Secundino. Nicostrato. Antiocho. Sinesio. mrs.; Hospicio. cf.; Giséla. virgen.

Misa de la Feria. color blanco.

### SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Joaquina de Viedra. fd.; Faustino. Timoteo. Venusto. Casto. Emilio. Basilio. Julia. Quiteria. vgs. mrs.; Marciano. ob.; Fulco. cfs.; Atón. ob.; Román. b.; Elena. vg.; Rita de Casia. viuda.

Misa de la Feria. color blanco.

## CULTOS

**SAN LESMES.** - Novena en honor de la Santísima Virgen de la Medalla Milagrosa. Por la mañana, a las ocho y media (excepto los domingos, que será a las ocho), mi-

sa de comunión. con acompañamiento de órgano y motetes.

Por la tarde, a las ocho menos cuarto, rosario, misa con homilía, novena y motetes, terminándose con la Salve popular cantada.

Los sermones están a cargo del R. P. Valeriano Bartolomé, C. M.

**MONASTERIO DE SANTA DOROTEA** - Novena en honor a Santa Rita de Casia. Por la mañana a las nueve misa comunitaria al final de la cual se hará el ejercicio de la novena.

Por la tarde a las siete y media rosario, novena y misa.

Los tres últimos días misa con homilía por el reverendo Padre Joaquín Arana, C. M. F.

**AGUSTINAS DE LA MADRE DE DIOS** - Novena a Santa Rita

Por la mañana a las nueve misa y novena con adoración de la reliquia.

Por la tarde a las ocho, rosario, novena, misa y adoración de la reliquia.

## FIN DE LA VISITA PASTORAL A MONTIJA

Ayer lunes, el arzobispo Dr. don Segundo García de Sierra y Méndez finalizó la santa visita pastoral al rciprestazgo de Montija. Por la mañana visitó las parroquias de Quintanilla de Pienza y Baranda de Montija, donde también administró Confirmaciones, y por la tarde recibió en audiencia a los sacerdotes de aquella jurisdicción.

## MAÑANA, EN EL CLUB UNIVERSITARIO RECITAL POETICO

Mañana, miércoles, organizado por el Club Universitario con el patrocinio de la Delegación de Cultura tendrá lugar un recital de poemas con el título de «En Carne y Hueso», a cargo del poeta burgalés Jesús María Barriuso Gutiérrez, en una actuación ambientada con luz y sonido.

Jesús María Barriuso, poeta universitario, es uno de los más firmes valores de la poesía burgalesa, en una línea de existencialismo realismo crítica muy peculiar, caracterizada por una hondura que entra de lleno en la poesía más avanzada del hombre. Fundador de Artesa ha intervenido con éxito en recitales, en Burgos y otras ciudades.

La presentación correrá a cargo del poeta burgalés Antonio R. Llanillo, y el acto comenzará a las ocho de la tarde en los salones del Club, calle Santander, número 2 primero.

## Mañana celebrará su fiesta patronal el Colegio provincial de Funcionarios de Administración Local

Con motivo de la festividad de su Patrona, Santa Rita de Casia, mañana miércoles, el Colegio provincial de Funcionarios de Administración local celebrará los siguientes actos:

A las 12,30 misa en la Iglesia parroquial de San Lorenzo el Real.

A las 14,30 comida de hermandad en el Restaurante Arriaga.

## Hoy, en Zael concurso comarca de arada

Hoy martes, a las diez de la mañana tendrá lugar en el monte de la «La Mancha» una Competición Comarcal de Arada y Tractoristas, organizada por la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos. Colaboran la Hermandad Nacional de Labradores, Cámara Oficial Sindical Agraria y otros organismos y entidades. Para el primer premio habrá diploma oficial, Placa de Bronce y cantidad en metálico. A la Competición asistirán autoridades locales y provinciales y se espera la asistencia de numerosos participantes.

## La Policía Municipal renueva su uniforme



Poniéndose a tono con la Primavera —en lo que tiene de renovación— la Policía municipal renueva su indumentaria como puede apreciarse en la presente instantánea en la que aparece uno de los Policías municipales de la sección urbana. (Foto Fedé).

## Conclusiones de la primera Asamblea nacional de Escuelas Universitarias de Estudios Empresariales

### Se ha celebrado en Gijón, asistiendo una representación burgalesa

Cuando faltan escasas fechas para la terminación de los estudios de la primera promoción, aún no existe ni titulación definida, ni cuadro de atribuciones que garanticen unas salidas profesionales.

Por otra parte, la continuidad, que está garantizada por la legislación vigente, no está regulada en absoluto, no habiendo tampoco Facultades que comiencen a impartir el segundo ciclo hasta el curso 76-77 cuando la primera promoción del primer ciclo obtiene su titulación en el actual curso 73-74.

Reunida en Gijón la Asamblea Nacional de estudiantes de Escuelas Universitarias de Estudios Empresariales, considerando lo anteriormente expuesto, y teniendo en cuenta la urgencia que presenta la resolución del problema para los alumnos de las primeras promociones, solicitó:

a) Que se aclaren y reglamenten los requisitos docentes necesarios para el paso del primero al segundo ciclo.

b) Que se establezcan los segundos ciclos.

c) Que se arbitren las medidas oportunas para garantizar la continuidad en las Facultades de Ciencias Económicas y Empresariales, mientras no se establezca el segundo ciclo.

d) Que en los lugares donde no exista Facultad, se tenga en cuenta las posibilidades de financiación ajena al Ministerio para su creación.

Para dichas peticiones, nos apoyaremos en la norma segunda de la resolución de la Dirección General de Universidades e Investigación, de fecha 17-7-1973, y en el artículo 7º del Decreto 2.836/71, del 11-11-73.

Se solicita igualmente que los titulados superiores de Ciencias Empresariales puedan concurrir en igualdad de condiciones con los demás titulados, a todas las oposiciones que tengan relación con los conocimientos adquiridos a lo largo de sus estudios. Y, de cara a la empresa privada, que la única limi-

tación a sus facultades legales sea la que se derive de su capacidad personal, y de los acuerdos contractuales establecidos con las empresas.

La comisión presentó también una lista de posibles atribuciones a estudiar por el Ministerio.

En cuanto a las pruebas de acceso a la Universidad, apoyándose en el carácter universitario de dichas escuelas (Ley General de Educación art. 69-punto a, y Decreto 1.378/72), pidió la Asamblea la no discriminación con respecto a los demás Centros Universitarios en lo referente a dichas pruebas selectivas.

El resumen de los acuerdos adoptados en la Asamblea, fue presentado por una comisión de estudiantes al director general de Universidades, para su estudio por el Ministerio.

## Actuaciones de «El Colacho» en Pedrosa del Príncipe y Castrojeriz

Según estaba anunciado y siguiendo la Campaña de Extensión Cultural organizada por la Delegación Provincial de Información y Turismo, la Escuela de Teatro de Mimo «El Colacho» llevó a cabo el domingo una representación a las 13 horas en el Salón de actos del Teleclub de Pedrosa del Príncipe, y a las 8 de la tarde en el Teleclub de Castrojeriz.

La actuación fue muy lucida debido a la gran preparación de los componentes del Grupo que cada día van superándose más y más en las interpretaciones de las obras que componen el programa.

En ambos pueblos, la asistencia al acto fue masiva quedando abarrotados los salones de los Teleclubs respectivos.

### PRECISANSE

## CAMARERAS

PARA RESTAURANTE

Pensión completa - Bien retribuidas. Buen ambiente de trabajo.

Razón: RESTAURANTE NAROKI

Carlos VII, 24 - Teléfono 231540 - VITORIA (C. N. S. 3.316)

EMPRESA IMPORTANTE RADICADA EN BURGOS

PRECISA:

## ELECTRICISTA

DE TURNO, PARA MANTENIMIENTO

EXIGIMOS:

- Experiencia profesional con conocimiento de automación.
- Servicio militar cumplido.

OFRECEMOS:

- Incorporación inmediata.
- Posibilidad de promoción.
- Interesante remuneración.

Interesados, remitir historial profesional al apartado de Correos 289. - BURGOS.

Avda. Generalísimo Franco, 5, 1.º. Telf. 20 80 67.

(R.O.C. 9.792)

## EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

### PRECISA

Para contrataciones mercantiles de alto nivel dos personas del sexo masculino y una del sexo femenino que cumplan los siguientes requisitos:

- Mayores de 23 años.
- Cultura a nivel superior.
- Seriedad y honradez.
- Dedicación plena o media jornada.
- Experiencia en relaciones comerciales. No imprescindible.

SE OFRECE:

- Elevadas remuneraciones.
- Grandes posibilidades de promoción en una Empresa de expansión.

INTERESADOS concertar entrevista llamando al teléfono 207814 de 9 a 10 v de 3 a 5.

## FABRICANTES

Si desean introducir o mejorar la situación de sus productos en Madrid, confíelos a nuestra organización. Dirigirse con detalles (folletos, muestras, precios y condiciones) a:

GESTION, Paseo de la Castellana núm. 70. MADRID-3

## BOBINADO DE MOTORES

### ELEC - AUTO

AVDA. DEL CID, 80. TELEFONO 22 45 74

# cortefiel

Trajes de primavera



TRAJE REALIZADO EN ESTAMBRE DE PURA LANA VIRGEN TONALIDADES LISAS



Los Atractivos

## Confecciones CYLSA

Santander, 3

## INFORMACION OFICIAL

### DELEGACION DE HACIENDA

**LIBRAMIENTOS.** — Almacenes Barluenga, La Electricidad Industrial, Enrique Romero Ribón, Fernando Pisón Garcés, Gonzalo Postigo Escalada, Guillermo Díez Delgado, Isabel Serrano Alonso, José Luis Rodríguez Casado, José de Obregón Roviralta, José Ramón González Martínez, Lorenzo Pedrosa Arnáiz, Máximo Izquierdo Ibeas, Melquiades González Ortiz, Pascual Hermanso, Tomás Camarero Núñez, Tomás Segura Plaza, Vicente Mateo Saiz, Vidal López González, Angel Pascual Martín, José María González Quintanilla, Enrique González Ruiz, Felipe Ontoso Molero, Habilitado C de Policía, José L. Arroyo López, Laureo Ortiz Vadillo, Antonio Bárcena García, Aurora Marquina Fonturbel, Florencio Barcina Fernández, Angel Hernández Marín, Francisco Prada Escarda, Guillermo Reve Orive, Jesús Frías Ojeda, José A. Olano López, José A. Monje Gutiérrez, José María Arnáiz del Río, José María Bartolomé Veros, Julio Estívariz Martínez, Julián Ojeda Fuentes, Laurentino Luis Orcajo, Leonor Marijuán, de la Viuda, Luis Estébanez Poyo, Narciso Alvarez Lomas, Nicolás Pérez Espinosa, Nilo del Val Fuente, Vicente Baixauli Bernardo, Ricardo Cardona Ortega, Segundo Ruiz Boveda, Tomás Ariza, Recaudador Zona Primera Capital, Recaudadores de Aranda, Briviesca, Miranda y Salas, y Fontanería Valdés.

### DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS

**ACLARACION.** — Habiéndose producido error en la publicación de los precios de algunos artículos alimenticios, en la información publicada el domingo, se aclara que los correspondientes a judías verdes y pimientos son, respectivamente los de 40-45 y 35-40, pesetas kilo, respectivamente.

### INFORMACION MILITAR

**DESTINOS.** — Capitán de Caballería, D. Valentín Puente Cruz, del Regimiento Acorazado de Caballería España número 11, al Grupo de helicópteros de Colmenar Viejo (Madrid).

**ASCENSOS.** — Se ascende al empleo de capitán al teniente de Oficinas Militares D. Alfredo Santamaría Sagredo, de la Pagaduría militar de Haberes de Burgos, quedando en su actual destino.

**CURSO DE APTITUD.** — Se convoca al curso de aptitud para el ascenso a jefe, al capitán de Ingenieros, don Ulpiano García Fernández, de la Academia de Ingenieros.

### DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

**CURSO PARA LA OBTENCION DEL CERTIFICADO DE APTITUD PEDAGOGICA Y FORMACION PROFESIONAL.** — Para conocimiento de las personas que puedan estar interesadas se hace público que el Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad Politécnica de Valencia, convoca un curso para la obtención de Certificado de Aptitud Pedagógica para Profesores de Formación Profesional de toda España.

Dicho cursillo, que tendrá una duración prevista de 100 horas lectivas en su ciclo teórico, se desarrollará en los días del 1.º al 17 de Julio.

Los requisitos mínimos de titulación que han de reunir los interesados vienen explicitados en el artículo 102 de la Ley General de Educación: el criterio fundamental es que para ejercer la docencia en cualquiera de los grados de la Formación Profesional se precisa —como mínimo— estar en posesión de la titulación de For-

mación Profesional en el grado inmediatamente superior.

Las inscripciones pueden realizarse hasta el día 10 de Junio bien personalmente, bien por correo certificado en el Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad Politécnica de Valencia, Apartado de Correos 2.012 de Valencia. Por tratarse de plazas limitadas, se atenderán las solicitudes por orden riguroso de llegada, comunicando el Instituto de Ciencias de la Educación antes del 20 de Junio las admisiones definitivas.

**REALIZACION DE LAS PRUEBAS DE GRADUADO ESCOLAR.** — Para conocimiento de los interesados y de acuerdo con lo determinado en el apartado segundo de la Orden Ministerial de 8 de Mayo de 1971 (B.O.E. del 27 de Mayo), esta Delegación Provincial ha resultado proceder al nombramiento de los componentes de las Comisiones Evaluadoras que han de actuar en las próximas pruebas para la obtención del Título de Graduado Escolar, con expresión de lugar donde han de celebrarse los citados exámenes y distribución de aspirantes para cada tribunal.

Como en la nota publicada en la Prensa del día 16 del actual se indicaba, la fecha para la realización de las pruebas de Graduado Escolar es la del día 31 de Mayo, a las 10 de la mañana.

La distribución de los aspirantes es la siguiente:

—Primera Comisión Evaluadora. — Acudirán a este tribunal los aspirantes comprendidos entre los números 1 al 132 (ambos inclusive).

Las pruebas tendrán lugar en la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos. Avenida General Vigón (Polígono Docente), de esta ciudad.

—Segunda Comisión Evaluadora. — Acudirán a este tribunal los aspirantes comprendidos entre los números 133 al 264 (ambos inclusive).

Las pruebas tendrán lugar en el Colegio «Padre Manjón» calle Salas, s-n.

—Tercera Comisión Evaluadora. — Acudirán a este tribunal los aspirantes comprendidos entre los números 265 al 396 (ambos inclusive).

Las pruebas tendrán lugar en el Colegio Nacional «Los Valillos» calle Petronila Casado, s-n.

—Cuarta Comisión Evaluadora. — Acudirán a este tribunal los aspirantes comprendidos entre los números 397 al 529 (ambos inclusive).

Las pruebas se realizarán en la Escuela de Formación Profesional «Padre Arámburu» Paseo La Castellana, s-n.

La relación de aspirantes admitidos para la obtención del Título de Graduado Escolar se halla expuesta, a partir de esta fecha, en el tablón de anuncios de esta Delegación Provincial.

No obstante lo anteriormente

(Pasa a la pág. siguiente)

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Ana María Arauzo y García, María del Carmen Conde y López-Gómez, María de Loreto Aguedo y Gil, Sonia del Vigo y Martínez, María Rosa Rodríguez y Alonso, Patricia Rey y Gómez, Yolanda Lesmes y Puente, Ana Belén Martínez y Romero, Mario Septim y Fernández, Adolfo Hernández y Bernal, Sergio Freijo y Ayala, Alejandro Caballero y Gutiérrez, José Ignacio Alcalde y Sedano, Pedro García y Gutiérrez, Roberto Contreras y Díez, Juan Angel Sáiz y Moreno, David Martín y Porres, Rubén Ruiz y Pampliega.

**Matrimonios:** Don Emiliano Caballero y Yudego con doña Basilisa Román y García, el jueves a la una, en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal; don Tomás de la Peña y González con doña Silvia Pérez y Arroyo, el sábado, a las dos, en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal.

**Defunciones:** Vicente Martín y Rubio, de Valladolid, 67 años; Julia Otazua y Oleaga, de Rigoitia, 76 años; Lorenzo Santillana y García, de Rebe de los Escuderos, 88 años; Argelino Rojo e Izquierdo, de Rabanera del Pinar, 78 años; Felipa Sánchez y Pérez, de Hontoria del Pinar, 73 años; Ana Juana y Abajo y Martín, de Tejada, 90 años; Aurelio Contreras y Porras, de Villaspasa, 74 años; Mariano Castellanos y Martarredona, de Orcajo, 69 años.

**MOTORISTA HERIDO.** — Ayer, alrededor de las tres de la tarde, en la plaza del Rey San Fernando, el ciclomotor que pilotaba José María García Escalante, de 17 años, General Dávila 13, chocó con el turismo matrícula M-3422-H, que conducía Juan Carlos Clordia Prieto, de 27 años, de Victoria. En el choque resultó herido de gravedad el motorista, siendo trasladado a la clínica de San Juan de Dios, donde quedó hospitalizado. La Policía Municipal practicó diligencias.

**ACCIDENTE DE TRAFICO.** — En el kilómetro 1,950 de la carretera Pinilla de los Barruecos-Huerta de Pey, término de la primera localidad citada, se salió de la calzada el automóvil matrícula BU-40.490, que conducía Gonzalo González Fernández, de 41 años, soltero y al que acompañaba Julián García Pascual, de 33 años, soltero; ambos vecinos de Arauzo de Miel. En el accidente resultó con heridas de pronóstico leve el conductor y lesiones graves su acompañante, siendo trasladado al Hospital de

los Santos Reyes de Aranda de Duero, donde quedó internado. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

**INCENDIO FORESTAL.** — En el monte denominado Quevas, propiedad de la Junta Administrativa de Quintanilla San Román, se declaró un incendio en el que fueron pastos de las llamas unas seis hectáreas pobladas de maleza y una hectárea de mata de roblozo. El fuego se propagó al monte denominado Dehesa y Carrales propiedad de la Junta Administrativa de Bezana, afectando las llamas a unos 6.000 metros cuadrados de argoma y 14 robles de un diámetro aproximado de 0,50 metros. El total de los daños se eleva a 6.900 pesetas.

**NIÑA AHOGADA.** — En el río Riaza, término de Torregalindo, cuando se acercó a la orilla para lavarse las manos, cayó al cauce la niña de seis años, María Jesús Salinero del Hoyo, de Aranda de Duero. La pequeña fue arrastrada por las aguas pareciendo ahogada. Continúan los trabajos de rescate del cuerpo de la infortunada criatura.

**CUPON PRO CIGOS**  
N.º 955, PREMIADO  
EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**  
VITORIA 50 58 60 62

**ROBO.** — Adelardo López Sánchez ha denunciado a la Guardia Civil de Aranda de Duero el robo cometido en una de las citrinas del "Cine Principal" de la capital de la Ribera, donde una o varias personas penetraron en el interior de la sala tras forzar una de las puertas. Se apoderaron de diversas prendas de caballero expuestas en la vitrina, por un valor aproximado de 6.000 pesetas. Igualmente, del cajón de la taquilla, se llevaron quinientas pesetas en monedas y un transistor valorado en 1.100 pesetas.

### ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS ALEMÁN INGLÉS FRANCÉS IN LINGUA

PREPARACION ESCUELA CENTRAL DE IDIOMAS Plaza Alonso Martínez, 7

**EL CUPON PRO CIGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 955 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 55.

### ALBAÑILES Y CARPINTEROS SE PRECISAN

Para Obras en Provincia, bien retribuidos. Interesados, llamar al teléfono 222708.

(R. O. C. 9.795)

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto

de Enseñanza Media Femenina.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 692,4; a la una de la tarde, 693,8; a las siete de la tarde, 692,6.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 25,8 grados a las 18 horas; mínima, 11,0 grados a las 8 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, ENE— 7 kilómetros; a la una de la tarde, E— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 18 kilómetros.

**NUEVO TELEFONO DEL DOCTOR MIGUEZ**  
22 75 22

**GRATITUD.** — El esposo e hijos de doña Angela Rodrigo en la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecen por medio de estas líneas a cuantas personas se interesaron por ella durante su enfermedad y asistieron al entierro y funeral celebrado en sufragio del alma de la finada.

**FARMACIAS DE GUARDIA O URGENCIA.** — Hoy

prestarán servicio de guardia o urgencia— de nueve y media de la mañana hasta la misma hora del día siguiente— las farmacias de los señores siguientes: Cuñado, plaza de Primo de Rivera, 2; Tomás, Concepción, 12; Barrio, Arzobispo de Castro, 1 y Rodríguez Simón, Avda. General Vigón, VII.



Del DIARIO DE BURGOS del sábado, 20 de Mayo de 1944

**LA Compañía de Manena Algorta y Rafael Fuster estrenó ayer en el Teatro Principal la conocida «novela rosa» de Luisa María Linares «Doce lunas de miel», que ha sido adaptada para el teatro por la propia autora y Daniel España.**

♦ **LA temperatura máxima de ayer fue de 17,4 y la mínima de 7,8.**

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 7,45 tarde y 11 noche. Acontecimiento extraordinario Eduardo Rodrigo y su gigantesco espectáculo Sudamérica Folk (s. c.) Canciones, danzas, instrumentos, trajes, gentes en una apoteosis de autenticidad, belleza, arte y exotismo. Mañana, último día ¡No se lo pierda!

**CALATRAVAS.** — 5, 7,45 y 10,45. (Segunda semana del mayor acontecimiento de todas las temporadas). El grandioso estreno de la película de los siete «Oscar» 1974: **El golpe** (s. c.) Col. Paul Newman y Robert Redford en un desafío de interpretación. El golpe es ¡Formidable! (Mayores 18 y 14 acompañados)

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1, programa incomparable **Los despiadados** (3), de Sergio Carbucci, Joseph Cotten. ¡El «western» más explosivo y violento que se ha filmado! Y **Riesgos del oficio** (3). De Andrés Cayatte. Le acusaban de violación... sus propias alumnas. Un film soberbio. (Mayores 18).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy un programa portentoso, para todos..., sin distinción de sexos ni gustos: El divertido estreno **Un curita cañón** (3). Una película para pasarlo fenomenalmente, con Alfredo Landa y con honores de estreno, **Tarzán y su hijo** (2), con el auténtico «Tarzán», Johnny Weissmuller (Todos los públicos).

**CONSULADO.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45, extraordinario estreno **La pantera rosa** (3), con un sensacional reparto, Claudia Cardinale, David Niven, Peter Sellers, Robert Wagner, Capucine y la dirección de Blake Edwards. Una estupenda mujer que para triunfar sólo la estorbaba una cosa: su marido. (Para 14 años y menores acompañados).

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45 un estreno del cine chino, en el que se revelan, por primera vez, los secretos del «Kung-Fu»: De profes-

ión, invencible (s. c.) Col. Lo Lieh y Wang Pig. Con escenas de gran impacto y vertiginosa acción que le hacen ¡Asombroso! ¡Impresionante! (Mayores 18 años).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Doble gigante: **Macho Callahan** (3), David Janssen, Lee J. Cobb, Jean Seberg. Un «western» excitante y borrascoso como pocos y **Simón, contamos contigo** (3). Alfredo Landa. Lo tenía todo para gustar a las mujeres..., pero el pobre Simón... (Rigurosas, mayores 18 años).

**CINE GOYA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45, un estreno de profundo interés humano: **Miércoles de ceniza** (3 R.), con la fabulosa interpretación de Elizabeth Taylor, Helmut Berger, Keith Maxter y Henry Fonda. Dirigida por Larry Peerce. ¿Puede existir, en realidad, una segunda juventud? (Mayores 18 años).

**GRAN TEATRO.** — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche, grandioso estreno en exclusiva y el de mayor expectación, con el famoso matrimonio del cine Elizabeth Taylor-Richard Burton: **Se divorcia él, se divorcia ella** (3 R.). Una película apasionante, vivida por la pareja más explosiva de la pantalla. (Rigurosamente mayores 18)

**REX.** — Hoy, de 4 a 10, doble formidable: **El bombero atómico** (3). Aventuras, peligros, enredos, sustos y un millón de carcajadas, con Cantinflas, el genio. Y **La horrible noche del baile de los muertos** (3). Anthony Franciosa. La película cumbre de terror. (Mayores 14 o menores acompañados).

**TIVOLI.** — Para estrenar mañana, «El caso de una estrella», con la gran Diana Ross como Billie Holiday, en un relato verídico. Hoy, 5, 7,45 y 10,45 ¡Último día! del «western» **El hombre que amó a Cat Dancing** (s. c.) Scop-Metrotrol. But Reynolds, Sarah Miles y Lee J. Cobb. (Mayores 18 años).

(Viene de página anterior)

expuesto, se notificará personalmente a cada uno de los interesados la información del exámen.

**CURSOS SOBRE PERFECCIONAMIENTO DEL PROFESORADO DE LENGUA FRANCESA (NIVEL 1 Y NIVEL 2).** El Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad de Sevilla, en colaboración con el Bureau Pedagógico de los Servicios Culturales de la Embajada Franca, organiza dos Cursos de Perfeccionamiento del Profesorado de Lengua Francesa.

El primero va destinado a Licenciados, Profesores de Insti-

tutos Nacionales de Enseñanza Media, de Institutos Técnicos y de Escuelas Universitarias de Formación del Profesorado de E.G.B. y sus objetivos son el estudio de la Metodología del Francés, Literatura y Civilización Francesas.

El segundo, cuyo objetivo es el estudio de la Lengua Francesa, estará dirigido a Profesores de E.G.B. y Maestros de Enseñanza Primera estatales y no estatales.

Estos Cursos, en régimen de internado, se celebrarán del 8 al 27 de Julio en la Escuela Universitaria de Formación del Profesorado de E.G.B. de Huelva.

Según lo preceptuado por la resolución de la Diputación General de Ordenación Educativa, de 9 de Mayo de 1972, se solicitarán bolsas de estudios para los participantes en el curso, a los que se concederá certificado de participación en la O.M. de 14 de Julio de 1971.

Las inscripciones pueden hacerse desde el día 10 de Mayo al 6 de Junio en la Secretaría del Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad de Sevilla (edificio de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales) Avda. Reina Mercedes, s.n. Sevilla 12. Tno.: 61.18.62 y 61.19.08, de 12 a 13,30 horas.

Por esta Delegación se facilitarán cuantas aclaraciones deseen los interesados en relación con estos cursos.

Arzobispado de Burgos

**SANTA VISITA PASTORAL**

Arciprestazgo de Tobalina

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, continuará la Santa Visita Pastoral y administrará el Sacramento de la Confirmación en las parroquias del Arciprestazgo de Tobalina, conforme al siguiente itinerario:

Día 22: Frias, Quintana Martín Galíndez, Quintanamaría.

Día 24: Barcina del Barco, San Martín de Don. Por la tarde, audiencia a los sacerdotes del Arciprestazgo.

**PALLETS Y CONTAINERS**

Manutención en general.

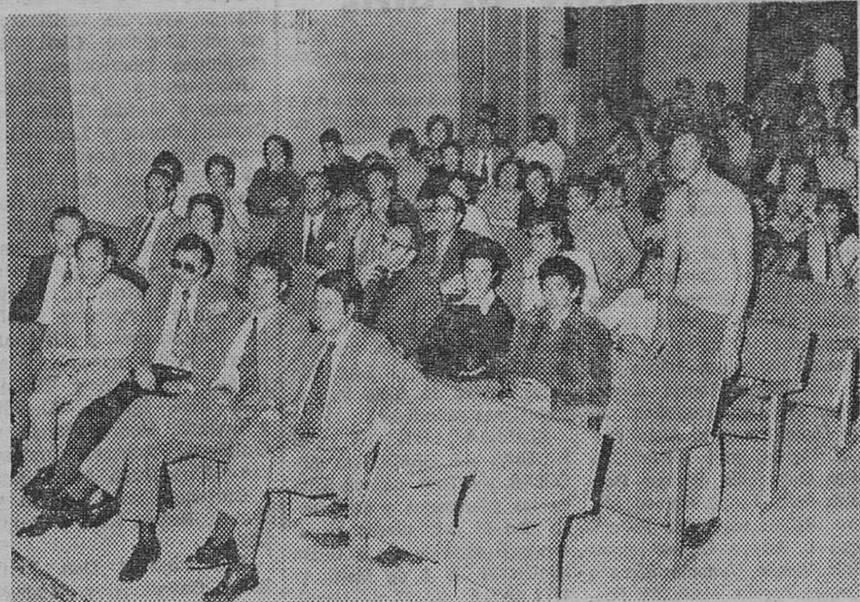
Borja y Martínez

Frc. Salinas, s/n. Telfs. 204749 y 203443

BURGOS

**CLAUSURA, POR ESTE CURSO DEL «AULA JUVENIL DE FORMACION»**

Ayer, los alumnos de la Merced trataron el tema de la selectividad



A las siete y media de la tarde de ayer, en un acto que fue abierto por el delegado provincial de la Juventud, don José Luis García Díez, se clausuró el Aula de Formación Juvenil,

con un acto que englobaba el tema de la selectividad, bajo el título "La selectividad universitaria, ¿un mal necesario?" Como ponentes, actuaron esta vez alumnos de C. O. U. y sexto del Colegio de la Merced. Entre los asistentes, desde el lado oficial, el citado delegado de la Juventud y el de Educación y Ciencia, don José Rivas. Por otra parte, la asistencia de más de doscientos estudiantes, numerosos padres de familia y bastantes profesores.

En las palabras que, como introducción, pronunció el señor García Díez, se resaltó el objetivo de estas Aulas, haciendo historia de su nacimiento, así como de su significado, calificándolas de remedio contra la atonía política que muestra la sociedad adulta. "Contra la atonía política —precisó don José Luis García Díez—, la Delegación de la Juventud propone la sensibilización política". Habló del deseo de que los jóvenes se sientan protagonistas, refiriendo luego lo positivo y negativo de las Aulas que se han celebrado, estimando que el total es positivo, más lo que se ha aprendido para cursos sucesivos. "Aprender a dialogar y respetar al que discrepa", resumió el delegado de la Juventud como objetivo primordial de estas Aulas.

Seguidamente, los alumnos ponentes bajo la moderación de don Salvador Camacho, iniciaron la exposición del tema, que fue exhaustivo y exponente de una buena preparación. Comenzó con una breve introducción la señorita Pilar Hombria Maté, que dijo lo que había pretendido la ponencia. Seguidamente se sucedieron los ponentes con la exposición por apartados, que más o menos, respondieron a los siguientes conceptos: Lo que es la selecti-

vidad, crítica de lo actuado en torno a ella, la selectividad en otros países (por su profundo contenido, habría que llamarla algo así como "selectividad comparada"), situación de la educación en España (como conclusión de este apartado, algo muy interesante: "En España no sobran estudiantes. Faltan Universidades"), alternativas posibles si no se salva la selectividad, así como la polémica que se ha desarrollado en torno a la selectividad. Finalizaría la ponencia con la lectura de una encuesta realizada entre diferentes personas y espigando en la opinión de autoridades académicas. Se apuntaron luego soluciones, llegándose a la conclusión de que la urgencia estriba en mejorar la calidad de la enseñanza.

**EL «PARLAMENTO» JUVENIL**

Seguidamente se inició el coloquio. ¿Resultado? Pues que los muchachos saben dialogar, amén de que no les van los temas tabú. No se salen de sus cauces, pero no quieren limitaciones a la hora de llegar al conocimiento de la verdad. "Esto es un Parlamento juvenil" dijo un educador. Y estamos de acuerdo: saben dialogar los estudiantes que, bajo el patrocinio de la Delegación de la Juventud, llegan hasta las tribunas con temas que interesan a la comunidad quizás mucho más de lo que les interesa a ellos personalmente.

El acto, para finalizar, terminó con unas palabras del señor Camacho de agradecimiento a la ponencia por su trabajo y a los concurrentes por su asistencia al salón de actos de la Casa de Cultura.

(Foto FEDE)

**viajen con su hijo al safari KAS**

**ALBUM Y VIAJE PREPARADOS POR EL Dr. FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE**

Nueve niños o adultos, acompañados de dos familiares o amigos, pueden hacer en el Africa Negra, este próximo octubre, el Safari Fotográfico de Kas, preparado por el Dr. Félix Rodríguez de la Fuente. El camino que lleva a este Safari es el siguiente:



**1º El Album**

El Album Safari Kas se puede adquirir al precio de coste de 15,- Ptas. en las tiendas de alimentación y supermercados. En este Album se pegarán los 105 cromos fotográficos realizados por el Dr. Rodríguez de la Fuente. Un texto vivo y apasionante, escrito también por Félix Rodríguez de la Fuente e Impreso en el Album, va explicando las secuencias fotográficas del mismo.

**2º Los Cromos**

En cada botella de litro de Naranja Kas, Limón Kas y Kaskol vienen 5 cromos para ir rellenando el Album.



**3º Los 9 viajes**

En el centro de cada Album va una hoja adicional que contiene dos tarjetas. La n.º 1 es para participar en el sorteo de los nueve viajes Safari Fotográfico Kas, para los concursantes que hayan rellenado el Album. Cada acertante puede ir acompañado por dos familiares o amigos. El viaje será de nueve días durante el próximo mes de octubre. Los detalles para participar figuran en el Album Safari Kas.

**4º Los 2.000 Carnets de ADENA**

Además de la tarjeta n.º 1, viene otra, n.º 2, para obtener gratuitamente y por un año el carnet de socio de Adena, bajo las condiciones que figuran en el Album.

**KAS PROMOCION DE LA NATURALEZA**



Kas se honra en contar con la colaboración del Dr. Félix Rodríguez de la Fuente y de la Sociedad Adena, para estimular, a través de una promoción de sus refrescos naturales, la curiosidad, respeto y amor a la naturaleza entre sus jóvenes consumidores.

**Burgos en el «B. O. E.»**

**Elecciones municipales en varias localidades de la provincia**

Madrid (De nuestra Redacción). — Disposición de interés para Burgos que publica el Boletín Oficial de Estado del lunes día 20 de Mayo de 1974:

Orden de 17 de Mayo de 1974 del Ministerio de la Gobernación por la que se convocan las elecciones municipales complementarias, provincia de Burgos. Abajas una vacante por el tercio familiar; Fontioso una vacante por el tercio

de entidades; Hontangas, una vacante por el tercio de entidades; Peñalba de Castro una vacante por el tercio familiar; Peral de Arlanza una vacante por el tercio sindical; Santa Cruz de la Salceda una vacante por el tercio sindical; Valmala una vacante por el tercio de entidades; Santibáñez del Valle, dos vacantes por el tercio familiar dos por el tercio tercio familiar; Fontioso una vacante por el tercio de entidades.

# Los Xiquets de Valls participarán en la Cabalgata del Pregón

## Festival infantil con «Locomotoro» y otros festejos para las próximas Ferias y Fiestas

### Un mural de Spinoza para el C. U. A.

Reunión de "Peñas", Sociedades y Casas Regionales en el Ayuntamiento

Durante más de dos horas estuvieron reunidos ayer en la Casa Consistorial, los presidentes de las Comisiones de Festejos y Gobierno con los presidentes de las distintas «peñas», casas regionales y sociedades burgalesas. La reunión dio comienzo a las ocho y cuarto de la tarde y la inció con unas palabras, el presidente de la Comisión de Festejos, don Antonio García Martín, el cual agradeció la presencia de su compañero de Corporación, el presidente de la Comisión de Gobierno, don Fernando Pacheco, persona de todos conocida y que tan entusiasta como magnífica colaboración presta al mejor desarrollo de las fiestas burgalesas. Transmitió un cariñoso saludo del alcalde

para los presidentes, directivos y socios de las «peñas» casas regionales y sociedades burgalesas, al mismo tiempo que daba cuenta del deseo de la Alcaldía de que dada la estrecha colaboración existente con el Ayuntamiento, quería que fueran los representantes de estas sociedades los que conocieran antes de su aprobación definitiva por el Pleno del Concejo, el anteproyecto del programa oficial de las Ferias y Fiestas de San Pedro y San Pablo con el fin de que se introdujeran las modificaciones que se estimaran oportunas.

El Sr. García Martín se congratuló de la presencia en la reunión, de los representantes de todas las «peñas» casas regionales y sociedades, a los que en su nombre, en el del Ayuntamiento y de forma muy especial, de la Comisión de Festejos, reiteró la gratitud por tan eficaz colaboración, gratitud que hizo extensiva a la Prensa y Radio locales.

Anunció que conforme a lo dispuesto en el orden del día de la convocatoria, se comenzaría con la lectura del anteproyecto del programa oficial para pasar a concretar diversos aspectos de la colaboración de «peñas», sociedades y casas regionales y finalmente, entrar en el capítulo de ruegos y preguntas.

#### EL PROGRAMA

El jefe de la Sección, D. Jesús María Jabato Saro, dio lectura a los principales actos que figuran en el programa oficial de las próximas Ferias y Fiestas de San Pedro y San Pablo.

Se iniciarán el domingo, 23 de Junio, con una corrida de toros, fuera del abono de las Fiestas.

El día 27, jueves, se hará entrega al Colegio Universitario de la ciudad, de un mural confeccionado por Francisco Spinoza Dueñas. Este mural comenzará a

ser realizado por el artista en los primeros días del próximo mes, en una de las dependencias de la Caja de Ahorros Municipal y durante su confección, irá explicando a los alumnos del C.U.A., el trabajo que se realiza, con el fin de fomentar el interés de los universitarios por el Arte.

Este mismo día, habrá un partido de fútbol entre el equipo del Real Madrid de aficionados y el Atlético Burgales; Igualmente, habrá un concierto extraordinario del Orfeón Burgales conjuntamente con la Sinfónica de Bilbao.

El día 28, viernes, proclamación de la «reina» de la ciudad cabalgata, pregón y ofrenda de flores a Santa María la Mayor en la cabalgata, según lo acordado ayer, participarán muy probablemente, 19 carrozas. Como nota destacada, en este popular festejo, figurará la actuación por primera vez en Burgos de los Xiquets de Valls.

La jornada de San Pe-

dro se iniciará con el disparo de cohetes y pasacalles. Habrá un solemne pontifical, recepción en el Ayuntamiento y una «masclatá» atómica, corrida de toros y sesión extraordinaria de fuegos artificiales.

El día 30, domingo, prueba de motocross, exposición pictórica de artistas burgaleses y otros festejos tradicionales.

El primero de Julio dará comienzo la Semana de Cine Infantil, verbena popular en el barrio de San Pedro y San Felices y corrida de toros.

El día 2 de Julio, entre los festejos programados, sobresale el festival del Bombero Torero, seguido de una becerrada, en la que se lidiarán dos o más becerros por cuadrillas formadas por miembros de las «Peñas», sociedades y casas regionales.

El día 3 se celebrará un festival infantil con la presencia del famoso «Locomotoro».

Al día siguiente, en el paseo del Empeinado, fiesta infantil con diversos concursos.

El domingo 7 de Julio, en Fuentes Blancas, «Día de las Peñas» y Concurso del Buen Yantar.

Estos son los festejos más destacados de las próximas fiestas, a los que se unirán los tradicionales del Concurso Hípico, Tiro al plato, verbena de la Prensa, verbenas populares, con una muy especial en el paseo del Espolón.

Dados a conocer los actos principales del programa oficial de las próximas fiestas, los reunidos trataron de diversos aspectos de las mismas y de forma muy especial, de la presencia de cuadrillas de jóvenes a las que se unirán los mil «blusas» que llegarán de Miranda para compartir las fiestas de la capital de la provincia.

La empresa de la plaza de toros, en atención al interés demostrado por el Ayuntamiento para que se favorezca en todo lo posible a los socios de las «peñas», casas regionales y sociedades burgalesas, ha prometido para éstos una disminución del diez por ciento en los precios de los abonos para las corridas.

Se acordó también suprimir el almuerzo que el Ayuntamiento ofrecía el «Día de las Peñas», con el fin de no restar brillantez a la propia conmemoración y especialmente, para que las «reinas» de las sociedades y sus directivos puedan compartir la jornada completa en compañía de todos los socios.

Este almuerzo que ofrecía el Ayuntamiento será sustituido por una recepción en el antiguo monasterio de San Juan, en la que se hará entrega de los premios con los que están dotados los distintos concursos.

Se fijó la fecha del próximo día 8 de Junio para la entrega de bocetos de carrozas y petición de entradas para las corridas de toros.

Digamos por último que a la reunión asistieron más de 40 personas.

# Cuando la moda tiene un nombre.



## PETRONIO

### Confección de Sastrería.



PETRONIO

M. Petronius S.L.

Bolivia 30-32 Tel. 245 04 00

Barcelona-5

## COLISEO

HOY

PROGRAMA ARROLLADOR

### LOS DESPIADADOS

De Sergio Corbucci. El «western» más explosivo y emocionante que se ha filmado! Como un reguero de pólvora...

¡Llegan «LOS DESPIADADOS»

- Y -

### RIESGOS DEL OFICIO

De André Cayaté. Le acusaban de violación sus propias alumnas... y él no podía defenderse.

¡FILM SOBERBIO!

## Mañana, conferencia del doctor Santoro

En la Residencia «General Yagüe»

Continuando el ciclo de conferencias organizadas por el Colegio de Ayudantes Técnicos Sanitarios, mañana, miércoles, a las siete y media de la tarde y en el salón de actos de la Residencia Sanitaria «General Yagüe», disertará el doctor Santoro, sobre «Incompatibilidad de grupos sanguíneos y factor R. H.».

El Colegio citado invita a dicho acto a los practicantes enfermeras y ayudantes técnicos sanitarios de Burgos y provincia.

## TEATRO AVENIDA

HOY

7.45 tarde  
11. noche

## EDUARDO RODRIGO

Y SU GIGANTESCO ESPECTACULO

### SUDAMERICA FOLK

(CANTO DE LA TIERRA MISMA)

CANCIONES, DANZAS, INSTRUMENTOS, TRAJES, GENTES

le traerán el sutil embrujo, el emocionado aliento del alma de unos pueblos que palpitan a través del tiempo, sus trepidantes ritmos milenarios, sus nostálgicos lamentos, el hechizo de su voz, que canta sus reales vivencias con ecos eternos...

UN MARAVILLOSO VIAJE POR LA AMERICA LATINA EN UNA APOTEOSIS DE AUTENTICIDAD, BELLEZA, ARTE Y EXOTISMO.

¡¡¡ACONTECIMIENTO EXTRAORDINARIO!!!

MAÑANA: Ultimo día



# PROPOSITO DEL NUEVO GOBIERNO PORTUGUES ES MANTENER LOS LAZOS DE BUENAS RELACIONES CON ESPAÑA, DICE EL PROFESOR DA PALMA CARLOS

El presidente del Gabinete provisional del país vecino afirma que tendrá «mucho gusto en ir a España ahora»

Madrid (Cifra). — El primer ministro portugués, profesor Adelino da Palma Carlos ha hecho unas declaraciones en Lisboa a Diego Carcedo, enviado especial de TVE que fueron difundidas el domingo por la noche. Dado el extraordinario interés de las mismas ofrecemos a continuación un amplio extracto de ellas:

## RELACIONES HISPANO-PORTUGUESAS

El tema de las relaciones entre los dos países de la Península Ibérica, es sin duda el más extensamente abordado por los interlocutores. El profesor Da Palma Carlos comienza remitiéndose al discurso de toma de posesión del presidente de la República general Spínola, quien en dicha ocasión

afirmó que «uno de los propósitos del nuevo Gobierno es mantener los lazos de buenas relaciones con España» «Yo supongo —dice el primer ministro— que esta política no será alterada. Más que la política ha de influir la actitud de los pueblos: somos hermanos somos amigos y hay entre nosotros lazos de cultura y de fraternidad que es absolutamente necesario preservar».

El periodista pregunta si eso quiere decir que continuará vigente el Pacto Ibérico, a lo que responde el profesor Da Palma Carlos: «Yo ni siquiera conozco los términos del Pacto Ibérico cuyas cláusulas fueron publicadas. No sé si habrá algo más. Estoy absolutamente convencido de que el Pacto Ibérico continuará en vigor aunque eventualmente en el futuro, pueda ser revisado en algunas de sus cláusulas o en algunos pormenores. La fidelidad de Portugal —subraya— en su amistad con España, el deseo de mantener inalterables las buenas relaciones están profunda y sinceramente radicadas en el espíritu del Gobierno y del presidente de la República».

Luego, el primer ministro portugués responde a la pregunta de si habrá contactos a nivel de primer ministro o de ministros entre los Gobiernos de Lisboa y Madrid a lo que el entrevistado responde: «No hemos tenido tiempo de considerar el problema. Si acaso viene a ser considerado, yo tendré mucho gusto en ir a España ahora como primer ministro después de haber estado tantas veces como turista y hasta como abogado».

## UNA SOLUCION POLITICA PARA EL PORTUGAL ULTRAMARINO

En el curso de la entrevista, el enviado especial de TVE plantea al primer ministro lusitano un temario circunscrito a los grandes problemas actuales de Portugal, tales como el problema ultramarino. «Procurar para el Portugal ultramarino una solución política y no una solución militar» es —en boca del primer ministro lusitano— la mayor preocupación del Gobierno portugués en la misión que ha llevado al recién nombrado ministro de Relaciones Exteriores, Mario Soares, a Dakar donde, invitado por el presidente Senghor, ha establecido contactos con los dirigentes de los movimientos separatistas de Guinea. Las negociaciones de Dakar «han sido positivas y se ha llegado a una solución para todos» estima el profesor Da Palma quien manifiesta su esperanza en que los contactos iniciados concluyan en una conferencia que en principio se celebrará en Londres y que abordará las posibles soluciones políticas para resolver el futuro de las provincias ultramarinas portuguesas.

Interrogado el primer ministro portugués si en tanto se halle esta solución política continuará la guerra, el profesor Da Palma Carlos contesta afirmativamente. Por el momento las conversaciones se han iniciado con los disidentes guineanos, pero se buscan también contactos con los angoleños y mozambiqueños, para encontrar una vía similar de negociación.

## LOS LIMITES DE LA LIBERTAD, DESCONOCIDOS POR LA GENTE JOVEN

A continuación el enviado especial de TVE pregunta al jefe de Gobierno portugués qué otros problemas urgentes preocupan a su Gabinete, a lo que el profesor Da Palma responde con un triple: «Todos, todos todos». Y añade que son vastos y diversos.

Respecto al origen de las huelgas que han brotado estos días en todo el país el «premier» lusitano explica que el hecho de que, al cabo de 48 años, se hayan abierto las puertas de la libertad, es lo que ha provocado esta explotación. «La gente joven —afirma— no conoce los límites de libertad, ni las obligaciones que la libertad impone». «La gente —continúa diciendo más adelante— no piensa mucho en las consecuencias que las exigencias excesivas pueden traer para la economía portuguesa: de ahí la razón de este malestar».

Sin embargo el profesor Da Palma Carlos expresa sus esperanzas de que el Gobierno tome las medidas inmediatas y necesarias para solucionar los problemas de orden social económico y político, medidas que traerán consecuentemente la tranquilidad del país y el rápido establecimiento de un clima de calma. Seguidamente aclara, a otra pregunta de Diego Carcedo que la Junta de Salvación ha publicado comunicados informando que las exigencias salariales son excesivas y no pueden, en muchos casos, ser consideradas. No obstante, se establecerán relaciones directas con los organismos sindicales para resolver este problema.

## LAS DECLARACIONES EN LA PRENSA PORTUGUESA

Lisboa (Efe). — La Prensa lisboeta reproduce hoy, a grandes espacios, las declaraciones hechas por el primer ministro portugués, Adelino da Palma Carlos, a los enviados especiales de «Televisión Española» en Lisboa.

Se destaca, sobre todo, la afirmación del doctor Da Palma Carlos de que «las buenas relaciones con España no serán alteradas» y de que el «Pacto Ibérico» continuará en vigor, aunque con la futura revisión de algunas de sus cláusulas.

Ya en la toma de posesión del nuevo Gobierno de la política externa del nuevo régimen sería el mantenimiento de todos los compromisos, especialmente con los tres tradicionales aliados de Portugal: Reino Unido, España y Brasil.

El suceso del día

# UNA MUJER MUERTA A MARTILLAZOS

Su esposo e hijo, gravísimamente heridos en una reyerta de vecindad

Madrid (De nuestra Redacción). — Un brutal ataque, en el cual ha muerto una mujer y dos hombres han resultado muy gravemente heridos, se desarrolló a primera hora de la noche del domingo en Madrid.

A eso de las diez de la noche del domingo, cuando las gentes se reúnen ya en casa para cenar, dos vecinos de la casa, número 39 de la calle Castrillo de Oropesa, habitantes en el apartamento número 5 del tercer piso atacaron a un matrimonio y su hijo, habitantes en el apartamento número 7 del mismo piso.

Los atacantes llamaron a la puerta de sus vecinos y cuando abrieron comenzaron a golpearlos con dos martillos grandes y un desmontable de neumáticos. Quien abrió fue la primera víctima, una mujer, Felipa Pérez Felipe, de 62 años, que recibió tales lesiones en la cabeza que casi pereció instantáneamente. Desde luego, cuando ingresó en una clínica era ya cadáver. Su esposo, Eustaquio Felipe Gallo, de 60 años, que acudió a ayudar a su mujer recibió también lesiones a consecuencia de los martillazos en la cabeza, los hombros y el tórax y su estado es grave. Su hijo José Antonio Felipe Pérez, de 27 años, también recibió tales lesiones que es posible que al atardecer del lunes haya fallecido.

Los agresores quedaron inmediatamente arrestados, ya que un vecino llamó a un puesto de Policía cercano. El 39 de la calle de Oropesa es una enorme casa de diez pisos donde viven 80 vecinos, la mayoría de los cuales ni se conocen. Los autores del suceso que nos ocupa, son José Albarrán Mariano, de 48 años, a quien llamaban en la vecindad «El Torero» porque vive de actuar en «corridos» por los pueblos. Fue banderillero mediocre en tiempos y ha seguido viviendo de la tauromaquia de manera humilde. El otro es Julián Sanz Rodríguez, de 63 años, al parecer chófer y de ahí el desmontable que fue arma de ataque.

Como el ataque se efectuó en el mismo rellano del piso a donde cayó la infeliz mujer todo aquello ha quedado perdido de sangre y el suceso ha constituido una pesadilla para los vecinos de la vivienda.

¿Qué explicación hay para esta salvajada?

Se habla en la vecindad de que probablemente, Eustaquio, hombre bebedor, hablaba más de la cuenta y, segundo, se dice, difamada a Albarrán y a Sanz, quienes le caían «gordos», como nos ha dicho un casi testigo. Ya anteriormente Albarrán tuvo una querrela con Eustaquio en la que hubo lesiones y el subsiguiente juicio de faltas. Desde entonces las dos, digamos, familias, se odiaban y detestaban a más y mejor.

Todos los vecinos están de acuerdo en que el hijo de la víctima, que recibió importantes lesiones, José Antonio, es un excelente muchacho que se dedica también al oficio de chófer. Fue a defender a su madre y recibió tal martillazo en la cabeza que le han hundido la bóveda craneana.

La vecindad, naturalmente, se halla presa de la mayor consternación. Uno de los vecinos nos ha dicho «Albarrán y Sanz Rodríguez, que eran amigos íntimos, vivían juntos para hacer una vida más económica. En realidad, no son mala gente sino personas a golpes con la vida, pero su ataque ha sido como una explosión de locura. Por lo demás, aparte de los incidentes con la familia víctima, su trato era correcto con todo el mundo. Es más, Albarrán, con su oficio taurino era un poco el amigo de todos contando grandes hazñas que nunca existieron, pero que se le aceptaban».

El juez se ha hecho cargo de los martillos, el desmontable, un cuchillo de cocina que apareció por allí sin saberse quién es el dueño y ha ordenado el cierre de las dos viviendas procediendo a las diligencias de rigor.

# SE NECESITA CHOFER

CON CARNET DE PRIMERA  
PARA CAMIÓN BASCULANTE  
CONSTRUCCIONES SERRANO

C/. Legión Española núm. 10. Telf. 201543.  
BURGOS

# SAN MIGUEL, FABRICAS DE CERVEZA Y MALTA, S. A.

NECESITA

AUXILIAR DE LABORATORIO  
O LABORANTE QUIMICO

SE REQUIERE:

Experiencia mínima un año de análisis en Laboratorio de análisis Químico e Instrumental.

Condiciones a convenir.

Interesados llamar al teléfono 223900 ó escribir al Apartado de Correos, 269.

Lea usted siempre DIARIO DE BURGOS

## SE PRECISA JEFE DE OBRA

(TITULADO, CON EXPERIENCIA)

OFICIALES, ALBAÑILES y PEONES

DIRIGIRSE A:  
COBURSA, EMPRESA CONSTRUCTORA  
SANTA CRUZ, 26. 1.º. (ROC. 8.929)

## LOS TOMILLARES

NECESITA PARA TEMPORADA VERANO:

- ◆ CAMAREROS Y CAMARERAS
- ◆ AYUDANTES Y APRENDICES
- ◆ SEÑORITAS PARA PARQUE INFANTIL
- ◆ TAQUILLERAS
- ◆ SEÑORA DE LIMPIEZA
- ◆ GUARDA y
- ◆ JARDINERO 1/2 JORNADA

TELEFONO 17. — IBEAS DE JUARROS  
(R. O. C. 9.723)

## Recordatorios Primera Comunión



Amplio y selectísimo surtido en  
estampas, rosarios, libros.

Artículos de regalo para estas  
fechas.



PAPELERIA TAGRA

Vitoria, 13

# TOROS

## Ya se conocen los carteles de nuestra feria

**Día 29.-** Bienvenida, «Curro» Romero y Rafael de Paula con toros del Marqués de Domecq

**Día 30.-** Diego Puerta, Paco Camino y Eloy Cavazos y reses de Celestino Cuadri

**1.º Julio.-** Toros de Martínez Elizondo para tres de estos cinco diestros: «El Viti», «Paquirri», «Niño de la Capea», Paco Alcalde y Antonio José Galán

Convocados por el presidente del Consejo de Administración del Servicio municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo se reunieron a la una de la tarde en el salón de recepciones de nuestra plaza de toros, varios caracterizados aficionados locales, críticos taurinos de los medios de información y un grupo de autoridades, presididas por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, Sr. Gay Ruidíaz, y el alcalde de la ciudad, Sr. Muñoz Avila. Asistieron asimismo los delegados de los Ministerios de Agricultura e Información y Turismo; concejales que integran el Consejo de Administración del mencionado servicio, inspectores veterinarios municipales, directivos de la Peña Taurina y del Club Taurino "Los 25" y representantes de la empresa Martínez Flamarique.

Objeto de la reunión: hacer entrega oficial al Ayuntamiento de los carteles de nuestra próxima feria taurina de San Pedro y San Pablo.

En primer lugar, el concejal presidente del Consejo de Administración del Servicio Municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo, don José Manuel Ortega del Pozo, pronunció unas palabras para explicar el motivo de la reunión, invitando a los reunidos a que ma-

nifestaran su criterio sobre las combinaciones que ofrece la empresa, para la que deseó toda clase de éxitos en su labor organizadora que reanudara ahora y que tendrá de duración tres años, con posibilidad de una prórroga por igual espacio de tiempo.

Don Felicísimo Tejedor, consocio y hombre de colaboración organizadora que reanuda ahora y que tendrá fianza de los empresarios hermanos Martínez Flamarique, dio a conocer a continuación a los reunidos, la composición de los carteles.

Manifestó en primer lugar que el domingo día 23 de junio y fuera del abono de la feria, habrá una corrida de toros, al final de la cual serán desajaulados en el propio ruedo los 18 toros de las tres ganaderías que vienen a la feria. Se había pensado en un principio que actuara un rejoneador (Arandilla, según nuestros informes), pero existe la dificultad de que, desde el principio de la corrida las jaulas tendrán que estar situadas en el ruedo y ello origina que no pueda celebrarse la lidia a caballo con las debidas garantías.

Se ha optado, pues, por dar una corrida de seis toros, cuyo cartel es el siguiente:

Seis toros de Ramos Matías, de Salamanca, para José Luis Parada, el colombiano Braulio Laurín y el vallisoletano Roberto Domínguez.

Los carteles para las tres corridas de la feria, que comenzarán todos los días a las siete de la tarde, son éstos:

Día 29 de junio (sábado), festividad de San Pedro y San Pablo. — Seis toros del Excmo. Sr. Marqués de Domecq, para Antonio Bienvenida, "Curro" Romero y Rafael de Paula, tres diestros que bordan el toreo y cuya conjunción en un mismo cartel no será la primera que se vea esta temporada por muchas plazas norteñas.

Día 30 (domingo). — Seis toros de Celestino Cuadri, de Sevilla, para Diego Puerta, Paco Camino y el mejicano Eloy Cavazos. Otro cartel de calidad inmejorable.

Día 1.º de julio (lunes). — Toros de Antonio Martínez Elizondo, para una tanda de diestros que saldrá de estos cinco nombres y que será dada a conocer dentro de tres días: "El Viti", "Paquirri", "Niño de la Capea", Paco Alcalde y Antonio José Galán. De éstos habrá que descartar dos nombres.

El Sr. Tejedor rogó al Ayuntamiento una demora de tres días para poder ultimar el cartel de toreros de esta última corrida. La inclusión de tres de cualquiera de esos cinco nombres es garantía de atracción.

Tras las explicaciones que ofreció el representante de la empresa, se comentó elogiosamente por todos los reunidos el buen propósito de la empresa y en el curso de una copa de vino español que fue servida a continuación, varios de los contentos explicaron sus particulares puntos de vista, coincidiendo en que todos tratamos de levantar y dar el prestigio que merece la feria taurina burgalesa.

### EXPECTACION ANTE LA NOVILLADA DEL JUEVES

Ha caído bien entre los aficionados, el cartel de la novillada picada, con que el jueves próximo, festividad de la Ascensión del Señor, se inaugura la temporada en nuestra plaza.

Ayer, a última hora de la tarde, llegaron a la plaza y fueron desajaulados sin novedad, los siete novilleros de la prestigiosa vacada salmantina de los hermanos Ramos Matías, seis de los cuales serán lidiados en el festejo y el otro viene destinado como sobrero. No hemos visto los astados pero nos informan que integran un encierro muy parejo, bonito y bien presentado, cual corresponde a la categoría de los diestros que van a despacharlos.

Sus pelos y señales son éstos: Número 4, "Embobador", negro zaino; número 20, "Maderito", negro, bragado y calcetero; número 23, "Fantasma", negro meano; número 24, "Porti", negro chorreado en verdugo; número 33, "Cara de flor", negro bragado y calcetero; número 38, "Pañero", negro meano y calcetero y número 50, "Pandro", negro.

Encargados de su lidia están los jóvenes novilleros punteros, Salvador Farelo, Antonio Ortega Cano y Sebastián Cortés, tres diestros que ya suenan con fuerza en la Fiesta y que han obtenido triunfos completos en plazas de toros de primer orden.

A partir de hoy, martes, comenzarán el despacho de localidades para esta atractiva novillada, en las taquillas oficiales instaladas en los bajos del antiguo edificio teatro y dada la expectación que el festejo ha despertado, puede presumirse que nuestra plaza va a registrar el jueves una gran entrada, a las seis y media, hora de comienzo del festejo. Esperamos que así suceda, pues ello animará a la empresa Martínez Flamarique para montar más espectáculos de esta categoría, fuera de la feria, durante el resto del año.

CHAMARILERO

## GRAVE COGIDA DE MANOLO ORTIZ EN LA PLAZA DE «NUEVA ANDALUCÍA»

### Alternativa de Manolo Rubio

RESUMEN DE LA JORNADA TAURINA DOMINGUERA

Nueve corridas de toros se celebraron el domingo último en las plazas «Monumental» de Madrid (octava de la feria de San Isidro), «Monumental» de Barcelona y en las de Sevilla, Zaragoza, Pamplona, Vélez-Málaga, Palma de Mallorca, Nueva Andalucía (Málaga) y Valverde del Majano (Segovia). Este último festejo fue de rejoneo.

Notas a destacar en la jornada fueron:

La brava pelea de un toro de «Cortijoliva» en Madrid. Lidiado en quinto lugar, de nombre «Presumido» derribó a tres caballos, hirió a uno e inutilizó a otro. La corrida resultó aburridísima.

En Pamplona tomó la alternativa el diestro Manolo Rubio, de manos de Ricardo de Fabra, con toros de Luis Albarrán y actuando de testigo Manolo de los Reyes. El nuevo matador logró una oreja de su segundo. Fabra oyó aplausos y Manolo de los Reyes cumplió en los dos.

Triunfaron en el resto de festejos los siguientes diestros:

José Antonio Galán (tres orejas) y Paco Alcalde (una oreja) en Barcelona; «Paquirri» (una oreja) y «Niño de la Capea» (una oreja en cada toro) en Zaragoza; «El Monaguillo» (una oreja), Miguel Márquez (cuatro orejas y un rabo) y Santiago López (tres orejas) en Vélez-Málaga. El rejoneador Manuel Vidrié (una oreja) y Paco Bautista (una oreja) en Palma de Mallorca; los rejoneadores Ángel Peralta y José Samuel Lupi, con orejas y dos rabos; compartidos y Peralta dos orejas, en Valverde del Majano.

En la corrida celebrada en la plaza malagueña de «Nueva Andalucía» resultó herido de gravedad el diestro Manolo Ortiz, dándose la circunstancia curiosa de que el cuerno del toro penetró en la carne del muslo, sin haber roto en absoluto la taleguilla, al estirarse seguramente el tejido, de fibra de nylon.

(Resumen de «Cifra» y «Logos»)

### AYER, EN MADRID

Madrid — Novena corrida de la feria de San Isidro en la plaza de Las Ventas, bajo un calor estival. Asistieron a la corrida, desde unas barreras del tendido 9, Sus Altezas Reales los Príncipes de España, quienes tanto al llegar a su localidad como al abandonarla, una vez terminado el festejo, fueron acogidos con grandes aplausos del público que llenaba el coso. Los diestros Palomo Linares y Manzanares brindaron la muerte de uno de sus toros a los Príncipes.

Fueron lidiadas reses de tres ganaderías. Cuatro de María Teresa Osborne, de inaceptable presentación por su falta absoluta de trapío. Los dos primeros fueron protestados. Los cuatro resultaron mansos. En quinto lugar fue lidiado un toro de Atanasio Fernández, pequeño y cojo, y el público arrojó almohadillas y botes de cerveza a la arena reclamando su sustitución. En su lugar salió un toro de «Los Guateles», de bella lámina, con genio, pero sin fuerza. Y por último fue lidiado otro ejemplar de Atanasio Fernández, tercladito. Paco Camino fue ovacionado y salió a saludar desde el tercio, en su primero. En el cuarto escuchó protestas. Sebastián Palomo Linares, bronca en su primero y silencio en el otro. José María Manzanares, ovación, una oreja, petición de otra y bronca al presidente por no concederla. En el último ovación y vuelta al ruedo. Camino y Palomo Linares fueron despedidos con pitos. (Cifra).

### LEA VD SIEMPRE

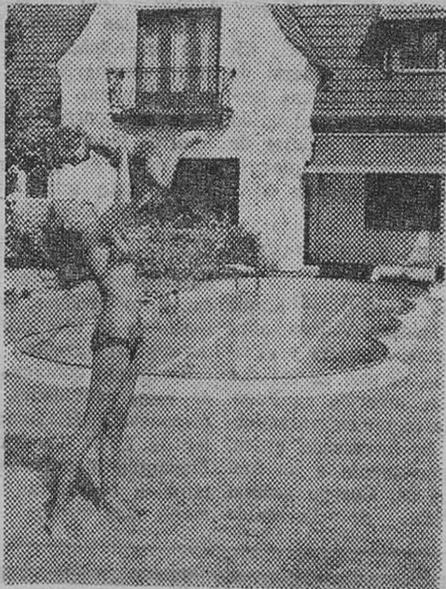
## DIARIO DE BURGOS

## LIBERTAD DE VESTIR!

Eres joven, original, atrevido. Tenemos una moda como tu.



## PISCINAS en 24 horas EN SU CHALET O PARCELA



- Medidas de 10 a 600 m3. construidas en duraluminio.
- Decoradas e impermeabilizadas.
- Depurador incorporado.
- Garantía de años.

IMPORTADAS DE ALEMANIA

Distribuidor exclusivo: INCOSA

VITORIA 251. TELEFONO 220430. BURGOS

Para mayor información envíen este cupón a

INCOSA. C/. VITORIA 251. BURGOS  
 Sr. D. ....  
 Dirección ....  
 Teléfono .... Localidad ....  
 Provincia .....

# AMÉRICO THOMAS Y MARCELLO CAETANO LLEGAN A BRASIL COMO ASILADOS POLÍTICOS

## Suspensión de la lucha ofensiva en Angola

### Almeida Santos emprende una visita por los territorios africanos

#### Visita de cumplimiento de Soares al Nuncio apostólico

Lisboa (Efe).— Mario Soares, ministro de Asuntos Exteriores de Portugal, acudió esta mañana a la Nunciatura Apostólica, con objeto de cumplimentar al representante de la Santa Sede en Lisboa, monseñor Giuseppe Sensi.

#### SUSPENSIÓN DE LA OFENSIVA

Luanda (Efe).— El general Franco Pinheiro, comandante de las fuerzas portuguesas en Angola, ha ordenado la suspensión de todas las operaciones de carácter ofensivo limitándose a misiones sólo de defensa.

Este «alto el fuego» coincide con la visita a Angola y Mozambique de Antonio de Almeida Santos, nuevo ministro portugués de Ultramar.

#### ALMEIDA SANTOS EN ANGOLA

Luanda (Efe).— «Al pisar tierra angoleña, por primera vez como ministro, envié emocionado un saludo a todos los que aquí han nacido

o aquí han enraizado o, simplemente, aquí viven», ha declarado hoy el ministro de Coordinación Interterritorial, doctor Antonio Almeida Santos, en ocasión de su breve estancia en Luanda, de paso por Mozambique.

«Este saludo tiene especial significación, porque, preferentemente, tengo conciencia de que estoy pisando un gran país en formación, cuya magnitud me da la exacta medida de mis limitaciones de gobernante. Es importante, también, por mis viejas amistades y por la admiración que ha sido una constante desde que en mi juventud visité Angola y cuyo viaje me dio exacta medida de las dimensiones del mundo.

«Y es asimismo importante por la esperanza; la esperanza de que todos juntos, con lucidez, con serenidad, con fe en los hombres, podamos encontrar los caminos de la paz, para la convivencia en armonía, para la justicia», ha añadido.

Almeida Santos afirmó que iniciaba su viaje por los te-

rritorios de Mozambique «porque pensé que es donde mi presencia es más apremiante», pero añadió seguidamente que en breve estará en Angola para establecer una forma de Gobierno «desde la base hasta la cúpula» ya que este nuevo ideal democrático que «nos empeñamos en convertir desde ahora mismo en forma política vital».

#### LLAMAMIENTO AL PUEBLO PORTUGUES

Yaunde, Camerún (Efe).— El comité de liberación de la organización de la unidad africana hizo ayer un llamamiento al pueblo portugués, para que ejerza presión ante el nuevo régimen, con el fin de que conceda la plena independencia a los territorios africanos.

Este llamamiento es la conclusión de las reuniones que el comité, integrado por representantes de dieciocho naciones, celebró durante la semana pasada, con asistencia de ocho observadores y de representantes de catorce movimientos de liberación.

#### THOMAS Y CAETANO, EN BRASIL

Sao Paulo (Efe).— Han llegado a Sao Paulo el ex-presidente y el ex-primer ministro de Portugal, Américo Thomaz y Marcelo Caetano.

Los dos han hecho el viaje acompañados de sus esposas, en un avión militar del ejército portugués del Aire, procedentes de la isla de Madeira.

Brasil ha concedido a los dos exiliados portugueses el derecho de asilo político.

#### LA AUTORIZACION BRASILEÑA

Brasilia (Efe).— La nota oficial del Gobierno brasileño, en la cual se informa sobre la decisión de conceder asilo al ex-presidente de Portugal, Américo Thomaz y al ex-primer ministro, Marcelo Caetano, ha sido entregada esta tarde a la Prensa en Brasilia.

El texto completo de la nota es el siguiente: «Habiendo el señor Américo Thomaz y el señor Marcelo Caetano manifestado el deseo de residir en el Brasil, el Gobierno portugués consultó al Gobierno brasileño sobre la aceptación en recibirlos como asilados, obteniendo respuesta afirmativa, con la condición de que los mismos y sus familias se abstengan de toda y cualquier actividad política en el Brasil. En esas condiciones el Gobierno portugués autorizó la partida del señor Américo Thomaz, su esposa e hija, así como del señor Marcelo Caetano, que llegarán al Brasil en la tarde de hoy».

¿Donante con ocasión de la catástrofe? Bueno, pero esa catástrofe, cada día y cada hora está en el quirófano, en el trabajo. Hazte donante. No lo demores.

**MADERAS DE IMPORTACION**  
Haya • Roble • Pino Rojo  
calidades selectas.  
**GONZALEZ-BARBA, S.A.**  
Apartado 41-Sevilla.

# CERAMICA SCALA ESPAÑOLA, S. A.

## PRECISA POR SU AMPLIACION

# PERSONAL PARA ESPECIALIZAR

### MINIMO 10.000 PESETAS MENSUALES

#### GARANTIZADAS EN JORNADA NORMAL DURANTE PERIODO DE APRENDIZAJE. (MAXIMO UN MES Y MEDIO).

Interesados dirigirse a las oficinas de personal de la empresa, sitas en carretera Madrid-Irún Km. 244. Monte de Gamonal.

(R. O. E. núm. 8.241)

# Dos jóvenes, presuntos activistas de la ETA, muertos en tiroteo con fuerzas de la Policía

## Intentaban desembarcar en una playa de Fuenterrabía, procedentes de Francia

### Un tercero se dio a la fuga y un francés ha sido detenido

Fuenterrabía (Guipúzcoa).

— Un tiroteo entre fuerzas de la Guardia Civil y varios individuos desconocidos se ha mantenido esta tarde en una oala de las proximidades de Fuenterrabía, cuando los desconocidos trataban de desembarcar clandestinamente a bordo de una lancha neumática.

#### DOS MUERTOS

San Sebastián (Cifra).— Dos jóvenes, presuntos activistas de la organización ETA quinta asamblea, han resultado muertos esta tarde en Fuenterrabía, en un encuentro con la Policía, según han informado esta noche fuentes autorizadas.

Los fallecidos son Roque Javier Méndez Villada, alias «Txaelgorri», natural de Sanjurjo (Vizcaya), de 21 años de edad, y José Luis Mondragón Elorza, de 27 años, natural de Mondragón (Guipúzcoa) y actualmente domiciliado en Bayona (Francia).

Según las citadas fuentes, los muertos eran miembros liberados de la ETA y estaban complicados en numerosos actos delictivos de carácter terrorista.

Se les ha ocupado una metralleta «Parabellum», de 9 milímetros, dos pistolas, una bomba de mano y una motora, marca «Zodiac», matriculada en Bayona.

Esta embarcación fue sor-

prendida esta tarde, sobre las cinco, por fuerzas del Cuerpo general de Policía, en la denominada «Playa de los frailes», de Fuenterrabía. La Policía trató de detener a los individuos, calificados como sospechosos, que llegaban en la lancha, a lo que respondieron éstos con ráfagas de metralleta. En el tiroteo resultaron heridos y fallecieron posteriormente, los dos jóvenes mencionados.

Otro individuo que les acompañaba, logró huir. Se sabe también que ha sido detenido un francés, como acompañante de los presuntos terroristas.

Fuerzas de la Guardia Civil y del Cuerpo general de Policía realizan activas gestiones para detener al huido y determinar el alcance de las posibles acciones que proyectaban los ocupantes de la motora.

#### QUIEN ES ROQUE JAVIER MENDEZ

Bilbao (Cifra).— Roque Javier Méndez Villada, alias «El Poeta», «Xavier» y «Txaelgorri», es uno de los dos activistas muertos en Fuenterrabía en un enfrentamiento con las fuerzas del orden, hirió gravemente a un funcionario del Cuerpo general de Policía, de Baracaldo

(Vizcaya), el 29 de Abril de 1973.

En la mañana de aquel día, el citado Roque Javier se encontraba repartiendo propaganda subversiva en Baracaldo, en compañía de Juan José Mendiola Uriarte, cuando unos inspectores de Policía requirieron su documentación, el activista hoy muerto respondió sacando una pistola, con la que hizo tres disparos, que hirieron gravemente al agente don Ludio Rodríguez Mateo.

Juan José Mendiola fue detenido, pero Roque Javier consiguió huir de la Policía.

Entre las acciones en las que ha tomado parte José Javier Roque Méndez figura el lanzamiento de un «cóctel Molotov» contra la Caja de Ahorros Municipal de Sestao en Febrero de 1972. En Agosto de este mismo año, a raíz del asesinato de un guardia municipal de Galdacano, proyectó robar una embarcación para llevar a Francia a los asesinos, pero desistió de la idea por considerarla irrealizable.

Estableció contacto, a raíz de estas actividades, con el responsable del frente militar de ETA (V asamblea), Eustaquio Mendizábal, que también resultaría muerto meses más tarde.

# TELEGRAMAS DE FRANCO

(Viene de primera página)

#### PESAME DE S. E. AL PRESIDENTE DE IRLANDA

Madrid (Cifra).— Su Excelencia el Jefe del Estado ha enviado a S. E. Erskine Childers, presidente de Irlanda, el siguiente telegrama:

«Hondamente entristecido ante los recientes actos de terrorismo que han causado tantas víctimas inocentes, en nombre del pueblo español, de mi Gobierno y mío propio hago llegar a Vuestra Excelencia mis profundos sentimientos de solidaridad y de repulsa por estos execrables atentados. — Francisco Franco, Jefe del Estado español».

#### VIAJE APLAZADO

Madrid (Cifra).— La oficina de información diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público el siguiente comunicado:

«El viaje que el ministro español de Asuntos Exteriores proyectaba realizar a Washington para entrevistarse con el doctor Kissinger el próximo día 2, ha sido aplazado a petición del secretario de Estado norteamericano hasta el próximo mes de Junio.

El secretario de Estado manifiesta, en la comunicación que ha dirigido al ministro de Asuntos Exteriores, la necesidad en que se encuentra de prolongar su estancia en Oriente Medio para continuar las conversaciones que viene manteniendo con las autoridades sirias e israelíes.

# Condecoración a la Congregación de Hermanitas de Ancianos Desamparados

(Viene de primera página)

su embajador en Lima, condecoró con la Orden de Isabel la Católica, a la Congregación de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados, como reconocimiento a la humanitaria labor que desempeñan en el país.

El embajador español dijo que se trata de la más preciada condecoración que España entrega «a la lealtad acrisolada» de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados.

La Congregación vino al Perú, a solicitud del presidente De Pierola, para dedicarse a la atención de los ancianos desamparados.

#### CONTACTOS HISPANO-ARGENTINOS

Buenos Aires (Efe).— Los miembros de la misión económica española que llegó ayer al país, se reunieron hoy con el secretario de Relaciones Económicas y Comerciales Internacionales, para considerar aspectos de la complementación económica y la reactivación del intercambio comercial entre los dos países.

Los funcionarios españoles, encabezados por el subdirector de Relaciones económicas del Ministerio de Asuntos Exteriores, Eduardo Pena, continuarán aquí las conversaciones iniciadas por el ministro argentino de Economía, en su reciente visita a España.

La Prensa argentina especializada, en temas económicos comenta los créditos otorgados por España



LA SEÑORA

## D.ª VALENTINA VENCEDOR QUINTANILLA

(Viuda de Valeriano Lozano)

Falleció ayer, a los 66 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Sus resignados: hermana, doña Juliana Vencedor Quintanilla; hermanos políticos, don Juan Valderrama, don Francisco González y doña Purificación Hernández; sobrinos, primos y demás familia

SUPPLICAN oraciones por el eterno descanso del alma de la finada y la asistencia a las honras fúnebres (cópore presente), que tendrán lugar HOY, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, seguidamente la conducción del cadáver al Cementerio de San José, actos de caridad cristiana por lo que anticipan su gratitud.

CASA DOLIENTE: MORCO, 6.  
LA FAMILIA NO RECIBE.

Burgos, 21 de Mayo de 1974

# NUEVO PRESIDENTE DE FRANCIA

(Viene de primera página)

François Mitterrand, 234.637 (el 42,72 por ciento).

## DECLARACION GUBERNAMENTAL

París (Efe). — "Valery Giscard d'Estaing ha obtenido la mayoría de los sufragios expresados y bajo la reserva del Consejo Constitucional, puedo decir que ha sido elegido presidente de la República", declaró el ministro del Interior, Jacques Chirac esta madrugada a las 1.10 (H. E.).

Jacques Chirac subrayó la excepcional participación que rebasó el 88 por ciento, cifra jamás vista en elecciones francesas de este tipo y que muestran, dijo, el interés de

Declaró Giscard d'Estaing a los numerosos periodistas que le aguardaban en el patio central del Eliseo que espera que la acción gubernamental comenzará inmediatamente después de su toma de posesión, la semana próxima.

Se negó el nuevo presidente a revelar el nombre del futuro primer ministro, indicando que será conocido después de su instalación en el palacio del Eliseo.

El presidente interino, Alain Poher, acompañó hasta la puerta del palacio del Eliseo a Giscard d'Estaing, estrechándose largamente las manos.

El primer Consejo de ministros del nuevo Gobierno, que formará después del nombramiento del primer ministro, tendrá lugar el próximo miércoles, precisó Giscard d'Estaing.

## «MI PRIMER MINISTRO, SERA UNA SORPRESA»

París (Efe). — Respondiendo a un periodista francés, que le preguntaba si había decidido ya quién será el primer ministro del nuevo Gobierno, Valery Giscard d'Estaing —hoy presidente electo— declaró: «Naturalmente, lo tengo pensado. Y puedo decirle que no se trata de la persona cuyo nombre ha circulado estos días».

Giscard d'Estaing continuó diciendo: «Tengo pensado el Gobierno desde hace una semana. Y no coincide en absoluto con la lista de que se habla en los círculos políticos. Por lo que atañe a los puestos clave, habrá tantas sorpresas como ministros».

Recordemos que las personalidades políticas cuyos nombres han sido citados estos días como de posibles jefes de Gobierno, figuran Olivier Guichard, Michel Poniatoski, Jean Lecanuet, Jacques Chirac, Joseph Fontanet, Jean Taittinger.

## DECLARACIONES DE LA PRESIDENTA

París (Efe). — Anne Aymone Giscard d'Estaing, 41 años, nueva primera dama de Francia, ha declarado después de la elección de su marido como tercer presidente de la quinta República, que desea cambiar el estilo presidencial «para hacerlo más democrático».

Mi papel, ha explicado la mujer del nuevo presidente, consistirá esencialmente en animar moralmente a Valery y asumir ciertas actividades en el plan social. «Yo querría quitarle solemnidad al Eliseo, abrirlo al público visitante como se hace en la Casa Blanca».

La nueva primera dama afirma que le gustaría continuar haciendo sus compras en los grandes almacenes y los mercados callejeros sin problemas de protocolo. Desde hace dos años, según ha revelado la mujer del hasta ahora ministro de Finanzas, Anne Aymone sigue un curso de economía política en una institución privada «para comprender los mecanismos monetarios y saber llevar un presupuesto, porque en la casa, el ministro de Finanzas soy yo».

La preocupación principal de Anne Aymone Giscard es la formación profesional de las francesas: «Querría que se abrieran más al Mundo del trabajo. No participan suficientemente en la vida pública. No están bien preparadas todavía».

Anne Aymone Giscard tiene cuatro hijos: Valerie, 20 años; Henri, 17; Louis, 15 y Jacinthe, 14. Se casó con el presidente electo el 23 de Diciembre de 1952. Giscard trabajaba entonces en París como inspector de finanzas.

## ESPAÑA Y GISCARD

Madrid (Cifra). — Un portavoz del Ministerio español de Asuntos Exteriores ha comentado que en España se ha seguido con la natural atención el desarrollo de las elecciones presidenciales en Francia. La elección de Giscard d'Estaing fruto de la voluntad del pueblo francés, abre nuevas perspectivas a la continuidad de la política de amistad y cooperación entre España y Francia que ha venido afirmando estos últimos años en beneficio recíproco. Igualmente asegura la continuación del apoyo de Francia a la incorporación de España a la construcción de Europa, política que tomó cuerpo desde la época del general De Gaulle, fue seguida luego y desarrollada por el presidente Poher. Las declaraciones hechas a este respecto por el presidente Giscard d'Estaing a lo largo del período electoral se sitúan claramente en esta misma línea de actuación.

## NUEVO CO-PRINCIPE DE ANDORRA

Andorra (Ef). — El Principado de Andorra dispone desde ahora de un nuevo co-Príncipe, al ser elegido presidente de la República francesa Valery Giscard d'Estaing. En virtud del Tratado de 1178 por el que se rige el

los franceses por sus instituciones y especialmente por la elección del presidente de la República mediante sufragio universal».

## TOMARA POSESION EL LUNES

París (Efe). — El nuevo presidente de la República Francesa, Valery Giscard d'Estaing tomará posesión del palacio presidencial el próximo lunes; declaró el primer mandatario a la salida de una visita que efectuó el presidente interino Alain Poher. Valery Giscard d'Estaing se entrevistó durante 45 minutos con el presidente interino sobre las modalidades de la elección y los detalles de la transmisión de poderes.

Principado, éste es gobernado por dos co-príncipes: el obispo de Urgel (España) y el presidente de Francia.

## SCHMIDT FELICITA A GISCARD

Bonn (Efe). — El canciller Helmut Schmidt ha felicitado a Giscard d'Estaing, presidente electo francés, y dice en su mensaje, según fuentes alemanas oficiales, que «a la eficiencia de Giscard en bien de Francia y al servicio de la unidad europea se suma la confianza que había inspirado Giscard en el extranjero como conductor de la política económica y financiera de Francia».

El canciller alemán expresa la convicción de que para llevar a cabo la unidad europea y salir de la crisis presente comunitaria serán necesarios los esfuerzos de la Bundesrepublik y de Francia. «Creo —dice Schmidt— que las experiencias obtenidas por nuestros dos países en nuestra cooperación de los últimos años conducirán al resultado que espero».

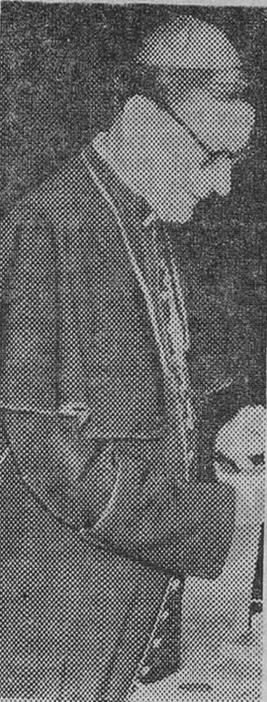
## REACCION SOVIETICA

Moscú (Efe). — Con su tradicional cautela, la Agencia oficial soviética comunicó relativamente tarde y de forma lacónica, sin comentario propio al respecto, la elección de Giscard d'Estaing como nuevo presidente francés.

Tras publicar las cifras hasta ahora conocidas de votos y porcentajes, la «Tass» menciona la enconada pugna de la pasada campaña electoral y la participación récord de la población francesa en las elecciones.

## FALLECIMIENTO REPENTINO DEL CARDENAL DANIELOU, EN PARIS

### El célebre teólogo jesuita intervino en las Semanas Misionales de Burgos



París (Efe). — El Cardenal francés Jean Daniélou, de 69 años, falleció repentinamente esta tarde en París.

## SEMBLANZA DEL FINADO CARDENAL

París (Efe). — El Cardenal Daniélou, sacerdote jesuita, nació en 1905 en el barrio parisino de Neuilleu, de una familia de intelectuales. Su padre fue ministro de la II República y su madre profesora de Universidad. Se ordenó sacerdote en 1938 y fue profesor del Instituto católico de París, convirtiéndose en uno de los más conocidos teólogos de la Iglesia Católica.

Daniélou fundaba su fe en un profundo conocimiento de las Escrituras. Sus conocimientos teológicos y filosóficos le sirvieron para que el Papa Juan XXIII le escogiera como experto para el Concilio Vaticano II, cuyos trabajos siguió con pasión. A la vez que se mostraba abierto respecto a las reformas que elaboraban los obispos en el Concilio, Daniélou defendía con firmeza la autoridad de la Iglesia y del Papa.

Esta fidelidad total a la Iglesia y a las decisiones conciliares se tradujo en los años pos-conciliares en una producción abundante de artículos y conferencias por todo el Mundo poniendo en guardia a los católicos contra las desviaciones de la doctrina conciliar y contra los contestatarios de la Iglesia.

En Marzo de 1969 el Papa Pablo VI hizo Cardenal al jesuita Daniélou. En el Sínodo de los obispos del mismo año el nuevo Cardenal jugó un importante papel.

Daniélou, basándose en su fe, en la dimensión religiosa del hombre, luchó contra el secularismo y a favor del mantenimiento de la vida religiosa. Para el fallecido Cardenal la crisis de la Iglesia católica debía resolverse por una vuelta a la trascendencia.

Daniélou se preocupó también con intensidad de los problemas de los no creyentes y de las religiones no cristianas, sobre todo del judaísmo.

En Noviembre de 1972 Daniélou fue elegido académico de Francia para ocupar el escaño del también Cardenal Tisserant.

Entre las principales obras del fallecido Cardenal figuran «El misterio de la salvación de los pueblos», «Dios y nosotros» y «La oración, problema político» y además de ensayos, discursos y estudios teológicos.

Jean Daniélou visitó España en repetidas ocasiones para pronunciar conferencias y asistir en Mayo de 1972 a la peregrinación al castillo de Javier, en Navarra, habiendo intervenido en diferentes ocasiones en las Semanas Nacionales de Misiones de Burgos.

## PROFUNDA IMPRESION EN EL VATICANO

Ciudad del Vaticano (Efe). — El fallecimiento del Cardenal Jean Daniélou ha causado profunda impresión en el Vaticano.

Conocida es la consideración en que Pablo VI tenía al teólogo francés, que elevó a la púrpura cardenalicia en 1969, llamándolo a formar parte de la Congregación para la Educación Católica y del secretario para los no cristianos, en la Curia Romana.

La muerte del purpurado francés reduce el número de los miembros del Colegio Cardenalicio a 131, de los cuales sólo 108 conservan el derecho a tomar parte en el Cónclave, por no haber cumplido aún los 80 años de edad, para elegir el Sumo Pontífice.

Francia tiene ahora 9 Cardenales, mientras que los italianos cuentan con 37 y los españoles con 5. Según la distribución por Continentes, en el Colegio cardenalicio figuran 74 europeos, 29 iberoamericanos, 14 norteamericanos, 10 asiáticos, 9 africanos y 4 de Oceanía.

En los ambientes vaticanos se recuerda hoy con emoción la figura del Cardenal Daniélou, con cuya muerte se destaca una importante parte de la Historia de la Iglesia contemporánea. La intensa actividad que ha desarrollado, especialmente después del Concilio, se caracterizaba por sus tomas de posición cada vez que se presentaba la necesidad de reforzar convicciones vacilantes.

## COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

## TOROS A LAS SIETE DE LA TARDE, UNA HORA CON VENTAJA

Con ocasión de las retransmisiones taurinas que se efectuaban a partir de las cinco de la tarde cabía lamentar que numerosos aficionados se quedasen sin ver las imágenes en directo por aquello de la hora. Sin embargo, con el cambio de horario se ha producido un general retraso en la hora del inicio de las corridas. Así las que hoy y mañana se ofrecen desde Madrid se inician a las siete. Ya no cabe plantearse la duda de si no sería mejor ofrecer semejantes festejos en diferido para que pudieran disfrutar de ellos quienes gustan de la fiesta nacional. Las siete de la tarde es una hora ideal ya que no altera los programas de la noche, y permite que un sector más amplio de telespectadores tengan acceso a toda o parte de la retransmisión.

Por lo que a hoy se refiere, y salvo cambios de última hora, podrán ver las faenas que realicen los diestros Palomo Linares, Paquirri y Pedro Moya «El Niño de la Capea», que confirma la alternativa. Las reses serán de Atanasio Fernández.

Les recordamos que mañana, a la misma hora, TVE también conectará con Las Ventas, toreando entonces Paco Camino, Santiago Martín «El Viti», y Ruiz Miguel.

## EL «SEÑORAS Y SEÑORAS» DE QUERO, MUY INFERIOR AL DE LAZAROV

Elogiábamos hace siete días aquel «¡Señoras y señores!» que realizado por Lazarov constituyó desde el punto de vista técnico y de diversión uno de los más afortunados aciertos de TVE para la noche del sábado. En aquella ocasión el espacio tuvo fluidez, agilidad y gran capacidad de entretenimiento. Pese a ser largo, se hizo corto.

Pero ¡ay!, son dos los realizadores que se alternan en la puesta en minipantalla de «¡Señoras y señores!». Si hace siete días Lazarov nos mostró que cuando está inspirado no hay como él a la hora de plasmar en imágenes un espectáculo de esta índole, por contra Quero sufría duramente la comparación en este último fin de semana. Tuvo a su disposición los mismo medios, idéntica posibilidad de lucirse, un escenario suntuoso, pero su realización careció de ese gancho, de esa viveza, del ritmo de lo de Lazarov. Para el telespectador estaba demasiado reciente lo que contempló el sábado anterior, y esperaba una repetición. Como está no llegara, su decepción fue, a buen seguro mucho mayor.

El guión utilizado era rutinario, trillado, aunque ya se sabe que en un musical no se trata de que sea en exceso original sitio en que se presente hábilmente y sirva de ingenioso engarce con las variedades ofrecidas. En este aspecto la impresión fue pobre. La gracia que se pretendía no surgió por parte alguna. Pese a lo mucho que habló Mario Clavel, todo fue un chorro de palabras sin que provocaran la sonrisa. El recurso del preso que se escapa fue empleado con una total falta de imaginación, hasta el punto de que cabría preguntarse: ¿A qué venían tales escenas? Lo que falló fundamentalmente en la puesta en pantalla de este «¡Señoras y señores!» fue su sentido del humor.

Hubo sí, números aislados presentados con cierta habilidad (el mejor fue el de Omar Sharif en su escenificación y por la inesperada sorpresa de que en castellano), pero no fueron conjuntados de un modo adecuado para que compusieran un todo coherente compacto con amenidad y garra.

En suma, que nos queda esperar al próximo sábado para comprobar si Lazarov sabe repetir su éxito. Si Quero no encuentra la fórmula adecuada consideremos su presencia como el respiro que se le da a Lazarov para que tenga quince días en lugar de siete con el fin de ir madurando su programa.

## MICROMUNDO DE LA TELE

Como consecuencia de la retransmisión taurina de hoy (siempre que el tiempo no lo impida se suprime «La casa del reloj» adelantándose «Dibujos animados» a las siete menos diez (bien pocos dibujos van a poder ofrecerse a poca publicidad que se emita o de conectarse un poco antes con Las Ventas). Lo que no hay es «Novela» (cuyo capítulo segundo se adelantó ayer por la tarde), ni el quinto episodio de «Juan y Manuela».

Poco, muy poco, vio este crítico de «Todo es posible en domingo» en la tarde de anteayer. Sin embargo no podemos por menos que destacar la excelente actuación de «Les Luthiers», un sexteto argentino que abrió el programa con un original y divertidísimo «Concierto de música informal», como ellos lo llamaban. Fueron unos veinte minutos de agradable humor. Por contra nos cuentan el gran patinazo que sufrió Tico Medina cuando solicitó de una cantante francesa presente en el estudio que le dijera a cuál de los candidatos a la Presidencia francesa había votado. Recibió la lógica respuesta sobre el derecho que se tiene a que el voto sea secreto.

Muy discutible la elección del tema de «Los libros» de esta noche en torno al ambiente en que se movió Emily Bronte la autora de «Cumbres borrascosas», un libro cuyo éxito comercial en modo alguno corresponde a su calidad literaria. Lo que sí resultará interesante es comprobar la labor de su realizador, el joven director Alfonso Ungria, que con el film «El hombre oculto» ha demostrado ser una esperanza para un buen cine español.

## RENTA INMOBILIARIA, S. A. MADRID

Vd. también puede percibir los rendimientos de su inversión cada dos meses.

4.018.000.000 de pesetas en Cuentas en Participación.

Informes en:

Plaza Alonso Martínez, 7, A. 3.º. Telf. 20-79-42.

BURGOS

(Aprobado por la D.G.P.F. núm. 150 de 30-4-74)

# Presentación deportiva de Giscard D'Estaing

- El frente de izquierdas progresa en cada elección
- El nuevo presidente tendrá que hacer concesiones

París (De nuestro enviado especial Carlos Sentís). — Cuando en la sede central de los giscardianos llegó la noticia anunciando una victoria inequívoca, la explosión de alegría fue como la de una bomba. Y cuando después vino el propio Giscard, la calle cerrada desde sus dos esquinas, prorrumpió en un clamor. ¿Podía ir «in crescendo» cuando salió al balcón? Habló tan pronto como cesaron los vítores y no para dejarse llevar a un fácil triunfalismo, sino para decir que la obra no hace más que empezar. Su voz era todavía bastante fuerte y se le oía, pese a la no instalación de micrófonos en el balcón. Un poco más delgado que lo habitual, sus escasos y prolongados cabellos en desorden y una sonrisa de oreja a oreja, que desmentía un poco sus propósitos graves y contenidos.

Estuve también en su cuartel general la noche en que Pompidou fue elegido. También el fallecido presidente vino a nosotros, los periodistas, antes de que la noticia de la elección fuera oficial. Pero hubo en la presentación un protocolo y una oficialidad, de hecho ya presidencial, que anoche no vimos por parte alguna. Sentado en un atrio, Pompidou leyó su declaración bajo los focos, dio su mano al pasar y no salió al balcón, entre otras razones porque frente a la permanente electoral había escasas personas.

Dijo hace poco Giscard que de ser elegido, haría las cosas casi de manera opuesta a como las realizó Pompidou. Por lo menos, anoche empezó con este talante y su presentación «avant la lettre» fue mucho más deportiva, abierta y cordial que la de su predecesor. Será menos solemne que Pompidou pese a que éste ya lo fue menos que el fundador de la V República, Charles De Gaulle. Rodeaban esta noche a Giscard, además de su familia y allegados, millares de jóvenes entusiastas de los que trabajaron intensamente en las últimas semanas, consiguiendo con su campaña, que el número de abstencionistas se redujera a un mínimo prácticamente inédito en Francia. Y de entre los que se abstuvieron en la primera vuelta, ha salido en gran parte, el número de votos que han conseguido inclinarse —aunque haya sido tan ligeramente— la balanza en favor del hasta ahora ministro de Hacienda. Había visto, en otros días, gente joven en la sede giscardiana y así lo había hecho notar. Pero ayer no sólo la sede estaba repleta, también la calle de la Bienfaisance —«beneficencia», en castellano— que anoche benefició tanto a Giscard. Después del discurso del balcón, se dio el aviso de acudir todos a los Campos Elíseos. Una vez más, la avenida que descendió en fecha histórica De Gaulle, cuando la liberación de París, fue una y otra vez ascendida y descendida por las banderas tricolores y por los cantos de la Marsellesa que ha venido a ser hoy un himno anti-revolucionario. Lo interpretan quienes quieren anteponer la patria por encima de banderas rojas e himnos internacionales. También fue la Marsellesa lo que cantó Giscard, dando el «da» de salida, en su apuntada escena del balón. Carteles, pancartas y fotografías llovieron por todo el barrio de los Campos Elíseos, donde racimos de chicos y chicas encaramados en coches debutaban en la política por la calle —la avenida— de en medio.

Se dice —porque lo dijo «Le Monde»— que si en Francia hubiesen votado los jóvenes a partir de los 18 años, como en otras democracias, Mitterrand hubiera pasado anoche su cabo de Buena Esperanza. Es posible que sea así. Pero también debo decir que no todos los chicos son mitterrandistas, porque los que convirtieron los Campos Elíseos y alrededores en cajas de resonancia que no habrán dejado dormir al vecindario, eran la inmensa mayoría, menores de veinte años.

A cuenta de los jóvenes en general y sobre los descontentos que abundan en Francia, no hay duda de que el frente de izquierdas progresa a cada elección. Anoche batió su propio record, establecido el día del primer turno. Un poco más y pasa. Menos de dos puntos es muy poca distancia para que establezca la menor estabilidad favorable al ganador conservador. Si esta progresión no se detiene —dicen algunos— en una primera elección o en una segunda, la izquierda tendrá mayoría.

Creo que ya la habrían tenido ayer, pues los deseos de cambio eran muchos, si a última hora no hubiera jugado como siempre, aunque con menor fuerza, lo que podemos llamar el reflejo anticomunista. Las izquierdas siempre pierden en Francia por lo mismo: por el miedo al comunismo que actúa en el momento decisivo sobre muchos votantes de izquierda o que la votarían alguna vez. Como lo hubieran hecho ayer molestos por una inflación que el candidato Giscard, precisamente ministro de Hacienda, no ha podido o no ha sabido vulgarizar. Y molestos también por una mayoría que viene gobernando, desde más de tres lustros, sin que hayan faltado, durante su ejecutoria, escándalos reiterados y para todos los gustos.

Sin embargo, todo el desgaite de un poder que la mayoría hasta ahora, no ha sabido evitar, ha quedado neutralizado a la hora de la verdad por el famoso «reflejo anticomunista» que es, en mayor o menor grado, una constante de la Francia de estos días.

No. No hay ningún motivo especial de triunfalismo de parte de los giscardianos, cuya victoria es mínima y sus problemas serán máximos. Ha prometido, además, Giscard, más de lo que normalmente puede dar. En los últimos tiempos viéndolo mal, se ha jugado el todo por el todo y ahora habrá de pagar las consecuencias. Anoche mismo, Georges Marchais disimulaba su irritación bajo capas de fingida alegría a cuenta de lo mal que se va a ver el vencedor «al que vigilaremos para que

cumpla todo lo que ha prometido estos días». Si el secretario del partido comunista pudo así escamotear su despecho, no ocurrió lo mismo con el siempre hábil y «cuco» Jacques Duclos, quien ayer nos decepcionó a los que admiramos su talante, entre irónico y cazarro, por sus desplantes agrios desde la tribuna de R.T.L., donde le vemos siempre.

Obligado a compaginar con la mitad de Francia que no le ha votado, Giscard se verá obligado a trabajar y hacer no pocas concesiones. También es cierto sin embargo, que la izquierda en general, tampoco tiene motivo de usar el triunfalismo, porque esta vez tampoco ha ganado pese a que nunca lo tuvo tan bien. Y en segundo lugar, porque el presidente dura siete años y, entre tanto muchas cosas pueden suceder en Europa y en Francia. Ni tienen tantos jóvenes como pretenden ni tienen, como también dijo el propio Mitterrand, a todos los trabajadores. Si la mitad de Francia trabaja, la otra también. Son muy pocos los que en este país no trabajan si están en edad activa, y el viejo resorte del «trabajo» unilateral que antes podía ser real, hoy se ha convertido en una expresión más de la demagogia electoral.

Tampoco vayan a creer las izquierdas que dado el codo a codo final, van a mantener a Giscard hipotecado y atado todo el tiempo. Dado que la República francesa es ahora semi-presidencialista, el Eliseo, como se ha venido observando, tiene muy amplias facultades y como el Kennedy ganador de Nixon por otra mínima, una vez aposentado, el presidente puede gobernar con holgura. Sobre todo, en el caso de Giscard, quien encuentra enfrente a una Cámara que le es favorable. Todo lo contrario de lo que hubiera ocurrido caso de que ganara Mitterrand, obligado a disolver la Asamblea y perturbar al país con otras elecciones, en este caso legislativas, de las cuales nadie sabe lo que hubiera podido salir.

Giscard podrá gobernar. Y lo hará teniendo en cuenta las ansias de cambio que ha acusado el cuerpo electoral. Varias veces nos ha dicho que nos va a sorprender a todos con cambios radicales de métodos y personas. Ahora será el momento de ver lo que ocurre en el terreno de las personas. No me extrañaría que diese entrada a personajes ajenos a la hasta ahora mayoría, incluso a algún izquierdista que allane las diferencias con la otra mitad de Francia. Habrá gaullistas en su Gobierno para que cierta continuidad —la «cierta idea» de Francia—. De Gaulle dixit— no falte, pero superará a ella la apertura.

Un trabajo hercúleo para Giscard. Pero éste, deportivo, que sabe administrar sus fuerzas, lo puede emprender. No le falta talento, juventud (48), genio y figura.

## SUCESOS

Madrid (Cifra). — Un grupo de tres jóvenes han causado la muerte a un hombre que les sorprendió forzando un vehículo, a la altura del bloque 229 de la ciudad de Los Angeles.

El hecho sucedió cuando Bernabé Pérez Pérez, de 40 años, residente en la citada colonia, sorprendió a los delincuentes que trataban de forzar el coche de matrícula M— 808.002.

Uno de los muchachos, al observar que habían sido descubiertos, sacó una navaja de grandes dimensiones, con la que causó una grave herida en el pecho del señor Pérez, quien falleció poco después en la Residencia Sanitaria «Primer de Octubre».

Inspectores de la B. I. C. de Usera están realizando gestiones para identificar a los agresores. Parece ser que dichas investigaciones van bastante adelantadas, por lo que se cree que pronto serán localizados y detenidos los malhechores.

### JOVEN ORIENTAL MUERTO EN EXTRAÑAS CIRCUNSTANCIAS

Madrid (Cifra). — Un joven de rasgos orientales, de 1,60 de estatura, que aparentaba unos 25 años de edad, ha fallecido en la Residencia Sanitaria «Primer de Octubre», cuatro horas después de haber sido hallado sin sentido en una calle del barrio del Lucero, de esta ciudad.

El joven, cuya identidad es aún desconocida, fue encontrado frente al número 20 de la calle Higuera. Al parecer, tenía señales de haber sido pinchado con una jeringuilla en los brazos, lo que las investigaciones no han descartado el hecho de que la víctima estuviese implicada en el consumo de drogas.

Las vísceras del cadáver han sido enviadas, para su

análisis, al Instituto de Toxicología.

### SE QUEMAN MUEBLES AL CAER UN RAYO EN UNA ANTENA DE TVE

Madrid (Logos). — Durante la tormenta del domingo, un rayo cayó sobre una antena de televisión de un inmueble de la plaza de Alcira. La descarga eléctrica provocó un incendio en el aparato, que se propagó al piso, por lo que todos los muebles y enseres quedaron completamente destruidos.

Afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales.

### DERRUMBAMIENTO DE UN EDIFICIO EN CONSTRUCCION

Valencia (Logos). — Alrededor de las seis de la tarde se ha hundido un edificio en construcción, quedando aprisionados entre los escombros varios obreros.

Han sido rescatados cuatro trabajadores, dos de ellos, sin vida y otros dos con lesiones de consideración. Se trabaja intensamente para encontrar a un quinto obrero.

El lugar del suceso ha sido acordonado y los bomberos trabajan activamente. Hasta el momento reina gran confusión y se desconocen las circunstancias concretas del trágico accidente.

El suceso se produjo en la confluencia de la avenida del Primado y la calle de Bilbao.

Recuerda: un poco de tu sangre puede salvar una vida. Quizás, la del prójimo te salve a ti. Sálvate tú ahora. Hazte donante.

## MAS INFORMACION NACIONAL

Guadalajara (Cifra). — El ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, ha presidido hoy el acto de clausura de una asamblea general del campo, celebrada en el cine «Moderno» de esta capital.

Cerró el acto el ministro, quien habló de la Seguridad Social para los trabajadores autónomos del campo y afirmó que cree que está en estudio, por parte del Ministerio de Trabajo, una disposición por la que se regulará esta cuestión pero que no estima que será resuelto por completo en tanto no haya una Seguridad Social única.

Se refirió después al problema de los precios, del que dijo que iba a llevar al próximo Consejo de ministros la cuestión del coste de los carburantes para los agricultores.

Finalmente hizo hincapié en su optimismo como ministro de Agricultura, «porque hemos pasado —dijo— de un problema de excedentes a un problema de calidades».

### DECLARACIONES DEL FISCAL DEL SUPREMO

Madrid (Logos). — «Sinceramente no veo que pueda esgrimirse la continuidad como justificación del inmovilismo; precisamente porque la continuidad de nuestro Régimen se basa, ha de basarse lógicamente, en la adecuación de los planteamientos a la realidad de cada momento, a las necesidades de nuestro momento actual. Ha dicho en unas declaraciones a «Informaciones», el fiscal del Supremo, Sr. Herrero Tejedor. Al final de las mismas, el periódico advierte lo siguiente: «Declaraciones realizadas el pasado día 28».

Más adelante se declara partidario de las asociaciones políticas:

«Desde luego yo soy partidario de las asociaciones políticas. Y esto no ahora sino desde siempre, como se puede ver en mis reiteradas intervenciones dentro del Consejo Nacional en este sentido... Es difícil, pero posible, no confundir una asociación con un partido político. No hay ningún hecho jurídico que garantice la no conversión de una asociación en un partido, precisamente por el fondo y la esencia básicamente política de la cuestión. Lo que sí es posible es el establecimiento orgánico de un marco jurídico para las asociaciones un marco que regule la actuación formal y colectiva de las mismas, sin caer en los partidos».

Sobre la investigación en torno al asesinato de Carretero Blanco responde:

«Puedo afirmar rotundamente que la actuación de las autoridades judiciales ha sido, por lo que respecta a la investigación, realmente completa. Pero el hecho de no haber podido detener a los autores nos priva de una fuente de información de primera magnitud, sobre todo por

lo que respecta al origen verdadero y a las motivaciones del delito. Pero la resolución de este problema, la detención de los responsables, no depende sino de las relaciones internacionales... Repito que las investigaciones están completas hasta este punto, hasta el conocimiento del último origen del delito que es el único, pero fundamental, punto oscuro».

### REGRESA A MADRID EL MINISTRO DE TRABAJO

Alicante. — Esta tarde ha regresado a Madrid el ministro de Trabajo que hoy firmó la escritura de cesión de terrenos municipales para Residencia de pensionistas, centro de recuperación de minusválidos y otro del P. P. O. En la Residencia Sanitaria, inauguró varios servicios, y visitó luego las doce Casas del mar, así como las clínicas «escuelas náuticas» y Colegio para hijos de pescadores.

Presidió asimismo la apertura de la Asamblea de Seguridad en la industria siderometalúrgica y finalmente inauguró el nuevo edificio de la Mutua Unión Patronal y el homenaje tributado al residente de estibadores portuarios.

### DON PIO CABANILLAS EN PONTEVEDRA

Pontevedra (Cifra). — Ha llegado a Pontevedra, procedente de la capital de España, el ministro de Información y Turismo, don Pio Cabanillas Gallas.

El motivo del viaje del señor Cabanillas ha sido, al parecer, visitar a su madre, delicada de salud.

### INAUGURACION DE LA EXPOSICION «LA ARTESANIA ESPAÑOLA EN LOS PALACIOS REALES»

Barcelona (Logos). — El ministro de la Presidencia, señor Carro Martínez, ha inaugurado en el Palacio de Pedralbes la exposición «La artesanía española en los Palacios Reales», con la que se inician los actos conmemorativos del cincuentenario del Palacio Real de Barcelona.

### ROBAN UNA IMAGEN DEL SIGLO XII

Huesca (Logos). — En la iglesia parroquial de Liesa, del Obispado de Huesca, se ha apreciado la falta de una imagen de la Virgen tallada en madera policromada del siglo XII, conocida por la Virgen Santa María del Monte, de extraordinario valor histórico y artístico. Se trata, a no dudar, de un robo perpetrado esta última madrugada por alguno o algunos que pilotaban un coche que aparcaron en las inmediaciones de la iglesia y huyeron después con la reliquia. La talla, de unos 60 centímetros de altura, no es atractiva aparentemente, por lo que se deduce que quienes la robaron sabían positivamente su valor. Esta imagen muy venerada en el contorno fue —según cuenta la tradición— recogida en el monte, de ahí su denominación, por un pastor y durante siglos fue venerada casa por casa hasta que una familia la depositó en la iglesia.



**¿ Es corriente...  
que 24 millones de españoles  
acuerden por escrito  
depositar sus ahorros en su Caja Confederada ?**

Es lo más corriente del mundo para los 24 millones de españoles que, en este momento, tienen sus ahorros en una libreta o cuenta de las Cajas de Ahorros Confederadas.

Los 272 años de experiencia de las Cajas, justifican esa unánime confianza que no puede ganarse en dos días.

Por eso, cuando un español piensa en ahorrar, acude a su Caja, que le ofrece garantía y la máxima rentabilidad permitida por la ley.

Por algo, y desde siempre, se llama de AHORROS.

Pero además de disfrutar de todos los modernos servicios financieros, puede hacerlo con mayor comodidad aún si tiene en su Caja una CUENTA CORRIENTE. En ella su dinero está seguro y con absoluta liquidez. En el mismo momento en que precise cualquier cantidad, la tendrá en la mano, con sólo firmar un cheque de su talonario.

Cuando quiera dinamismo y eficacia, acuda a su Caja. Está coordinada con otras 6.000 Oficinas de toda España.

Por algo, no lo olvide, se llaman CONFEDERADAS.

**Ahorro - Cuenta Corriente**  
**Téngalo en Cuenta**  
**en una Cuenta Corriente de las...**

**Cajas de Ahorros Confederadas** 

La Organización Financiera en la que más personas confían: 24 millones de españoles se han puesto de acuerdo para depositar en ellas sus ahorros.

Caja de Ahorros del Circuito Católico de Obreros de Burgos • Caja de Ahorros Municipal de Burgos



Este fue el origen del tanto de la victoria burgalesa. — Pocholo fue derribado dentro del área, cuando se acercaba peligrosamente a la puerta catalana. — El árbitro, si bien sacando el balón del área, castigó la falta... — (Foto FEDE).

## RUEDA DE PRENSA CON LOS ENTRENADORES

**NEGRILLO:** El partido ha sido malo, pero aseguro que salvaremos la promoción airoosamente

**DAUCIK:** Se limitó a repetir que el terreno era pésimo y más apto para sembrar patatas que para jugar al fútbol

Aunque se ha ganado, el partido ha dejado mal gusto de boca. Esta sensación se advierte en el vestuario, donde no se producen los elogios y los parabienes propios de una difícil situación superada, sino los reproches naturales de una actuación que ha dejado mucho que desear. Y eso que el final ha sido victorioso...

Pero ha faltado el broche brillante, alegre, arrollador, que todos hubiéramos deseado para este Burgos, que no acaba de entonarse.

**NEGRILLO**  
Llega rápidamente Negrillo y se entabla el diálogo:  
—¿Se han pasado malos momentos en el banquillo esta tarde?  
—No han salido las cosas como queríamos; pero aun perdiendo el partido estábamos salvados, pues han perdido el Levante y el Osasuna. La marcha adversa y clara en contra de esos equipos la conocía en el descanso; pero no dije nada a los jugadores; pues yo quería que la salvación fuera por nuestros propios méritos. Y esto se ha conseguido.

—¿Podemos calificar, no obstante, el partido de malo?  
—Sí. Y hasta de malísimo; precisamente porque los jugadores han querido hacerlo bien y dar satisfacción a la afición, jugando al fútbol y ganando. Y no hay nada peor, que cuando algo se quiere hacer bien y luego todo sale mal.

—Si tuviera que jugarse otra vez este partido, ¿repetiría esta alineación?  
—A toro pasado se tora bien y es muy fácil decir lo que está bien o mal.  
—Desde luego; pero la pregunta sigue vigente.  
—Mi idea frente a este partido era tener a Pocholo adelante, ayudado por dos hombres, a quienes debía lanzar y apoyar, entrando Sistiaga por la izquierda. En los primeros momentos, nada de esto se hizo y luego la expulsión de Lelo obligó a modificar posiciones de hombres. lo que junto con la inferioridad numérica, ha motivado un pequeño desastre.

—¿Pero no cree que antes

de la expulsión de Lelo ya iban las cosas un tanto a la deriva?  
—Ya he dicho que no han salido las cosas bien, en principio.  
—¿Después de la expulsión de Lelo vio el partido en el alero?  
—La verdad, es que no lo vi perdido nunca, porque el San Andrés dio siempre la sensación de conformarse un poco con el empate. No sé por qué me ha ofrecido la impresión de que estaban muy sujetos a la idea de forzar un empate, que es el resultado que a ellos les permitía descartar todo peligro.  
—¿Juzga excesiva la expulsión de Lelo?  
—Demasiado severa. Luego ha habido una patada alevosa a Heras con merecimientos de tarjeta roja y no ha sido mostrada siquiera la blanca.  
—¿No fue asimismo excesivamente peligroso el "pasado" de Ederra con el balón bajo el brazo?  
—Sí, a los efectos de amonestación, que se podía haber producido; pero en ese caso no se ha registrado.

—¿Qué pasa con Lis, que no ha sido citado?  
—Porque sólo puedo citar a 15 hombres. Tenía en la banda a Rodríguez, a Fuertes y a Olalde. Mi idea, en principio, era haber utilizado a dos; pero luego he considerado conveniente hacer solamente uso de los servicios de Olalde.

—¿No le ha producido el San Andrés la impresión de poderse llevar el partido?  
—No, porque ha jugado con cierta cobardía, demasiado supeditado al empate. Con hombres rápidos en el centro del campo y con evidente técnica, yo, al menos hubiera arriesgado más.

—¿Le ha visto mejor o peor que al Tarragona?  
—Creo que algo menos. Al Tarragona le vi con más hechas y eso que ese día el Burgos jugó mucho más.

—¿Cree que el partido de Ederra con el balón bajo el brazo?

—Sí, a los efectos de amonestación, que se podía haber producido; pero en ese caso no se ha registrado.

# POBRE BROCHE FINAL CON VICTORIA MINIMA

## El Burgos superó al San Andrés por uno a cero jugando con diez hombres, por expulsión de Lelo

Decepcionante partido de los locales resuelto mediante un golpe franco magistralmente ejecutado por Pocholo, cerca del final

(Crónica de nuestro redactor deportivo ARQUERO)

Burgos, 1 (Pocholo) - San Andrés, 0.  
ARBITRO Y ALINEACIONES. — Dirigió el encuentro el colegiado Sr. Herencia Jurado, que nos pareció un hombre carente de personalidad y hasta extraño para dirigir contiendas de ciertos fuste futbolístico. Siguió siempre el juego de lejos y al paso, por lo que se apoyó con exceso en sus jueces de línea, que a unas veces se mostraron acortados y otras erróneos, a la hora de señalar algunos fuera de juego. Se mostró excesivamente riguroso en la expulsión de Lelo, aunque la falta existiera; pero sin amonestación previa, la consideramos improcedente. Amonestó a Sistiaga y Pocholo por formularle observaciones y a Ederra y Soroa por pérdida deliberada de tiempo. Este curioso y algo extraño Sr. Herencia Jurado, en sus maneras y actitudes, dejó sin sanción y sin la más leve amonestación, una alevosa entrada de Cuenca a Heras.

A sus órdenes los equipos formaron así:  
Burgos. — Aizpuru; Lelo, Raúl, Gómez; Sistiaga, Ederra; Pocholo, Navarro, Renuncio, Soroa y Heras. A los 13 minutos del segundo tiempo, Olalde substituyó a Renuncio.

San Andrés. — Comas; Cuenca, Borrás, Rodri; Paquito, Díaz, Serena, Juan Manuel, Rivero, Martín y García Galeote substituyó a Serena a los 21 minutos del segundo tiempo.  
AMBIENTE E INCIDENCIAS. — Este partido era el último del calendario oficial de Liga a disputar en «El Plantío», al margen de la promoción. Se jugó en tarde muy calurosa, de auténtico bochorno. Esto influyó sin duda en el rendimiento de los jugadores, sobre todo en algunos de sus jugadores.

En los graderíos, una entrada, que sin poder calificarla de satisfactoria, nos pareció algo superior a otras de jornadas anteriores.

A los 36 minutos del primer tiempo, Lelo fue expulsado. Hizo una entrada aparatosa a García y el árbitro le mostró la tarjeta roja, en forma un tanto sorprendente y rigurosa, pues aunque existió la falta, el jugador contrario no sufrió ningún daño y no había existido advertencia previa. Cosas de este Sr. Herencia Jurado, que ya hemos dicho, nos pareció un tanto desconcertante en su conducta. El público manifestó ostensiblemente su desagrado, en diversas ocasiones, con el juego que se venía procediendo.

EL GOL. — Se produjo en el minuto 38 de la segunda parte en una penetración de Pocholo, en la que el veterano jugador local, fue buscando la falta. Esta le fue hecha y señalada por el árbitro, quien la retrasó algo para situarla sobre el mismo borde del área. Fue sacada por el propio Pocholo picándola magistralmente por encima de la nutrida barrera visitante y cruzando el balón al poste contrario donde se encontraba Comas, batió a éste irremisiblemente.

—OO—  
Pues sí, dejamos dicho que el Burgos ganó por 1-0, a pesar de jugar más de un tiempo con diez hombres y que con ello salvó holgadamente, creo que queda

escrito todo cuanto de este partido quedará para la posteridad. De lo demás, del juego, configuró, lo mejor sería olvidarse, como de cualquier otra, quedando a la espera de que vengan días mejores que peores entendemos que no será posible.

Lo observado este día en «El Plantío» principalmente de una sucesión de desajustes en cadena, especialmente acentuados en el bando de los que el San Andrés no sacó el mejor provecho se empecinó en jugar con la mirada puesta en el punto del cero a cero inicial, que era resultado apto para eludir la lucha promocional, que le amonestó, sabido que supedita toda la acción a ese propósito. Comportó la derrota mínima, cuando se le juego contrario. Esta ley se cumplió en la presente y esta es la explicación lógica y algo coherente a final favorable a los locales, forjado con sólo diez hombre el campo y tras haber ensayado en dos únicas ocasiones tiro directo a puerta. La primera, en una bola a los 23 minutos del segundo tiempo) que cogió a Comas colocado y después, en ejecución de un golpe franco que la habilidad de Pocholo le permitió picarla magistralmente y alojarla en las mallas antes de ponerla fuera del alcance de su cancerbero.

El Burgos sacó este día un equipo que a nuestro juicio, no se encontraban los hombres para afrontar el compromiso, jugando en casa por añadidura, los que formaron, no llegaron a constar la necesaria sensación de bloque que todo partido por la simple razón de que el equipo quedó paralizado, al fallarle ese nexo de unión que ha de producirse en el centro del campo. Aquí Navarro no acertó por su posición y ofreció la sensación de un cansancio de facultades realmente incomprensible. Algo similar a Soroa, que reapareció de su lesión. Ambos estaban en un terreno que, además de estar en pésimas condiciones, no era apto a sus peculiares características. Sistiaga, sin llegar al descenso de los anteriores, conseguía un nivel de juego suficiente para encontrar la pauta de sus compañeros de línea. En consecuencia quedaban perdidos —un poco como nosotros— en los llegaba ninguna ayuda ni apoyo— Heras y Pocholo, aunque éste último, que empezó de estar metiéndose más al centro, en un loable, aunque vano, de buscar algún balón.

Atrás quedaba la defensa, que había de hacer el resguardo de un Aizpuru, que afortunadamente trabajó, intervino con decisión y fortuna en algunas ocasiones. Ederra volvió por sus fueros y se constituyó en infranqueable por su demarcación, doblando a quien no le acabamos de verle en plenitud. Por sus méritos, Gómez se defendió bien y Lelo hizo lo que pudo en demarcación que no le es propia, aunque su fogueo le llevó a ver la «tarjeta roja», mostrada con pensable rigor.

En definitiva, el Burgos perdió el centro del campo, donde mandaba el San Andrés por su volante Díaz, bien apoyado por José Martín, éste siempre muy rezagado, a pesar de ser goleador. Creo que la obsesión de los visitantes de dominar la zona ancha del campo, lo que consiguieron en principio, generando desde esa posición diversas jugadas avanzadas, que no llegaron a traducirse en nada por la entonada y entusiasta acción de la defensa conjugada con la parsimoniosa y poco decidida actuación de los delanteros visitantes.

Por esta forma conservadora de jugar los hombres del San Andrés, muy atentos siempre a la posesión de la pelota, aunque con escaso ánimo de profundizar, el Burgos, aunque estuvo a merced de los locales, no llegó a pasar peligros muy serios. Todo en el centro del campo, en medio de un desconcierto local y un más entonado hacer de los barceloneses en condiciones, llegaría la expulsión de Lelo, con lo que el bando burgalesista se poblaba de más densos números, con igualdad numérica se habían cedido muchas ocasiones, ¿qué pasaría al producirse esta inferioridad numérica?

Pues no pasó nada. Simplemente Soroa bajó a la zaga y el guipuzcoano, que se movió aquí más a gusto y confirió a la zaga una mayor solidez; el San Andrés persistió en su premioso hacer, pero sin dar señal de vida o de peligrosas acciones. Como consecuencia de esto, llegó al descanso con empate a cero, que pareció el resultado final. Hay que decir que el San Andrés, a pesar de haberse encariñado con esa idea, no pudo bloquear mucho el centro del campo y a cambio de haberse atrás, ante un Burgos que sólo al final, en algunas ocasiones de Olalde, encontró la ocasión de organizar un ataque, asis-

tidos de algún sentido ordenador. A través de ellos, se acercó algo a Comas, ensayó el remate de Olalde a que antes hemos aludido y en otra penetración de Pocholo, cortada en falta, llegaría la oportunidad del gol, que rubricó una victoria mínima, lograda a tanto providencialmente y tras una actuación de la que ya hemos dicho que lo mejor es olvidarse o bien recordarla, a fin de que no encuentre repetición.

—OO—  
El partido podía haber sido vital para el Burgos. Lelo, los resultados registrados en otros campos, le convertían en mero trámite para el cuadro local. Pero, en principio, era indudablemente importante. Pues bien, no sabemos si por esa circunstancia o porque otros factores —al margen de que su composición no la juzgamos la más apta para actuar en casa— lo cierto es, que el cuadro falló en su soporte básico y se vino abajo. Y si no lo hizo con estrépito —lo que queda para la posteridad es el resultado— fue debido a las causas ya enumeradas del conformismo andrésense, atento siempre a luchar por el empate, sin querer arriesgar nada, a pesar de que hubo largas fases del encuentro en que todos los triunfos de la partida estaban en sus manos... o en sus pies.

Digamos que a falta de cosas mejores, el Burgos este día tuvo una zaga decidida, en la que Ederra fue el bravo cierre de sus mejores tiempos. Valiente, resolutivo, rápido... El se bastó para galvanizar a sus compañeros, no muy entonados al principio y para oponer un sólido muro ante lo que sus oponentes se estrellaron sistemáticamente. Aizpuru también estuvo feliz en cuatro o cinco intervenciones y pudieron haber entrado algún peligro. Gómez reapareció con éxito, fiel a su estilo y a su norma de juego. Lelo cumplió con discreción una demarcación para la que no le juzgamos muy apto. A su favor tuvo un par de penetraciones, que fueron prácticamente las dos únicas acciones de ataque del Burgos en la primera parte. En su contra, sus aparatosas maneras de defender la expulsión, aunque nunca nos cansaremos de decir que resultó excesiva la decisión del extraño Herencia Jurado, por no haber mediado amonestación previa.

Soroa mejoró como defensa su labor de centrocampista. En esta función, Navarro tuvo un día aciago. Sistiaga cumplió, sin más. Adelante, los delanteros se vieron muy desasistidos y sin poder hacer nada eficaz. Algunas galopadas de Heras, cierta ordenadora cadencia de Olalde, la hábil penetración de Pocholo, que dio origen a la falta que le permitió una ejecución maestra, para dar paso al gol...

Y paremos de contar. Poca y muy pobre cosa como broche de la competición de Liga; pero que sirvió para rubricar un triunfo que venía a ponerle al abrigo del descenso, cual-

(Pasa a la página 20)



El propio Pocholo, que había sido zancadilleado momentos antes, ejecutó el castigo de forma magistral y la pelota llegó a la red. Era el gol de la mínima pero importante victoria.—(Foto FEDE).

## EDERRA: BIEN



con la expulsión de Lelo. Por tanto, hay que reconocerle el mérito que puede suponer haber defendido triunfalmente la confrontación, a pesar de luchar en desventaja numérica.

Esta es una apreciación establecida dentro del aspecto general de la contienda. En el orden individual hay que traer al plano destacado a Ederra. El navarro volvió por sus fueros. Jugó con decisión, con enorme empuje, asistido de ese gran pundonor del que nunca race dejación y que en esta ocasión se vio asistido por el acierto. Ederra se empleó en este día fiel a su estilo y maneras.

Nos satisface registrar el hecho, porque ese buen momento que parece haber alcanzado Ederra en esta fase final de la competición, puede resultar decisiva de cara a la próxima y siempre incierta confrontación que comporta toda lucha promocional.

## DE «EL PLANTÍO» A LA CALLE

♦ Ya tenemos un par de jornadas de vacaciones. La del domingo, en Mallorca, que no nos va ni nos viene... y la del día 2 de Junio, jornada de descanso o libre, antes de entrar en la incierta, dramática y emocionante promoción.

♦ Papá, ¿qué es la promoción?  
Un partido que se juega en Burgos, todos los años, en las proximidades de San Pedro, hijo.

♦ O dicho de otra forma, que la promoción es al Burgos, lo que la Copa al Athletic de Bilbao.

♦ Hubo curiosos "shows" de pérdidas de tiempo a cargo de algunos jugadores burgaleses, que están con la tercera amonestación "a cuestas" y querían ganarse la cuarta, para descansar en esta última jornada que resta, que no es "ni fu ni fa". Esto lo consiguieron Sistiaga, Ederra y Soroa. Si a éstos se añade la baja de Lelo, no sorprende la afirmación de Negrillo de que en Mallorca quizá tenga que salir él de extremo izquierda.

♦ Perdió el Osasuna en Cádiz y el Levante en su casa.

Si hubiera salido derrotado el Burgos en "El Plantío", todavía habría eludido el descenso. Y todo hubiera resultado más justo.

♦ ¡Qué garra!  
Si a éstos se añade la baja de Lelo, no sorprende la afirmación de Negrillo de que en Mallorca quizá tenga que salir él de extremo izquierda.

♦ Daucik dijo que "El Plantío" le parecía terreno más apto para sembrar patatas que para jugar al fútbol.

Y la verdad es que no hay que tomárselo a mal, porque tiene toda la razón. Falta comprobar si serviría asimismo para producir ese tubérculo.

♦ Dicen que la veteranía es un grado y que la experiencia es la madre de todas las ciencias. Si esto es así en fútbol, ¿quién teme a la promoción?

♦ Por otra parte, ahí está la predicción de Negrillo: —Salvaremos la promoción airoosamente. Y ustedes que lo vean. Arriba los corazones y, lo pasado, pasado.

♦ El San Andrés permitió superar el promedio de taquillas que han venido haciéndose. Total: 271.875 pesetas. No es mucho; pero menos han dado otros que presumen de equipos más encopetados.



Heras, el bullidor extremo burgalés, en una de sus penetraciones en el área catalana. — (Foto FEDE).

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PAGO: Treinta pesetas hasta diez palabras Cada palabra más, tres pesetas

## Alquileres

**SE ALQUILA** piso amueblado a estrenar, zona residencial Razón, Vacelsa, Vitoria, 10. Festivos, 204515.

**OPORTUNIDAD.** Se arrienda establecimiento hostelería. Informes, Santa Clara, 17, 4.º De 2 a 4 tarde, días laborales.

**ALQUILO** máquinas escribir - calcular. «Crespo». Plaza Alonso Martínez, 7. Teléf. 200520.

**SE ARRIENDA** cafetería acreditada, en calle Vitoria Para Informes, dirigirse a calle 3/32, número 2, 3.º D. Horas 10 a 12 mañana y 5 a 10 tarde; o llamar al teléfono 220053.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Informes, Avenida Cid, 3.º, 1.º, C.

**OCASION.** Se arrienda Bar restaurante acreditado. Carretera Madrid-Irún, teléfono 222451. Hora, de 8 a 11 mañana.

**ALQUILAMOS** piso amueblado en zona residencial, calefacción y agua caliente centrales, teléfono. Informes, de 2 a 4 y 6,30 a 10 noche. Teléfs. 229810 y 206453.

**PISOS en alquiler.** - Viviendas Castilla, S. A. Vitoria, 247. Tel. 220523.

**SOLICITO** chalet o piso amueblado, para Julio y Agosto. Preferible zona Quinta. Ofertas, teléfono 201680. De 2 a 6.

**SE ARRIENDA** piso amueblado, céntrico. Teléfono 221196.

**PINTORES CO** valle Valdivielso, alquiler casa temporada verano. Teléfono 221984. Burgos

**NECESITO** piso alquiler, sin muebles, a partir mes Septiembre, zona Vadillos, Reyes Católicos; calefacción central. Ofertas teléfono 205792. Horas de oficina.

**SE ALQUILA** piso céntrico (teléfono y calefacción). Llamar 228222.

**ARRIENDO** piso amueblado, calefacción central. Teléfono 224311.

**ALQUILO** piso sin muebles, muy céntrico, amplio, soleado. Teléfono 201884.

**SOLICITO** chalet o piso amueblado, para Julio y Agosto. Ofertas teléfono 203598.

**PISO** céntrico, grande, alquiler temporada. Teléfonos 204815 y 207765.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos, todas las marcas. «Serví Auto» Sanjurjo, 9. Teléfono 222715.

**AUTOS BLANCO.** - Alquiler sin conductor, varias marcas. Barriada Ilera B, 69. Teléfono 220638.

**COCHES ALQUILER,** sin conductor. «Garaje Turismo». Vitoria, 29. Teléfono 208848.

**TRACTORES** de ocasión revisados, magníficos precios, facilidades de pago. «Auto Burgos, S. A.» Avenida del Cid, 72. Teléfono 220350.

**AUTOMOVILES** «Ducar». Vendemos Seat 1430, 124, 850, 800-D y E varios; R-6, R-8, R-5, Minis 1000, 1275.- Calle Casa la Vega, número 15. (Detrás Escuelas Gamonal).

**AUTOMOVILES** Pedrosa.- Compra-venta de toda clase de automóviles Grandes facilidades de pago Preparados como nuevos. Calle Vitoria 228 Teléfono 220047

**AUTOMOVILES** Gamonal, vende varios 800-D, 850 Coupé 124, 1430, 1500 gasoil y gasolina, 4-L, R-8 Simcas 1000 y 1200, MG, 1300 Mini Citroen AK-400 y AKS. moderna Todos los modelos nacionales Grandes facilidades Pedro Alfaro, núm 2 Teléfono 223814

**VENDO** coche Renault 4-L Super, buen estado. Teléfono 207910.

**VENDO** furgón Avia 4.000. Ver en Talleres Cuevas. Carretera de Madrid, kilómetro 236.

**DKW** de motor Perkins, se vende en muy buen estado. Llamar al teléfono 227777 de Logroño o hablar con señor Ricardo de la Delegación DKW de Burgos.

**VENDO** 600-D, impecable. «Serví-Auto». Sanjurjo, 9.

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor, FLEN. Todas marcas. Avenida General Vignón. Teléf. 223803.

**VENDO** Simca -1.000, buen estado. Teléfono 223582.

**Ciclotomotes MOBILETTE** -sin carnet conducir -nuevas y de ocasión. Modelos desde 5.000 pesetas, con facilidades pago. «Serventa», calle Merced, 13.

**SEAT 1430 1600,** modelo 1973 cinco velocidades, vendo, de particular a particular. Teléfonos 205093 202578.

**ONDINE** se vende, de particular a particular. Calvario, 8, 3.º, derecha.

**VENDO** grúa o furgoneta. 2.000 kilos. Calle Madrid, 28. Ayala.

**SE VENDE** 600-D. Pisonos, 20, 1.º, D.

## Colocaciones

**PELUQUERIA** Arce, solicita manicura competente, buenos honorarios. Informes, Laín Calvo, 23. (R. O. C. 9.784).

**FERROFABRIL S. A.**, necesita peones para especializar en laminación Camino Villalón, s/n. Barriada Yagüe (R. O. C. 8.754)

**AVON** ofrece garantía absoluta en sus productos a todas las distribuidoras. Por ello es mucho más fácil obtener con Avón buenas ganancias y premios. Ahora está a punto de ser distribuidora. Llame hoy mismo al teléfono 208163 o escriba al apartado 14875 Madrid.

**DEPENDIENTE** de barra, se necesita. Restaurante Puerta Real. (R. O. C. 9.400).

**NECESITO** señora para limpieza. Fija o de 6 tarde en adelante. «Bar Rincón de la Llana de Adentro».

**NECESITO** ayudante de mostrador y pinche de cocina. Bar Mayor. San Pablo, 16. (Registro O. C. 9.057).

**SE NECESITA** barman Bar La Solera (R. O. C. 8.429).

**CAMARERO** o camarera de comedor, se necesita. Restaurante Puerta Real (R. O. C. 8.968)

**URGE** chica. Magnífico sueldo. Vitoria, 73, 8.º, B.

**SE NECESITAN** camareras y dependientes de mostrador, para Restaurante Gaona y Piscinas municipales. Informes, Restaurante Gaona. (R. O. C. 9.573).

**SE NECESITA** chica interna, para Madrid. Llamar al Teléf 209873 ó 202878

**GANEN** 20.000 pesetas o más, trabajando en sus casas. Infórme enviando cuatro pesetas en sellos: Sylvioin Center. Apartado 2421. Madrid-2.

**SERRERIA** Vargas, en Haro, precisa un aserrador, un tractorista y peones. Referencia, Oficina de Colocación de Haro Núm. 194.

**ASISTENTA**, se necesita. Laín Calvo, 12, 3.º.

**EMPRESA** de carpintería de aluminio necesita representante para Burgos y provincia. Interesados, escribir a Publicidad Galiana, en Logroño, Referencia número 1.500.

**SE NECESITA** ampliar plantilla de empapeladores. Aprendiz. Delix. Moneda, 19. (Registro O. C. 9.644).

**SE NECESITA** chica todo servicio para Madrid. Martínez del Campo, 5, 2.º

**SE NECESITA** tractorista maquinista servicio militar cumplido Interesados, presentarse en Agrícola Castilla S. A. Alhóndiga, 5. Burgos. (R. O. C. 9.678)

**APRENDIZ** necesita. «Garden» Plaza Primo Rivera, 6 (Registro O. C. núm 9.289)

**SE NECESITA** chica, con informes. Teléfono 221479 Calle Vitoria 73, 3.º, C.

**SE NECESITA** muchacha fija y asistente, con informes. Vitoria 15 2.º

**PERSONAS** ambos sexos, cualquier edad. Pueden hacer en su casa 1.000 diarias, sencilla ocupación. Infórme enviando cinco sellos de dos pesetas. Apartado 1.151. Madrid.

**PERSONAS** que deseen fabricar en su casa collares, fantasías, podrán ganar 20.000 mensuales. Compró producción. Proveo material. Incluye sobre sellado con su dirección. Apartado 244 Madrid.

**800 DIARIAS** en su casa, sencillo trabajo manual, cualquier edad, proveo molde, material muestra. Envíe sobre sellado para responderle. Apartado 50.184. Madrid.

**SE NECESITA** cocinero. Cafetería restaurante Joma. Teléf 206194

**RESTAURANTE** Rincón de España, se precisan, pinche de cocina, botones, asistente. (Registro O. C., 9.716)

**SE NECESITA** chico para mostrador. Mesón Froilán Sombrerería 25. (R. O. C. 9.430).

**NECESITO** chica externa, 9 a 6; buen sueldo. Valladolid, 2, 5.º, A

**SE NECESITA** chica fija, matrimonio y niña ocho años, casa pequeña, trato familiar. Teléfono 203527

**SE NECESITA** chica fija, 5.000 pesetas Teléfono 201021

**NECESITO** asistente. Presentarse, mañanas, Avenida del Cid, 87, 7.º, C.

**NECESITO** muchacha, buen sueldo Arnáiz, Moda Infantil Plaza Mayor 31.

**SE NECESITAN** soldados sepan cerrajería. Metálicas José Barriuso. Romancero, 6 (Registro O. C. 9.069)

**CAFETERIA** Thoma's, se necesitan dos aprendices de barra Razón, en la misma cafetería. Avenida Reyes Católicos. (R. O. C. 9.745).

**SE NECESITA** chica. Informes, en Mesón Burgos

**NECESITO** chica interna, o externa. Presentarse, por la mañana, Aparicio y Ruiz, número 5, 5.º, Izqda.

**NECESITO** empleada a hogar. Paloma, 35 Comercio

**CHICA** fija, se necesita, o asistente. Mateos Paloma, 5.

**SE NECESITAN** aprendices, de 14 a 15 años, y adelantados, de 16 a 17. Carrocerías Burgalesas. Santa Ana, 9.

**SE OFRECE** chico para llevar cosechadora. Avenida Cid, 87, bis, 10.º derecha.

**SE NECESITA** aprendiz en Almacenes Gutiérrez. Paloma, 10. Presentarse, mañanas. (R. O. C. 9.747).

**NECESITO** camareras, camareros y aprendices, para barra y comedor. Razón Cafetería Oslo. Vitoria, 21 u Hotel La Brújula Teléf. 1. Monasterio de Rodilla.

**PARA** Hotel Miramar, de Castro Urdiales (Santander), se necesitan camareras, fregadoras cocina y empleadas lavandería. Interesadas, escribir o telefonar a Castro Urdiales. Teléfono 944-860200.

**SE NECESITA** aprendiz de mostrador, de 15 a 16 años, buenos informes, bien retribuido. Bar Tesorera. Vitoria, 79. (R. O. C. 9.759)

**NECESITAMOS** lavacoches, con carnet. «Serví-Auto» Sanjurjo, 9 (R. O. C. núm. 9.766)

**SE NECESITA** muchacha fija, mayor de 30 años. Llamar teléfono 206262.

**NECESITO** chica y asistente. Huerto del Rey 20, 1.º Teléfono 204423.

**SE NECESITA** pastor, para Burgos Se facilita vivienda. Sueldo a convenir. Informes calle Sombrerería, 8. Mesón Burgos. (R. O. C. 9.768)

**SE NECESITA** matrimonio que sea cocinera y jardinero, para chalet en Aravaca Madrid. Sueldo libre 15.000 pesetas. Llamar teléfono 201442.

**REPARTIDORES** con carnet de conducir de segunda, se necesitan. Cooperativa San Miguel. Francisco Sarmiento, 7. (R. O. C. 9.767).

**URGE** personal servicio doméstico, cocina, limpieza de habitaciones, etc., para Costa Brava. Sueldo mínimo, 8.000 pesetas más alojamiento. Informes, Santa Clara, 36, 6.º. Teléfono 204911.

**SE NECESITA** chófer con carnet de primera, para camión Ebro. Llamar teléfono 203455. (R. O. C. 9.755).

**SE NECESITA** señora para cocina, dependientes, ayudantes y aprendices Cafetería Osaka.

**SE NECESITAN** chicos para barra y mesas de bar restaurante. Teléfonos 450.358 y 450.147. San Sebastián.

**ASISTENTA** o chica fija, se necesita, en Vitoria, 31, 1.º

**SE NECESITA** oficiala modista y se da trabajo para casa. Razón, «Aparicio Chicote». Santander. 2. Teléf. 226302. (R. O. C. 9.518).

**SE NECESITA** limpiadora. Restaurante Arriaga. Laín Calvo, 4. (R. O. C. 9.791).

**ALBAÑILES** y peones necesitamos. Presentarse en Indasa. Obra Teléfono 225898. (R. O. C. núm. 9.788).

**SE NECESITAN** oficiales decoradores escayolistas, para trabajar en Ermua (Vizcaya). Teléfono 170306. Teléfono Burgos, 222109. (R. O. C. 9.775).

**SE NECESITA** chica interna, buen sueldo. Reyes Católicos, 10, 3.º, F. Teléfono 224699.

**SE NECESITA** chico de catorce años, para ultramarinos «La Flor de Burgos». San Juan, 6. (R. O. C. 8.974).

**NECESITO** aprendiz de mostrador. Bar Ambos Mundos. Plaza de Vega. (R. O. C. 8.701).

**SE NECESITA** chica y asistente, buen sueldo. Teléfono 207140. Vitoria, 30, 9.º, Izqda.

**SIRVIENTA** interna o externa. necesita matrimonio, hay asistente. Teléfono 203424. de once a cinco.

**LIMPIADORA** y aprendiz, se necesitan. Cafetería «Isla» (R. O. C. 8.352).

**SE OFRECE** señorita de 18 años, con bachiller superior, conocimientos mecanografía y taquigrafía. Teléfono 201883.

**NECESITO** chófer para taxis. Teléf. 201524. (R. O. C. 9.783).

**CHICA** externa, de 8,30 a 6. Carretera Logroño, 13, 1.º, D.

**SE NECESITA** chico de 14 años. Confeccionerías Manero. Sombrerería, 4. (R. O. C. 9.672).

**GANEN DINERO** hasta 25.000 pesetas mensuales. Cualquier edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba. Ref 47 Calle Enamorados, 23 Barcelona-13.

**MATRIMONIO** con niña, necesita chica fija, joven. Clunia 11, 6.º A.

**SE NECESITA** asistente, por las mañanas. Calle Vitoria, núm 66, 5.º, D.

**SE NECESITA** chica fija o asistente, de 10 a 8, bien pagada. Teléfono 204686.

**SE NECESITA** conductor para reparto en plaza, carnet primera, servicio militar cumplido. Informes, Oficina de Colocación. (R. Núm. 9.789).

**SE NECESITA** ayudante de mostrador. Mesón de José Luis.

**NECESITO** asistente o chica externa, dominicos libres, para zona Castellana. Teléfono 200929, a partir de las siete tarde.

**SE NECESITAN** chica y chico 14-15 años. Autoservicio Bárcena. Calatravas, 5. (R. O. C. 9.790).

**NECESITO** chica responsable, excelentes condiciones de trabajo. Sueldo 5.000 pesetas. Burgense, 24, 1.º, A.

**SE PRECISA** asistente dos o tres horas tarde. Bombonería Loste Paloma, 21.

**SE NECESITA** chico para recados, de 14 a 16 años. Razón. Especiera Burgalesa. Francisco Salinas, 57. (R. O. C. 9.789).

**SE NECESITA** empleada hogar. Plaza Rey San Fernando, 4, 1.º izquierda.

**NECESITO** joven con carnet de segunda, para maquinaria agrícola. Interesados. Teléfono 206863. (R. O. C. 9.792)

**MATRIMONIO** solo necesita chica fija, cuatro días salida. Vitoria, 46, 10.º, A. Teléfono 206867.

**BARMAN** precisa Mesón «El Peregrino». Calle Hospital Militar, 12. (R. O. C., núm. 9.412).

**NECESITO** pinche 14-15 años. Calle Madrid, 28. Ayala. (R. O. C. 9.746).

**SE NECESITAN** oficiales pintores y pinche. Santa Dorotea, 5. Teléfs. 202056 y 203266. (R. O. C. 9.721).

**SE NECESITA** asistente, de 9 a 6. Huerto del Rey, 18, 1.º

**SE NECESITA** barman, cocinero, señora de limpieza, fijo y por horas. Hostal Fuente del Rey. Rubena. (Registro O. C. 9.784).

**SE PRECISA** chofer carnet primera. Virgilio Díez. Barrio Gimeno, 14. (R. O. C. 9.785).

**MATRIMONIO** joven, precisa asistente. Avenida Reyes Católicos, F, 7, 5.º, C.

**CHICA** necesito, pocos de familia, buen sueldo. Gasset, 4, 4.º, centro. Teléfono 200502.

**CHICA** buena, necesito. Héroes de la División Azul, 3, 8.º, derecha. Teléfono 202914.

**CHOFER** bueno necesario, sabiendo cumplir su obligación; abstenerse colocados. Vitoria, 196, bajo. (R. O. C. 8.976).

**SE NECESITA** pastor. Informes, Esteban Sanz. Hontoria del Pinar. (R. O. C. 9.786).

## Compras y ventas

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 223239.

**VENDO** estanterías metálicas góndolas y expositoros Vitoria, 19. Teléfono 203837

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio Teléfono 200374.

**PERROS** pastoriegos y cencerras, vendo, en Villaurrán de los Infantes. Teófilo Barcenilla.

**COMPRAMOS** lana usada, adquiriendo colchón Flex. Colchonería Enrique. Avenida del Cid, 44. Teléf. 226357.

**VENDO** producción de una Ha. de alfalfa pie. San Juan de Ortega, 14, 1.º, A.

**VENDO** cámara expositora frigorífica, dos metros y báscula Mobba, semiautomática 8 Kg. Teléfonos. 201767-207336.

**CARNICEROS** Vendo corderos ceba, precos, especiales. Tratar, señor Alonso. Villa hoz, Teléfono núm. 6.

## Enseñanzas

**TITULO** graduado escolar, cursillo verano. Teléfs 207910 y 205266.

## Fincas

**VENTA** de pisos y lonjas en Vía de Empalme. Construcciones Serrano.

**MASEGOSA.** Venta pisos. Calefacción central fuel-oil sol y luces únicas. gastos comunidad reducidos. Facilidad de hasta doce años. Poseen las últimas novedades. Vitoria 142 Tel 224133.

**SE VENDEN** locales exentos, desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón. teléfono 205803

**VENTA** de pisos subvencionados, desde 270.000 pesetas. Precios especiales; hasta quince años facilidades. Cuatro habitaciones cocina, baño terraza; parquet. Vea piso piloto. Avenida Eladio Perla, 17-19 porteria. Tratar, San Pablo, 23, 1.º. Teléfono 209540

**COMPRARIA** entreplanta o apartamento de 40 a 50 metros cuadrados. para oficina. Ofertas. Teléf 204472

**SE VENDEN** dos locales zona Vadillos Informes, Cordón 4. Almacén.

**VENDO** piso calefacción central. Ver y tratar en el mismo, Plaza San Bruno, número 9, 8.º, E. Anterior.

**VENDO** local 50 metros cuadrados. Alfareros, número 7. Carnicería. Mañanas

**VENDO** dos pisos, calles Doña Berenguela y Vitoria. Emperador, 48, 1.º, izquierda

**CONSTRUCCIONES «BU-BI»** - Venta pisos ocupar inmediatamente 15 años facilidades resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón, ascensor. Gastos comunidad reducidos. Calle Vitoria, 187, 1.º H.

**VENDO** piso cuatro habitaciones, en Avenida Reyes Católicos. Edificio Mendoza. Informes. teléfono 221599.

**VENDO** o traspaso mesón, muy céntrico. libre. Teléfono 224924

**SE VENDE** planta baja de 40 a 45 m.º calle de servicio (RR. Católicos), Avenida del Veneno, exenta, ideal para depósito almacén, etc. Teléfs. 227479 y 227222.

- Cuatro ex-ministros en la presentación de la obra «El Almirante Carrero»
- Blas Piñar critica el espíritu del 12 de Febrero

Madrid (De nuestra Redacción). — «Queramos o no, lo cierto es que la guerra no ha terminado» ha dicho esta tarde el consejero nacional designado y presidente de la Junta de fundadores de la revista de extrema derecha «Fuerza Nueva», durante el acto de presentación de las obras de Juan de la Cosa, pseudónimo literario del fallecido almirante Luis Carrero Blanco.

Junto a la mesa presidencial, en la que se encontraban además del señor Piñar, la viuda de Carrero Blanco y el ex-ministro de Educación, Julio Rodríguez, estaban los ex-ministros Laureano López Rodó, Enrique García Ramal y Raimundo Fernández Cuesta. En distintos lugares del salón de actos en el que había acomodadas unas quinientas personas, grupos de chicos y chicas con camisa azul se encargaban de colocar a los asistentes. Numerosas banderas españolas, de requetés y retratos del almirante Carrero adornaban el salón, en el que varias cámaras de televisión transmitían el acto para un numeroso grupo de personas situadas en otro lugar.

Después de la lectura de telegramas de adhesión entre los que se encontraban, uno de la alcaldesa de Bilbao Pilar Caraga, tomó la palabra el jesuita Javier de Santiago, que expuso el pensamiento religioso del almirante Carrero Blanco y resaltó su sentido providente y su religiosidad. «Es santo también —dijo— el hombre que ha dedicado su vida a los demás».

Por su parte, Julio Rodríguez que se definió no como ex-ministro, sino como ministro del almirante Luis Carrero Blanco expuso su trayectoria política afirmando que pasó de los rayos X de los microscopios, a dirigir un Ministerio; en medio de un lenguaje poético en el que mezcló el concepto de imperio, los colores —el rojo, dijo es la cruzada, el gris el desarrollo económico y el violeta el acto final de la vida— el sol, el atardecer y las estrellas, el ex-ministro afirmó que como en la máxima evangélica, Carrero era la roca donde se debía construir el futuro de España. Citó a la masonería liberal y al marxismo y terminó diciendo que el almirante, de cuyo fallecimiento se cumple hoy el quinto mes, «se encuentra ya entre los luceros, más allá de las violetas de la tarde».

Por último, Blas Piñar, el auténtico protagonista de la jornada, aprovechó el acto para hacer una dura crítica de la situación política actual y poner en duda lo que se ha venido en llamar el espíritu del 12 de Febrero. Comenzó diciendo que el asesinato del almirante Carrero Blanco era un plan perfecto contra el Estado y el Régimen del 18 de Julio, perfecto en su preparación, y perfecto en su desenlace, hasta el punto que aún no se han encontrado los culpables. Afirmó que el país tenía abiertas las puertas a la subversión «la subversión —dijo— está en nuestra propia vivienda y opino que si el almirante hubiera vivido en el momento de la transición, hubiera rectificado toda política de entrega».

Después de hablar de los «enanos infiltrados dentro de Isistema», se refirió al espíritu del 12 de Febrero y lo comparó con el espíritu del 17 de Diciembre, inspiración auténtica y ortodoxa en la plaza de Oriente como escenario de los principios inalterables del 18 de Julio. El espíritu del 18 de Febrero —añadió— es sólo una promesa y sólo una fidelidad al futuro, pero cuando no se es fiel al pasado, el futuro es la peor de las traiciones. Pidió el esclarecimiento hasta el último detalle, del asesinato, habló de la extradición y afirmó en medio de grandes aplausos, gritos y algún histérico que «la guerra no había terminado». Se refirió a la subversión dentro de la Iglesia católica e informó que Carrero Blanco en cierta ocasión, apoyó su posición de preferir una religión sin sacerdotes que unos sacerdotes sin religión. Habló del espectáculo «Añosos», recordó la ayuda estatal a la Iglesia católica, denunció la existencia en la Universidad de un puñado de profesores al servicio de la masonería y del comunismo. Se mostró a favor de la censura de Prensa (la Prensa tiene ahora libertad para el escándalo canalesco), defendió la instauración monárquica, atacó el aperturismo, defendió a Oliveira Salazar, y afirmó que el aperturismo sólo era una puerta abierta hacia la subversión encubierta. Por último se refirió a las últimas declaraciones del secretario general del partido comunista de España, Santiago Carrillo, a un grupo de periodistas y pidió responsabilidades para los periodistas que, en representación de la Prensa oficial, habían asistido al acto; defendió a Girón y finalizó convocando a empuñar los mismos símbolos y las mismas banderas que antaño, porque como había dicho antes, la guerra no ha terminado.

JOSE ONETO

## PETICION DEL NOBEL DE LITERATURA PARA JOSE MARIA PEMAN

Ceuta (Cifra). — «Tenemos conocimiento de que la Academia Americana de la Historia, a través del académico don José Luis Ballarín Contioso, y también la Academia Filipina de la Lengua, entre otras Corporaciones, han apoyado nuestra idea de solicitar para don José María Pemán, el Premio Nobel de Literatura», ha manifestado don Juan de Sahagún Martín, presidente de la Agrupación de escritores de Ceuta, entidad que tuvo la iniciativa de pedir para el ilustre escritor gaditano el máximo galardón literario mundial.

El señor Sahagún Martín, ha dicho también que la iniciativa, surgida en el pasado mes de Enero con ocasión de celebrarse en Ceuta una semana cultural dedicada a Pemán como homenaje a su obra, ha encontrado, asimismo, un eco favorable dentro de España, como lo demuestra, dice, las numerosas adhesiones que se han recibido de escritores y entidades nacionales.

«Estamos satisfechos de la acogida que ha tenido nuestra iniciativa, pero nuestra satisfacción no será total hasta que recibamos todos la noticia de que la Academia Sueca ha concedido el Nobel de Literatura a don José María Pemán, cosa que esperamos ocurra en el próximo año de 1975», manifiesta por último el presidente de la Asociación de escritores ceutíes.

La carretera es camino de progreso. No la conviertas con tu imprudencia en lo que no debe ser. Respeta las normas de circulación.

## Mañana, entrega del libro del desarrollo de Burgos, al ministro de Planificación

Mañana, a las seis de la tarde, el ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, recibirá en audiencia, en su despacho oficial, a las primeras autoridades burgalesas que le harán entrega del libro en el que se recoge el estudio preciso para el desarrollo de la ciudad y provincia. Este estudio ha sido realizado por la Diputación provincial y la Organización Sindical.

## DOÑA MARTA GARCIA BERTONI, EN BURGOS

Visitará Pineda de la Sierra

Ayer, procedente de Madrid llegó en el tren «Talgo» a nuestra ciudad, doña Marta García Bertoni, esposa que fue de don Gregorio Sáiz Pérez, gran benefactor burgales.

La ilustre dama ha venido a España, procedente de Argentina, acompañada de su hermana política, doña Charito Sáiz, viuda de Aguilar. En Burgos fueron recibidas por sus familiares, trasladándose a un céntrico hotel de la ciudad.

Las ilustres viajeras permanecerán en Burgos unos veinte días y durante los cuales realizarán una visita a Pineda de la Sierra y de forma muy especial a la casa colonia veraniega infantil cedida para este noble fin por don Bernabé Pérez Ortiz, tío de doña Marta.

Lea usted siempre **DIARIO DE BURGOS**

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO Y SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO: Treinta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, tres pesetas.

SE VENDE o traspasa alimentación, zona inmejorable. Teléf. 226630.

PISOS nuevos a precios antiguos, buena orientación, soleados. «Viviendas Castilla S. A.», Vitoria, 247. Tel. 220523.

SE VENDE piso. Avenida del Cid, número 83, piso 9.º, letra A. tres habitaciones. Razón, Sr. Juan.

SE VENDE piso en Avenida del Cid. Informes, Federico Martínez Varea, número 1, 7.º, C.

VENDO local comercial, reformado, con vivienda. Informes, Calle Alcalde Martín Cobos, Urbecasa, 4.

SE VENDEN dos séptimos pisos, muy soleados, zona Alhóndiga. Informes, de 3 a 5, en Avenida del Cid, 59, 6.º, A.

VENDO piso primero, una habitación, cocina, despensa y servicio, propio para matrimonio solo, económico. Calle del Calvario, número 2, 1.º. Informes, calle del Calvario, núm. 2, 4.º, letra C, o llamar al teléfono 208257.

POR TRASLADO urge venta piso, con calefacción central y teléfono. Llamar teléfono 200472. De 4 a 7 de la tarde.

VENDO piso nuevo, exento, calefacción. Melchor Prieto, 7, 1.º

VENDO piso soleado, veraneantes. Llamar teléfono 225815.

VENDO piso céntrico, buen estado. Valentín Palencia, 6, 2.º. Ver, de 12 a 2 y de 5 a 7.

### Ganados y aperos

VENDO par de mulas. Razón, Gregorio López, Iglesias (Burgos).

VENDO tres vacas de leche y tres novillas. Tratar con Simancas, Vallunquera.

VENDO trilladora Ajuria R-80, correas trapezoidales, precios interesantes. Martín Rojo, Zael.

SE VENDE una trilladora marca «Lagarto», seminueva. Informes, Revilla Cabriada, Germán Serrano.

POR CESE, vendo dos vacas holandesas, buenas, recién paridas, segundo parto. Aureliano Tardajos, Palazuelos de Muñó.

SE VENDEN tres carneros raza churra. Cooperativa de Mahamud.

VENDO cuatro vacas lecheras, abocadas a parir, de segundo parto. Para tratar, Alberto Lozano, Quintanilla del agua. Teléfono 6.

VENDO toro semental ratino. Paulino Espinosa Los Ausines.

SE VENDE trilladora Plosan 8. Palazuelos de Muñó. Olegario Martín.

SE VENDEN 140 corderos y 250 ovejas, en Santa María del Campo. Para tratar con Godofredo Cantero.

SE VENDE tractor Ebro, del sorteo de San Isidro. Tratar, Roberto García, Martín Antolínez, número 10, 1.º, A.

SE VENDEN 130 ovejas. Tratar, Filiberto Berezo, Villamedianilla.

SE VENDEN 160 ovejas de lana, 52 corderas. Valentín Izquierdo, Montealegre, Vallado. lida.

PENSION. Calle Madrid, 36, 2.º, Izqda.

### Muebles

VENDO tresillo, mueble bar, mesa y camas. Razón, Legión Española, 10, 1.º, C.

VENDO mesita centro, mesa cocina mármol, puertas seminuevas, todo baratísimo. Informes 204728.

### Huéspedes

CEDO habitación calle Martín Antolínez, número 12, 3.º, C.

ALQUILO habitación dormir. Calera, 15, 5.º, centro.

PENSION. Calle Madrid, 36, 2.º, izquierda.

DOY PENSION completa, 130 pesetas. Informes, esta Administración.

DOY HABITACION caballero, derecho cocina. Avenida Cid, 44. Razón, portero.

CEDO habitación dormir. Teléfono 220731.

DOY CAMAS. Dormir, 40 pesetas; pensión completa y cama, 110 pesetas. Puebla, número 2, 1.º

### Pérdidas

PERDIDA reloj señora, Omega, con pulsera de oro, desde Santa Clara al antiguo colegio de Misiones; se gratificará. Calle Miranda, número 14, 3.º, izquierda, o llamar al 204743.

### Televisores

REPARAMOS al día televisores todas marcas. Electrónica Industrial. Teléfono 209452.

TELEFUNKEN. Servicio oficial Santa Agueda, 30. Teléfonos 201541, 208304.

RADIO Caracas Reparación urgente televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Servicio técnico Marconi Calzadas, 18. Teléfono 221529.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfs. 201986 204657.

ELBE. Servicio oficial. Reparaciones todas marcas. Santa Agueda, 36. Telfs. 201541-208304.

«ELBE». Televisión, lavadoras. Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294.

### Traspasos

TRASPASO gran local comercial, calle Mone. Teléfono 201964.

SE TRASPASA local, céntrico, con instalación propio comercio. Teléfono 202439.

AUTOSERVICIO alimentación, traspaso, por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado con clientela selecta. Buen negocio para una familia. Informes, teléfono 223275.

TRASPASO bar, muy económico. Fernán González. Teléf. 209019.

SE TRASPASA bodega bar. Informes, Vinos Lázaro. San Francisco, 50.

TRASPASO bar bodega, con vivienda o sin ella. Llamar 227446.

TRASPASO local calle Vitoria, 89. Setenta metros cuadrados, diáfano, gran patio. Renta bajísima. Informes, teléfono 204511.

SE TRASPASA bar con vivienda. Teléfono 209017.

TRASPASO peluquería caballeros o local sólo. Buena ocasión. Diego Lafnez, 16.

### Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros. Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

VANGUARD. Servicio oficial. Reparaciones televisión, radio, tocadiscos. Teléfono 207112. Virgen de Fátima, 1. Gamonal.

### Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra». Calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc., TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

Nuestros teléfonos:  
Admón. .... 207148-49  
Redacción .... 201280

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA ACTO COOPERATIVISTA EN BERLANGA DE ROA

### ACTO COOPERATIVISTA EN BERLANGA DE ROA

Sobre las trece horas del pasado domingo, tuvo lugar en el domicilio social de la Cooperativa de explotación agrícola «Cobeza», de dicha localidad, en la que están agrupados ochenta y cinco cooperativistas de los pueblos de Berlanga y Hoyales de Roa, con un total de 112 Has. de terreno dedicadas a la siembra de alfalfa que en la Cooperativa mediante maquinaria moderna es deshidratada y enviada directamente a los mercados de Galicia y Levante principalmente, un acto en extremo simpático y de marcado sabor cooperativista que, al mismo tiempo que congregó a todos los asociados, tenía por motivo la entrega de títulos a los mismos.

A dicho acto fueron llegando, desde Madrid, el subinspector nacional de la Organización Sindical de Cooperación, don José Antonio García Alarilla y, de Burgos, el delegado provincial de Sindicatos, D. José-Francisco de Celis Moreno, director provincial del Secretariado de Asuntos Económicos, don José Luis Miguel de la Villa; director provincial del Secretariado de Asistencia y Promoción Sindical, don Miguel García Ortiz y director provincial de la Organización Sindical de Cooperación, don Calixto Fernández Martínez, llegando poco después el gobernador civil de Burgos, don Jesús Gay Ruidiaz.

A medida que iban llegando las autoridades, eran recibidas por el presidente de la Cooperativa «Cobeza», don Fernando Redondo Berdugo y miembros de la Junta rectora de la misma, que está integrada por los señores siguientes: presidente, don Fernando Redondo Berdugo; secretario, don Rufino García Escobar; vocales, don Justiniano Montes Corral, don Clemente Gil Hornillos, don Francisco Sancho Montes, don José Luis Cremades Cepa, don Manuel García González y don Indalecio Lázaro Lázaro; gerente, don Aurelio Jiménez Camarero. También se encontraban los alcaldes de Roa, don José Luis Zanetty Cristóbal; de Berlangas, don Inocente Salvador Arroyo y de Hoyales, don José Félix González Blanco.

Una vez que llegaron las autoridades citadas estuvieron viendo la maquinaria de la Cooperativa y el funcionamiento de la maquinaria para la deshidratación de la alfalfa que, según nos informaron, a pleno rendimiento es capaz de deshidratar dos vagones diarios de alfalfa, es decir unos 80.000 kilos.

Seguidamente los asistentes pasaron al salón de actos de la Cooperativa, donde dio comienzo el acto, haciendo uso de la palabra el presidente señor Redondo, que hizo una sucinta exposición del historial de la Cooperativa, la que fue fundada el 19 de Febrero de 1964 y al cumplir los dos lustros se encuentra en condiciones extraordinarias ya que ha liberado toda la maquinaria y hoy se encuentra con superávit, estando integrada, como hemos dicho anteriormente, por 85 socios con una aportación de 112 Has. que se dedican al cultivo de la alfalfa, cuyo producto es llevado a la misma y, una vez deshidratado es comercializado por la misma Cooperativa, resaltando las ventajas de la asociación y sus proyectos de ampliación que será autofinanciada por la



Momento de la entrega de títulos en la Cooperativa de explotación agrícola «COBEXA» de Berlanga de Roa. En primer término junto al gobernador civil de la provincia, el subdirector de Organización Sindical de Cooperación.

(Foto BERDON)

misma, habiéndose conseguido no solamente el mayor rendimiento de los productos sino también la unión de los dos pueblos, para lo que ha sido preciso vencer las dificultades que se han presentado, si bien no han sido muchos los problemas que se crearon. Termina su intervención dando las gracias a todas las autoridades, por haber venido a este acto y a los cooperativistas.

A continuación se va dando lectura a los nombres de los socios a quienes les van siendo entregados los títulos por las personalidades asistentes.

El delegado provincial de Sindicatos, Sr. De Celis Moreno, manifiesta que poco tiene que decir, ya que se encuentran la primera autoridad provincial y la segunda nacional de la Obra Sindical de Cooperación. Habla del individualismo general de la provincia y en contraposición pone de ejemplo a la Cooperativa de Berlanga. Respecto del individualismo dice que impide potenciar el campo, mientras que la asociación le potencia, cediendo todos algo de lo suyo en beneficio de los demás. El individualismo está condenado al fracaso, imponiéndose el cooperativismo y la comercialización, para evitar que los intermediarios se lleven el producto del trabajo de los hombres del campo. Felicita al presidente de la Cooperativa, a la Junta rectora y a los socios y desea todo género de prosperidades a los cooperativistas.

El subdirector nacional de la Obra Sindical de Cooperación, dirige breves palabras para hacer constar que trae un saludo del director que no ha podido desplazarse, resaltando la eficacia de la cooperación en el campo, que va adquiriendo un gran desarrollo en otros países y en el nuestro, distinguiendo dos factores en el régimen cooperativo, la unión y la sociedad que, a su vez, se desdobra en otros dos, la cooperativa como empresa y en su aspecto competitivo y de esa manera no puede haber fallo posible, pero para que éste no exista se requiere una buena administración y saber vender los productos, es decir, su comercialización y entonces nos encontramos con la cooperativa como negocio. Desea que el éxito logrado les sirva de estímulo para seguir laborando pues los éxitos que se obtengan redundan en bien de España.

Cerró el acto el señor gobernador, diciendo que los problemas hay que captarlos en el mismo lugar en que se producen y que en unión del señor delegado de Sindicatos lleva recorriendo toda la provincia para lograr esa finalidad. Refiriéndose a la cooperativa de Berlanga, elogia el hecho de que tras diez años desde su constitución hayan llegado a este momento en que ya se encuentran liberados de todo a fuerza de trabajo, de sinsabores porque todas las asociaciones los suponen, habiendo sabido captar con su imaginación y su sentido común, lo que les interesaba. Se refiere al producto acabado de la alfalfa, misión de la cooperativa con lo que sirve al campo y desea que este ejemplo se multiplique en la provincia y no el individualismo y la lucha de unos contra otros. Si la cooperativa ha logrado en diez años vencer todas las dificultades, dice, es preciso ampliarla, pues que se le presenta un futuro esperanzador y que ese interés por el futuro sirva de plataforma de lanzamiento, hasta conseguir la venta de sus artículos sin intermediarios, con lo que se conseguirán esos precios más remuneradores en favor del agricultor, felicitando a su presidente, a la Junta rectora y a todos los socios, indicando que la Organización Sindical sirve a todos y contribuye a la comunicación entre los hombres del campo y el resto de la sociedad para mejorar la situación de España.

Finalizado el acto, todos los asistentes se trasladaron a nuestra población, reuniéndose en el hotel Montehermoso, donde tuvieron una comida de hermandad.

### REPOSICION DE LA ZARZUELA ARANDINA

Conforme teníamos anunciado, en la noche del sábado, se repuso la zarzuela arandina «El segundo día de Pascua o la fiesta de la Fila», obra original de los también arandinos don Manuel Martín y don Celerino Zapatero, netamente local, como también su argumento, que viene a conmemorar el segundo día de Pascua del año 1922.

Por lo que se refiere a la interpretación, es preciso destacar el entusiasmo voluntario e interés, en un afán de superación de to-

dos los que intervinieron en el reparto y la valentía de Clunia Teatro de Cámara, al poner en escena su primera obra lírica y en razón a lo que dejamos dicho, nada se puede objetar a los actores-cantantes, pues a base de empeño consiguieron salir airoso de su cometido, destacando entre todos en la faceta de cantante, J. Antonio Castillo, sobresaliendo de la misma manera en sus respectivos papeles interpretativos, Pedro Serrano, Luis Escobar y Marisa Tobes.

La parte musical, a cargo de la Orquesta Sinfónica de Valladolid, dirigida por Feliciano López, resultó discreta, notándose, en ocasiones, un desacompañamiento entre orquesta y cantantes, fruto, tal vez, de los pocos ensayos, a causa de estar la orquesta en una población y los ensayos en otra.

Cumplió el director Pablo Iglesias, que ha conseguido la difícil papeleta de lograr el movimiento de masas con soltura y dinamismo en el escenario.

Un éxito más de Clunia Teatro de Cámara, en este su primer ensayo del género lírico e interpretando a nuestros comunicantes, hemos de hacer constar que la reposición de esta zarzuela arandina no se haga de desear tanto tiempo, ya que desde el año 1954, no se había representado hasta ahora. Teniendo en cuenta el éxito logrado, en la próxima temporada ¿no podría Clunia Teatro de Cámara, acometer la representación del género lírico? Lo que cuesta es empezar y decidirse, y eso ya lo ha hecho.

### EL DOMINGO ABRIÓ POR ÚLTIMA VEZ EL «BAR GASTAUDI»

En realidad el hecho de que un bar abra por última vez sus puertas, no tiene nada de particular y eso podría ocurrir con el «Bar Gastaudi», pero es que en este caso concurren circunstancias en extremo extraordinarias, ya que el citado bar se puede considerar como el más antiguo de nuestra población y vinculado, por añadidura a una misma familia, toda una tradición ligada ya a la historia de Aranda.

Todos los arandinos y cuantos por ella hayan pasado, saben que el «Bar Gas-

taudi», ubicado en la esquina del mismo puente, en su mano izquierda, y en dirección a Madrid, ha permanecido en el mismo lugar desde 1891, en que le fundara el abuelo del que hoy le venía regentando, habiendo sufrido el cambio de nombre, si, pero no la tradición familiar.

Como decimos, en el año 1891, don Santos de Cos se estableció en dicho lugar con un local de bebidas en el que a su fallecimiento continuó su viuda, doña María García, siendo conocido por «La Chamosa» y al fallecimiento de dicha señora se hizo cargo del mismo don Victoriano de Cos García, hermano del fundador y al señor De Cos García, su sobrino, don Victoriano Gastaudi Revilla y es entonces cuando fue denominado con el nombre que últimamente tenía. A la muerte del señor Gastaudi continuó su hijo don Mariano Gastaudi de Cos, que es quien últimamente, como decimos le regentaba.

El motivo de su desaparición no ha sido precisamente por cese en el negocio, sino que lo ha sido para dar paso a la piqueta, ya que en el solar donde estaba ubicado y otros solares más amplios linderos con mentado bar, se va a levantar un moderno edificio, de cuya obra no ha mucho dimos cuenta y el nuevo bar que se destina de parte de los bajos de ese moderno edificio, será don Victoriano Gastaudi Gil, hijo de don Mariano, quien continúe la tradición familiar.

He aquí, amables lectores, sobre todo los que conocéis Aranda, por cualquier motivo de los que hemos dejado apuntados, el porque de esta noticia curiosa de nuestra población: un establecimiento de bebidas fundado en 1891 que no ha cambiado su estructura hasta el momento y que ha permanecido sin

interrupción regentado por una misma familia, para dar paso a las modernas edificaciones ha cerrado sus puertas el pasado domingo, hecho que ha sido festejado con lanzamiento de cohetes como el caso requería y ahora a esperar que se levante ese moderno edificio y surja el nuevo «Bar Gastaudi» tras una pequeña interrupción mientras duran las obras que han motivado el cierre que invoca nuestro comentario.

### CURSILLO PREMATRIMONIAL

En nuestra población tendrá lugar un cursillo prematrimonial que comprenderá desde el 24 de Mayo hasta el 8 de Junio en que será clausurado, siendo el lugar de celebración los salones de Colección de la Vera-Cruz, adscritos a la Parroquia del mismo nombre, dando comienzo a las nueve de la noche.

Nos han facilitado el programa de este cursillo que se ajustará a lo siguiente:

Viernes día 24, presentación y vino español; lunes 27, «Hogar y familia», a cargo del matrimonio Narros; martes 28, «Amor conyugal», por el matrimonio Del Alamo; miércoles 29, «Mística del matrimonio», por el mismo matrimonio; viernes 31, «Economía doméstica», por doña Inmaculada Carazo; lunes 3 de Junio, «Psicología», por el matrimonio Sánchez; martes 4, «Medicina», por D. Miguel Gersol; miércoles 5, «Charla» por D. Antonio Vendrell y doña Dolores Rico; jueves 6, «Paternidad responsable», por el matrimonio Vendrell; viernes 7, «Sacramento de la Eucaristía», un sacerdote y sábado 8, clausura del Cursillo.

## BAÑOS DE VALDEARADOS

La Cofradía de San Isidro Labrador, Hermandad de Labradores, y la Cooperativa Agraria San Roque, honraron a su Patrono el Santo madrileño asistiendo a una misa en templo parroquia, oficiada por don Pablo Gutiérrez, con homilía y ofrecimiento de productos del campo, a la que precedió la procesión con la imagen del Santo en largo recorrido, y haciéndose bendición de campos prometedores hasta el momento de buena cosecha cerealista.

Terminados los actos religiosos, se nombró nueva junta directiva de la Cofradía quedando como presidente don José Hernando y vocales don Luis Martínez y don Basildes Arauzo.

Al anochecer y en su domicilio social, hubo merienda de hermandad de cuantos agricultores integran la Cooperativa Agraria prolongada en animada reunión.

—El alcalde don Amancio Martínez, Corporación municipal, funcionarios y un numerosísimo grupo de vecinos de nuestra localidad, asistieron a la documentada conferencia que sobre «La Casa de Baco de Baños de Valdearados» pronunció en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Aranda de Duero el prestigioso director de Excavaciones Arqueológicas de la Diputación Provincial de Burgos don José Luis Uribarri Angulo.

Don Víctor Díaz Arévalo veterinario titular de esta villa, y su esposa doña Concepción Tardón Pascual, celebraron sus bodas de plata matrimoniales asistiendo a una misa en acción de gracias, y reuniéndose después familiares y amigos íntimos en un almuerzo servido en moderno hotel de Aranda de Duero.

PA - KO.

## EMPRESA DE TRANSPORTES NECESITA CONDUCTOR

Con carnet «D» ó «C», para reparto en Plaza Ocupación plena, trabajo estable, inútil sin informes. Puede facilitarse vivienda. Interesados, llamar al teléfono 221939. SR. LOPEZ, para concertar entrevista.

(R. O. C. 9.789)

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA ACTUALIDAD

### NOTICARIO LOCAL

Las cosas, cuando se hacen con tiempo suelen resultar siempre bien. Por el Club Mirandés de Montaña viene preparándose ya un certamen de fotografía de Montaña, para celebrarlo dentro del programa de las fiestas patronales de la ciudad. En este certamen, que será nacional, participarán clubs de toda España, con fotografías en color, blanco y negro y diapositivas. Habrá buenos premios y trofeos y en su clausura se proyectarán los trabajos premiados.

#### SAN FERNANDO

La segunda unidad del Regimiento de Movilización y Prácticas de Ferrocarriles, se apresta a celebrar la festividad de su Santo Patrono, San Fernando, en su fecha del 30 de Mayo. Para ello, entre otros actos destaca la santa misa, que tendrá lugar a las 11,45 de la mañana, en la capilla de los R.R. PP. Jesuitas, a la que asistirán las autoridades locales, jefes militares de «Renfe» y numerosos invitados, así como todas las fuerzas de la Unidad. Seguidamente habrá un «vino español», en el cuartel y comida extraordinaria a la tropa.

#### ATENCIÓN, PEÑA «LOS VETERANOS»

Se hace saber a todos los componentes de la Peña «Los Veteranos» que, a partir del próximo viernes, pueden pasarse por el Bar Sulzo, a recoger las tarjetas con perspectivas para que dicha para alpargatas, comidas, toros, etc.

Asimismo se hace saber que para el mismo día todos aquellos que necesiten pañuelos nuevos y escudos u otras prendas pueden solicitarlas.

#### EXPOSICION DE DIBUJO DE ALBERTO CESAR

El próximo sábado, día 25, en los salones de exposiciones de la Obra Social y Cultural de la Caja de Ahorros del Circulo, quedará inaugurada la exposición de dibujo del notable artista mirandés Alberto César González, que colgará una magnífica colección de paisajes mirandeses.

#### GRAN EXITO DE LA FIESTA DE LA ALEGRÍA

La verbena en honor de la peña femenina «La Alegría», celebrada el domingo en el Castellano Club, constituyó un rotundo éxito, has-

ta el punto de que no se cabía en las amplias pistas. Asistieron cantidad de miembros del resto de las peñas y hubo alegría, camaradería, sorteos, etc., dentro de un ambiente estupendo, como corresponde a la forma de ser de la gran familia sanjuanera.

#### ES CASI SEGURA LA PARTICIPACION DE LA BANDA DE HARO EN LAS FIESTAS SANJUANERAS

El pasado domingo, miembros de la Junta directiva de la peña «Los Veteranos» se desplazaron a la vecina ciudad de Haro, para entrevistarse con el director de la laureada banda de música de dicha localidad riojana y con el alcalde de la población. El maestro don Joaquín Amela les atendió estupendamente, pero posiblemente por hallarse ausente, no se pudo estar con el señor Madrazo, alcalde de Haro. De cualquier forma y siempre que el alcalde autorice el desplazamiento, parece ser que hay buenas perspectivas para que dicha banda de Haro desfile este año con la peña «Los Veteranos», el domingo de las fiestas sanjuaneras, lo que sería un aliciente más, a los muchos que ya tiene el desfile de blusas.

#### EL JUEVES SALDRA EL PROGRAMA OFICIAL DE LAS FIESTAS DE SAN JUAN DEL MONTE

El próximo jueves comenzará el reparto de los programas de mano de las fiestas de San Juan del Monte, exclusivamente a los señores socios, contra el cupón número uno de las tarjetas, rogándose a los no socios se abstengan de solicitar dichos programas.

Asimismo se pondrá a la venta, al precio de 25 pesetas, unos bonitos pañuelos sanjuaneros, en los que irá estampada la portada del programa festero.

#### BANDO DE LA ALCALDIA

Para dar cumplimiento al decreto de 17 de Mayo de 1952, sobre vacunación antirrábica obligatoria, el Excmo. Sr. Gobernador civil, en circular que inserta en el «Boletín Oficial de la Provincia», de fecha 8 de Abril de 1974, dicta las normas pertinentes a fin de llevar a cabo la campaña de vacunación antirrábica y, en cumplimiento de dichas disposiciones y de acuerdo con el señor veterinario titular, se fijan los días 24 del actual y 15 de Junio próximo, de las once a las trece horas, para llevar a cabo la citada vacunación antirrábica que se efectuará en los locales del matadero municipal y plaza de abastos.

A tal efecto, todos los vecinos de este término municipal, propietarios de perros, deberán presentar inexcusablemente, en los días y horas señaladas, dichos animales, para su vacunación, previniéndoles que todo aquel que no sea vacunado por oposición de sus dueños, será sacrificado, sin perjuicio de exigir a su propietario la responsabilidad a que hubiere lugar.

La vacunación antirrábica comprenderá a todos los perros mayores de tres meses y el precio de la vacunación será de 105 pesetas por perro vacunado, por todos los conceptos (vacuna, honorarios profesionales, tasas, etc.

### BALONCESTO: TRIUNFO DEL DEOBRIGA



Bonito partido el jugado el domingo entre la O. J. E. y el Deobriga, de categoría juvenil. Mucho público y victoria final del Deobriga, que después de marchar igualado en la puntuación terminó venciendo por cincuenta y uno treinta y tres. A qué tenemos al equipo, vencedor, en el que forman firmes promesas del baloncesto local.

### TRABAJOS DE CALIDAD

## TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardeña. 34 - Teléfono 207358

## FERNANDO SANCHEZ «CHINO» SE PREPARA PARA DEFENDER SU TITULO



Nuestro campeón del peso superligero de boxeo profesional, se prepara para defender su título el próximo día uno, en nuestra ciudad, frente al navarro Torres-Arbizu. Todas las mañanas, desde muy temprano le vemos volver del monte, para luego acudir al gimnasio. Creemos —y esperamos— que no descuide un momento esa preparación, porque el contrario que tendrá, vendrá dispuesto a demostrarle en esta primera ocasión en que «Chino» pone en juego su título que arrebatara en Zaragoza al ex-campeón Fernando Pérez. Fernando Sánchez, no es un boxeador técnico y por tanto, sus mejores armas son la fuerza de sus puños y su capacidad para encajar golpes, unidas a su enorme combatividad. Para esto, tiene que saltar al ring con buen fondo y de ahí que no debe descuidar ni un momento su puesta a punto, porque le va en ello cuanto con tantos esfuerzos ha conseguido.

La popularidad de «Chino» es grande tanto en Miranda como en Zaragoza y ello hará que ante su público tenga ese importante apoyo de sus incondicionales. Pero en definitiva ha de ser él el que tendrá que poner todo de su parte, para vencer al aspirante. En la foto de Juan Muro vemos a Fernando Sánchez «Chino» en la Plaza de España, rodeado de pequeños admiradores, que se fotografian orgullosos junto a su ídolo.

#### PARA ORGANISMO OFICIAL O ESTABLECIMIENTO DE HOSPITALIZACION Y ASISTENCIA

SE OFRECE:

## PROFESOR MERCANTIL

CON EXPERIENCIA, COMO EXPERTO LABORAL.

OFERTAS:

**Sr. MIGUEL TELLEZ**

LISTA DE CORREOS. BURGOS

## ¡EXCELENTES VIVIENDAS!

Calle León (Fuentecillas), llave mano. Tres habitaciones grandes, cocina equipada, baño, calefacción central parket Guinea empapelados. 356.000 pesetas total precio. Facilidades 250.000 diez años. resto a convenir.

Verlos tardes en la casa y Agencia Palencia horas oficina.

## FOTOGRAFADOS

Servicio especial para IMPRENTAS Y AGENCIAS DE PUBLICIDAD: llame a nuestro teléfono 207358 y le recogerán los originales en su domicilio

## ENTREGA DE TRABAJOS EN EL DIA

También puede hacer directamente sus encargos en

Talleres Gráficos Diario de Burgos  
San Pedro Cardeña, 34

o en

Papejería Tagra - Vitoria número 13

## GAÑO EL BURGOS

(Viene de la página central)

quiera que hubieran sido los resultados que pudieran darse en este domingo y en la jornada que resta.

El San Andrés se mostró superior al Burgos. Jugó con mejor técnica el balón, acreditando asimismo un mayor sentido posicional y de apoyo entre sus hombres. Todo ello le llevó a dominar ampliamente y a erigirse en dueño y señor del centro del campo; pero se encariñó con exceso con esa parcela, donde si siempre ejerció mando, éste se acentuó después de la expulsión de Lelo, ya que su medio Díaz, sin nadie que marcar al bajar Soroa a la zaga, se desenvolvió como «pez en el agua» y haciendo alarde de potencia y facultades. Pero éstas se limitaron a manifestarse en la zona ancha. A medida que se acercaban al área, allí todos sus hombres se mostraron poco operantes y Ederria y demás compañeros les ganaron siempre la partida.

Esta fue la tónica general del encuentro, hasta que al final el Burgos armó algunas réplicas, a través de las cuales llegó la ocasión de su gol indiscutible y precioso, por la forma en que fue ejecutada la falta que dio lugar al mismo.

Si nos atuviéramos al dominio ejercido y al juego exhibido, podría decirse que el San Andrés no mereció perder; pero hay que señalar que tampoco se hizo acreedor a la victoria. Lo cierto e indiscutible es que no supo forzar ninguna ocasión de gol y al actuar conforme con el empate a cero, que venía muy al alcance de sus posibilidades, corrió un riesgo, que al final hubo de pagar, frente a un Burgos que oficialmente en el primer tiempo ofreció una meguada y muy deprimente impresión.

## BETIS Y SALAMANCA EN PRIMERA DIVISION

Hércules y Cádiz a la caza del tercer puesto de ascenso

Descienden a Tercera el Coruña Osasuna, Linares y Levante

A falta de una jornada para finalizar el campeonato de Liga, en Segunda y Tercera División, se encuentran ya virtualmente sustanciados casi todos los puestos de ascenso, descenso y promoción.

Después de los resultados registrados el pasado domingo, la situación es la siguiente:

Ascenden a Primera División: Betis y Salamanca. El Hércules y el Cádiz ocuparán el tercer puesto de ascenso y ello dependerá de los resultados que obtengan el próximo domingo.

Descienden a Tercera División: Osasuna, Coruña, Levante y Linares.

Promocionarán: el Burgos, Rayo Vallecano y Sabadell. El cuarto puesto promocionista puede afectar a varios equipos, según sean los resultados que se produzcan la última jornada.

En Tercera División ya se conocen quiénes ascenderán, en tres grupos. Son la Cultural Leonesa, Barcelona Atlético y Huelva. Está sin resolver la suerte en el grupo segundo, siendo los candidatos el Alavés y el Eibar.

Como promocionistas aparecen ya seguros el Mestalla y Almería. En el grupo primero, la cosa está entre el Langreo y el Pontevedra y en el segundo será el Eibar o el Alavés.

## TELEDEPORTE

Próximas retransmisiones en directo

Madrid (Logos). — Televisión Española tiene previstas durante la presente semana, las siguientes retransmisiones deportivas: el jueves día 23, a las una y media de la tarde, por la primera cadena se ofrecerá desde el Club Salvi de San Andrés de la Barca un encuentro de hockey sobre hierba, valedero para el trofeo Pablo Negro.

El domingo día 26, a las doce de la mañana, desde el circuito del Jarama de Madrid se televisará el XXX Gran Premio de Motociclismo de Madrid.

A las ocho de la tarde, se televisará el encuentro de fútbol correspondiente a los octavos de final de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, que disputarán en el estadio de Los Cármenes, el Granada y el Castellón.

El partido de fútbol que se piensa televisar el domingo día dos de Junio es el Español - San Andrés, encuentro de vuelta de los octavos de final de la Copa de S. E. el Generalísimo

LEA VD. SIEMPRE

Diario de Burgos

## OPINIONES DE LOS ENTRENADORES

(Viene de página central)

—Con la expulsión y amonestaciones habidas, ¿qué equipo prevé para Mallorca?

—No sé. Quizá tenga que salir yo de extremo izquierdo

—Sólo dos tiros a puerta ha contabilizado el Burgos. ¿no considera peligrosa esa actitud remisa frente al marcado contrario?

—Sí; pero estamos estorándonos en dar más mordiente a la delantera. Quien conozca los entrenamientos, verá que en ellos se orientan todos los ejercicios a conseguir un mayor mordiente y eficacia rematadora.

—Con partidos como este ¿no teme a la promoción?

—Creo que un partido como hoy, sólo puede darse en contadas ocasiones. También puede salirnos otro como el día del Granada, en la Copa y entonces nadie nos resistiría.

La verdad es que hasta ahora todo han sido algo así como acusaciones. Queremos dar a la conversación otro giro y preguntamos a Negrillo:

—¿En definitiva, cómo ve la promoción?

—A mí hace dos meses se me tachaba de optimista, cuando decía que «ludiríamos el descenso automático. Esto está ya logrado. Hoy puedo decir que tengo fe absoluta en que el Burgos salvará también la promoción y bastante airosoamente.

Buena frase para terminar. Y sin dejar de reconocer que entraña asimismo un fuerte compromiso.

DAUCIK

Daucik, el «mister» del San Andrés, comparece en la Sala de Prensa, cuando aún se encontraba en ella Negrillo, aunque éste se disponía ya a despedirse de los informadores. Abraza al preparador burgalés y le dice:

—¡Felicidades!

—¿Por qué?, le pregunta Negrillo un poco como sorprendido y aquél contesta:

—Por la táctica, por la técnica, por el resultado, por lo que quieras...

Parece que la felicitación ha tenido una cierta intencionalidad o ironía; pero saber interpretar a Fernando Daucik se hace difícil. En fin, pasemos al diálogo con él sostenido por los cronistas:

—¿Qué nos dice del partido?

—Se ha luchado mucho y se ha querido jugar aún más; pero el terreno estaba imposible, muy irregular...

Piensa un poco las palabras y apostilla a continuación:

—Es terreno mejor para sembrar y sacar patatas. No solamente perjudica a equipos técnicos, como el mío, sino también al de casa. Por su mal estado se pierden muchas ocasiones, aunque algunas jugadas se conciben bien.

—En el segundo tiempo el San Andrés daba la sensación de conformarse con el empate, ¿era ese su propósito?

—Yo creo que esa ha sido su intención desde el principio...

—¿Es que ha habido acuerdo?

—No, hombre; de eso no hablo. Quiero decir que ha habido un cierto conformismo de mis hombres en su juego, convencidos de que un punto ya cumplía su objetivo

—¿Al Burgos cómo le ha visto?

—Tiene algunos elementos buenos; pero en este tipo de terreno no puede jugarse bien.

—¿No les faltó a ustedes ambición, al verse con algunas bazas favorables como la expulsión de un jugador contrario?

—Cuando no se puede jugar, el sistema general adolece o presenta muchos defectos.

Daucik vuelve a pensar la respuesta y con sus respuestas entrecortadas, vuelve a sus quejas primeras, relacionadas con el deficiente estado de «El Plantío», que es un hecho cierto. Y el preparador checo, lo reafirma así:

—El fútbol necesita terrenos aptos. ¿Qué pasaría si se jugara un partido de tenis con cancha llena de baches?

—¿Vio que el Burgos daba facilidades?

—No, facilidades no ha habido. Por el contrario, todo eran dificultades.

Y Daucik vuelve a su «ritornello» del terreno de juego:

—La pelota botaba mal... Y así no es posible.

—¿Tiene aún problemas su equipo?

—Estamos luchando para quedar fuera de la promoción. Y confío en que lo conseguiremos.

Y dicho esto, Daucik se despidió, sin dejar margen a otras interrogantes. Queríamos decirle si hay algún fundamento en ese rumor que indica su posible venida a Burgos en la próxima temporada; pero tenemos la impresión que se trata de una broma.

ARQUERO

Balónmano

El ADEMAR venció en Santander

Sorprendente triunfo del equipo burgalés en Santander al vencer al Salesianos Murugán por el tanteo de 17-10. Al final de la primera parte vencía el equipo visitante por 10-7. Los santanderinos siempre fueron perdiendo pero lograron poner el marcador a once, sin embargo, la magnífica reacción de los burgaleses les permitió obtener una justa victoria. Estos fueron los goleadores: Ausín (5), Hernando, Calixto, Braulio (2), Luis (7), e Iglesias. El mejor hombre del Ademar fue Luis que con sus siete goles fue el jugador más destacado. El próximo jueves, el Ademar juega en San Sebastián contra el Ayete. Difícil adversario pero demos un voto de confianza al equipo burgalés.

COTO DE CAZA

Tres personas están interesadas en integrarse a un coto de caza con las siguientes características:

—Localizado en Burgos o Palencia.

—Con caza de coto, dorniz o perdiz.

Interesados escribir al apartado de Correos 634 de San Sebastián indicando:

—Características de coto.

—Condiciones económicas.

APARTADO 634

SAN SEBASTIAN

Ref. «Coto de caza»

## UN EXPULSADO Y CUATRO AMONESTADOS EN EL BURGOS

Nada que decir sobre Burguete y Osorio nos aclaran en la secretaría del Club

Mucho nos tememos que mañana miércoles acapare una gran parte de las sanciones que imponga el Comité de Competición. Cuenta con un expulsado, el jugador Lelo y según indicación del árbitro, la sanción fue determinada por «dar una patada a un contrario».

Asimismo se indica que amonestó a Sistiaga y Pocholo por dirigirse a él sin ser capitanes y a los jugadores Ederria y Soroa por retención del balón con intención de retrasar saques de banda.

Todas estas amonestaciones fueron visibles, con excepción de la de Pocholo, aunque parece que a éste lo hizo verbalmente y posteriormente procedió a consignarlo en el acta. En consecuencia y dado que todos los amonestados, totalizan con ésta su cuarta advertencia, automáticamente les será impuesto un partido de suspensión.

Es decir, que si todo se produce normalmente, para Mallorca causarán baja obligada cinco de los hombres que jugaron el pasado domingo contra el San Andrés.

Por cierto que para dirigir el encuentro de Mallorca, ha sido designado el colegiado Sr. Lamo Castillo. Este partido había sido anunciado hace ya algún tiempo para ser disputado el sábado; pero como el partido puede influir de alguna forma sobre la promoción —de la cual no está absolutamente exento el Mallorca— tendrá que disputarse el mismo domingo.

ACLARACION SOBRE BURGUETE Y OSORIO

Ayer consultamos en el Club acerca de la noticia divulgada por la «Hoja del Lunes», en relación con la gestión interrumpida para el traspaso de Burguete al Español y el posible compromiso de Osorio con el San Andrés.

Sobre el caso de Osorio se nos dijo que con el Español hay unos previos contactos, que ni han sido planteados de una manera formal y decidida y que tampoco se han visto interrumpidos. Hay un cierto compás de espera, ya que, según nos aseguró, solamente existe una gestión no formalizada.

Sobre el caso de Osorio se nos dijo que este jugador está sometido a la disciplina del Burgos y todavía no puede decirse nada sobre su futuro, aunque el propio interesado no ha ocultado sus deseos —caso de quedar en libertad— de trasladarse a Barcelona.

Eso es lo que hay en el plano estrictamente oficial.

A PARTICULAR  
Compro talladora  
FRESA MADRE, MODULO 4 A 15. Y UN  
TORNO  
DE 1 A 1,5 MTS. ENTRE PUNTOS EN BUEN USO.  
Enviar características y precio a Talleres WENDI,  
Paseo San Vicente, 25.  
VALADOLID

EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO NACIONAL  
PRECISA  
PEONES  
65-70 PESETAS HORA  
OBRAS EN BURGOS  
TELEFONO 20 02 83 — BURGOS  
(R. O. C. Núm. 9.722)

\*\*\*  
HOTEL  
«LA BRUJULA»  
MONASTERIO DE RODILLA  
TELEFONO 1  
CONVENCIONES INDUSTRIALES  
FIESTAS FAMILIARES. BAUTIZOS  
BODAS. PRIMERAS COMUNIONES  
BANQUETES Y LUNCH  
GRATO AMBIENTE  
ESPACIOSOS COMEDORES  
PRECIOS COMPETITIVOS  
CONSULTENOS  
Servicio discrecional de autobuses

## PROTAGONISTAS Y ESPECTADORES DEL BURGOS-SAN ANDRES OPINAN

Pregunta y escribe Angel LOPEZ OCHOA

Después del partido —estando, como estaba, el campo casi lleno y con baches— me dio bastante pena de los muchos maridos que, con cierta seguridad, quedaron mal con sus hijos y sus mujeres por no llevarlos a la sierra, aprovechando el magnífico día de espléndido sol que hizo. Porque de haberlo hecho hubiesen quedado francamente bien y no se habrían perdido nada, lo que se dice nada. Ni el gol que fue la salsa del asunto, hizo olvidar a los aficionados la pésima tarde futbolística que cuajaron los albinegros protagonizando un encuentro realmente malo, malo de solemnidad. Lleno de fallos, carente de emoción y entre tantos errores, como hubo, entre tantos desaciertos y tantas ocasiones perdidas, en una tarde de calor reinante, realmente soporífero. El Burgos ofreció una de las más tristes imágenes del torneo, aunque sonase la flauta y consiguiese los dos puntos, con más pena que gloria pues mostró algunas virtudes que no fueron más allá. Puso voluntad, pero sin fútbol; con intentos de echar coraje, pero sin calidad. Ocurrió que los albinegros rivalizaron en desaciertos y lo que es más lamentable, causaron una pobre impresión a la afición. Salvaron los dos puntos y el descenso pero a costa de aburrir al sufrido aficionado que en más de una ocasión y con razón más que justificada manifestaron a coro su descontento. Hubo escasa ambición ofensiva que ya es un defecto crónico. Una vez más y aunque comience a ser un tópic, se venció pero no se convenció aunque acabaron venciendo los albinegros pero no lo merecieron. El aficionado que no se consuela es porque no quiere. Aunque el porvenir sea negro. Sinceramente, el partido fue muy aburrido ¡Con decirles a ustedes que varios colegas solamente tomaron notas del gol, del árbitro, de las tarjetas, está casi todo dicho!

Fue la cara y la cruz de este fútbol del Burgos que cada jornada que transcurre es más difícil comprender y lo que es peor, que no hay forma de adivinar.

¿Qué tocará la próxima jornada? ¿Fútbol... o sierra?

### DON CELESTINO OCHOA

¿Se acuerdan de este nombre? Hace doce años, fue directivo y médico del equipo albinegro. En su último año como directivo, el Burgos jugó la promoción y venció al Pontevedra y de esa forma el equipo se mantuvo en Tercera División. Era el minuto veinticinco de la segunda parte y con nervios presenciaba el partido al lado de su bella esposa.

—¿Por qué se fue de directivo?  
—Soy médico y me tenía que dedicar a mi profesión.  
—No entiendo, explíquese por favor?  
—No estaba de acuerdo con la política del club, concretamente con el «equipo» de don José Luis Preclado. No se puede jugar con el nombre de una ciudad. Y yo no comparto sus opiniones.

—¿Muy aficionado al fútbol?  
—Naturalmente. Antes sufría mucho ahora no tanto.  
—¿Se acuerda del señor Estévez?  
—Ya lo creo. Su labor era muy eficiente y no buscaba la fama sino el trabajo.

—¿Cómo está viendo el partido?  
—Muy mal. El San Andrés está demostrando no querer ganar al Burgos necesitará mucha fortuna para poder obtener los dos puntos.

—¿Volverá a ser directivo?  
—No, mi carácter es demasiado duro y no quiero pasar otra experiencia de esa clase. Ahora soy un aficionado pero creo que el Burgos no tiene directiva, ya que un señor lo hace todo.

Un hombre que ha hablado claro. A lo mejor muchos aficionados están de acuerdo con sus palabras que fueron sinceras y con mucha nostalgia.

### DON EUGENIO GARCIA

El presidente de la Federación Burgalesa de Pelota, es un hombre muy aficionado al fútbol. Sus respuestas fueron más sinceras que diplomáticas. «¿Preguntarme a mí?... Pero ¡hombre!, si hay mucha gente importante!» Luego, con una amplia sonrisa, definió en breves palabras el primer tiempo:

—Muy mal por parte del Burgos.  
—¿Y el equipo adversario?  
—Más acoplado. Juega bastante bien el esférico y hasta el momento lo está haciendo mejor que los albinegros que están como apelmazados.

—¿Un pronóstico para el final del partido?  
—Como aficionado deseo el triunfo local aunque sea solamente por un gol. Creo que se puede conseguir, pero los jugadores tienen que aprovechar las oportunidades.

—¿Está usted de acuerdo con la alineación inicial?  
—En mi modesta opinión, el entrenador ha equivocado la alineación y en esta primera parte el partido lo ha planteado muy mal.

—¿Por qué no están varios aficionados con el cuadro local?  
—Sinceramente éste lo hace muy mal pero en vez de silbar y mostrar el disconformismo lo que hay que hacer en la segunda parte es ayudar al equipo y dar ánimos para conseguir la victoria.

—¿Se salvará la promoción?  
—Naturalmente, pero no hay que confiarse.  
—¿Justa la expulsión de Lelo?

—No, ya que le tenía que amonestar antes. El árbitro no sigue el juego y no pasa desapercibido.

—¿Algo destacado en los primeros cuarenta y cinco minutos?  
—Nada, lo más destacado sólo está siendo la tarde, que es maravillosa.

Efectivamente. Porque de fútbol, visto lo visto, no entiende nada nadie.

### DON JOSE PABLO AREVALO

Jefe de protocolo del Ayuntamiento. Era el descanso y como muchos aficionados iba en busca de un refresco. Vestía de «sport». Saludaba a unos amigos y sin poner ningún «pero» accedió con amabilidad a nuestras preguntas.

—¿Cómo van a ser las próximas fiestas?  
—Populares e interesantes. Procuraremos superar las de años anteriores. Habrá cosas nuevas y competiciones deportivas

para los aficionados más exigentes.

—¿Qué le parece el Burgos?

—No esperaba que lo hiciese tan mal.

—¿Ha habido muchos errores?

—Bastantes. He observado a jugadores cansados, con nervios y con poca precisión en los pases. No se apoyan en las jugadas.

—¿El San Andrés?

—Está dominando más y ataca con mayor peligro. Se adelanta con rapidez y eficacia a las jugadas y esto desconcierta a los locales.

—¿El colegiado?

—Con bastantes fallos. Sigue el juego de lejos y en la expulsión no ha estado acertado ya que antes tuvo que sacar la tarjeta blanca. En esta acción ha sido demasiado riguroso.

—¿El resultado, que campea en el marcador es justo?

—Sí, aunque ha hechos más méritos el adversario. Esperemos que en la segunda parte los locales dejen los fallos y los nervios y obtengan un triunfo para jugar la promoción.

Su opinión vale por la de un crítico. Va al fútbol todos los domingos y también se lleva sus «disgustillos» como aficionado. Y terminó de tomar su tonificante refresco.

### DON JOSE LUIS SANZ

Presidente del Comité de Competición del Trofeo «Juan Yagüe». Ha trabajado —Pero, ¿qué ha pasado en el torneo?

—Como en todos los torneos siempre hay «líos». Afortunadamente no ha pasado nada y todo ha terminado bien, gracias a la ayuda de todos. El próximo sábado será la entrega de los trofeos.

—¿Y qué tal el Burgos?

—No le veo con capacidad. A algunos jugadores les faltan ideas y afán de lucha. Sinceramente no estoy viendo un buen partido.

—¿Qué diría al «míster» burgalés?

—Personalmente no lo conozco, pero ha planteado muy mal el partido y la alineación inicial no va con el adversario. Hay que dar más oportunidades a la cantera burgalesa.

—¿La expulsión?

—Totalmente justa. Creo que el árbitro se ha dejado llevar de las circunstancias.

—¿El rival?

—Ha jugado un partido de trámite. Tiene jugadores de calidad y mereció el empate.

—Jugadores más destacados?

—García del San Andrés y Heras, que una vez más no ha tenido apoyo.

—¿Cómo ve la promoción?

—Será muy difícil para el Burgos. La suerte jugará un papel muy importante aunque espero, que el conjunto local no pierda la categoría.

Y nuestro entrevistado miró el marcador simultáneo y un respiro y satisfacción llegó al rostro al igual que a los aficionados que le rodeaban. El Osasuna perdía dos a cero y el Levante también estaba perdiendo. Ya no importaba el resultado de «El Plantío». El Burgos estaba salvado, pero la alegría quedó muy relativa.

—oOo—

En el vestuario albinegro había felicitaciones, pero menos. Pese al triunfo reinaba cierta contrariedad; antes bien, elegancia de modos y de palabras. Varios directivos seguían atentos las incidencias de los partidos a través del transistor. Charlamos con Osorio. Le pregunté por la lesión y sonrió... Usted, amigo lector creo que ya entiende.

### OLALDE

Tenía motivos para sonreír y ante el informador sí lo hizo. Un jugador que no se anda por las ramas a la hora de las respuestas por comprometidas que hayan sido las preguntas.

—¿Esperaba jugar?

—Sinceramente no. El entrenador ha estimado conveniente que saliese en la segunda parte.

—¿Por qué los aficionados han coreado el nombre de Olalde?

—Creo que la afición ha visto al equipo nervioso y sin orden en el centro del campo. Ya llevo algunos años en

el equipo y la afición me conoce por eso coreó mi nombre.

—¿Salvaremos la promoción?

—Es muy difícil, pero intentaremos superar al adversario.

—¿El partido ha sido bueno?

—Regular. Hemos tenido fortuna en el gol y el rival dio pocas facilidades.

—¿Olalde lesionado?

—No, ya estoy recuperado de la lesión que sufrí en Salamanca.

Y «Pello» se fue en busca de la reconfortable ducha. Un hombre muy importante para la promoción. Un jugador que vale y sabe jugar con inteligencia.

### NAVARRO

No tuvo su día. Un jugador tremendamente sincero en sus manifestaciones.

—¿Ha jugado mal Navarro?

—He realizado un flojo partido. Lo reconozco que no fue mi día.

—¿Por qué?

—Han influido varios factores. Mucho calor, los nervios...

—¿Hubo suerte en el gol?

—Sí, no lo esperábamos. Nos conformábamos con el empate como mal menor.

—¿El peor partido del Burgos?

—Hemos jugado muy mal. Salí una tarde tonta y lo hemos hecho mal pero en todo momento pusimos entrega pero no quisieron salir las cosas.

—¿Muchas tarjetas?

—Sí, pero mis compañeros las han provocado con vista a la promoción.

Navarro fue sincero y reconoció que no jugó bien. El centro del campo, en esta ocasión, le vino demasiado grande. Otra vez será.

### LELO

Jugó de lateral (?). Fue expulsado. Tras muchos minutos de tensión, reconstruyó su cara apacible. Lelo estaba triste y contrariado. Lógico.

—¿Es la primera expulsión de su vida deportiva?

—No, pero la primera de la presente temporada.

—¿Justa o injusta?

—El árbitro no me había llamado la atención no me amonestó con anterioridad. Quizás levanté con algo de exageración la pierna. Fui al balón no al hombre.

—¿Le va el puesto de defensa lateral?

—Durante toda la semana he jugado en ese puesto y el míster ha estimado conveniente alinearme de lateral. Estaba jugando bien y es un puesto que me va.

—¿Cuántos partidos?

—No lo sé, todo depende de lo que el árbitro haya puesto en el acta.

—oOo—

Oí por ahí algo de «enchufes». El «míster» que es un gran profesional en esta ocasión, creo sinceramente, que no alineó a un equipo ideal. Fue muy censurado en las gradas. Hubo opiniones para todos los gustos. El vestuario quedó solitario. Fuera el calor seguía apretando y el árbitro salía de la caseta como cansado ¡Qué pena!

### GARCIA

El extremo izquierda del equipo catalán cumplió. Con deportividad encajó la derrota al igual que sus compañeros. Unos rayos de sol y el chapotear de las duchas, lo más destacable en el vestuario. Daucik bien trajeado y con sombrero se despidió.

—¿El resultado?

—Merecimos ganar. El Burgos hizo méritos para un empate pero hay que saber perder.

—¿Tranquilidad en el San Andrés?

—No tanta. Al final pueden pasar cosas muy raras y en el último partido nos visita el Salamanca que es un gran equipo.

—Usted, tuvo como secante al expulsado Lelo. ¿fue justa la expulsión?

—Me dio cinco veces y tengo un hematoma. Verbalmente le amonesté cinco veces. Creo que la expulsión fue totalmente justa.

—¿El Burgos?

—Un equipo que tiene que jugar la promoción. Le deseo suerte y espero que para la próxima temporada volvamos a ser rivales.

Un bello y digno detalle. Y suerte es lo que hace falta ahora.

### COMAS

En canchero tuvo poco trabajo. Estuvo nervioso pero nada pudo hacer en el gol.

—No se enteró en el gol, ¿verdad?

—Usted lo ha dicho. Pocholo lanzó muy bien el balón y supo colocarlo.

—¿La delantera albinegra?

—Muy nerviosa y ha tirado muy pocas veces a gol.

—¿Qué equipo tuvo más oportunidades?

—El San Andrés, pero mis compañeros no tuvieron fortuna.

—¿Buen partido?

—Regular. El calor ha influido. Nos ha faltado ambición y al rival lo he visto poco acoplado y con demasiados nervios a estas alturas de la temporada.

Y seguimos en el bache. Las gradas se despejan. Unas mechas de césped. Y unos minutos para olvidar noventa. Después, silencio... Los colegas de la radio formulan la última pregunta al «míster». Abandono el campo y un aficionado me dijo —a mí, éste equipo ya no me da disgustos— lo dijo como tartamudeando como un escolar cogido en falta.

Y el próximo domingo, acaba la Liga en Segunda. El Burgos. Un viaje más y nada menos que a Mallorca ¡Vaya suerte! Y la promoción espera. A ver si varios jugadores se espabilan porque saben que, en cuanto acaba la temporada, pueden botarlos. Son rumores pero fundamentados.

## NECESITAMOS ENCOFRADORES y PEONES

OBRAS APARCAMIENTO EN PLAZA MAYOR

(ROC. 8.549)

## ¡PRECIOSA VIVIENDA!

Avenida Generalísimo. Sol todo día. Vistas al río. Lo más bonito de Burgos. Cuatro habitaciones, salón comedor, dos cuartos de baño. Habitación y baño de servicio, terraza grande (solarium). Calefacción y agua caliente central. AMPLIAS FACILIDADES

Agencia Palencia. Plaza Calvo Sotelo, 6.

LAS QUINIELAS

## HAY 167 BOLETOS MAXIMOS ACERTANTES

Cobrarán 294.625 pesetas cada uno

La quiniela correspondiente a la presente jornada, ha quedado establecida como sigue:

Tarragona - Linares ...	1
Salamanca - Betis ...	1
Burgos - San Andrés ...	1
Orense-Mallorca ...	x
Coruña - Rayo ...	1
Sabadell - Baracaldo ...	x
Hércules Córdoba ...	1
Cádiz - Osasuna ...	1
Levante - Valladolid ...	2
Sevilla - Tenerife ...	1
Sestao - Ferrol ...	1
Menorca-Mahón ...	2
Alcoyano-Vallarreal ...	1
Cacereño-Tarragona ...	1

### ESCRUTINIO

Madrid (Alfil). — Resultado provisional del es-

crutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo - Benéficas correspondiente a la XXXVIII jornada del día 19 de Mayo de 1974.

Columnas: 53.675.371.  
Recaudación: 268.376.855 pesetas.

### REPARTO DE PREMIOS

55 por ciento de premios  
147.607.270 pesetas.  
49.202.423 pesetas a repartir entre 167 de 14. a 294.625 pesetas  
49.202.423 pesetas a repartir entre 5.499 de 13. a 8.948 pesetas.  
49.202.423 pesetas a repartir entre 77.603 de 12. a 634 peestas.

## El Atlético de Madrid venció al Oviedo (1 - 0)

En el último partido de I División

Madrid (Alfil). — El Atlético de Madrid ha conquistado el sub-campeón de Liga al vencer por uno a cero al Real Oviedo, gol de Irureta a 13 minutos de la segunda parte, en partido jugado esta noche en el estadio «Vicente Calderón», de Madrid. Arbitró el colegiado valenciano, Carreño, sin complicaciones.

Atlético de Madrid: — Pacheco; Benegas, Heredia, Capón, Ovejero, Eusebio; Ufarte, Luis, Gárate, Irureta y Ayala. A los 20 minutos de la segunda parte se retiró lesionado Capón y ocupó su puesto Quique.

Real Oviedo — Lombardía; Lolín, Tensi, Churo, Jacquet, Vicente; Juan Manuel, Villafañe, Mariano, Galán y Piñán. En la segunda

parte, Jacquet, que se había resentido en la primera mitad de una lesión, dejó su puesto a Mendoza y a los 26 de esa complementaria Galán fue sustituido por Alarcón.

Ni el Atlético de Madrid ni el Oviedo se jugaban nada esta noche en el Vicente Calderón. Y eso se tradujo en un partido malo, soporífero en la primera mitad y con algo más de juego y velocidad en la segunda, en la que el Atlético logró la victoria, que pudo ser más amplia si sus delanteros, y especialmente Gárate, hubieran estado inspirados o puesto más interés en la pelea.

Frente a un Oviedo sin ideas, sin mora y sin juego, el Atlético sabía que, para conseguir ese segundo puesto en la Liga poco se tenía que esforzar. Y así hizo, aunque algunos jugadores, como Eusebio en los 20 minutos del segundo tiempo que estuvo Capón en el campo, se esforzaran para llevar a su equipo hacia la victoria. La consiguió, porque hasta conseguir el gol, presionó mucho, debido también al buen juego de Ufarte por cuyo lado llegaron todos los peligros para Lombardía, que fue el mejor ovetense, sin que Mariano y Galán, sus dos figuras goleadoras, dejasen notar su presencia en el terreno de juego, ya que fueron los dos peores del cuadro asturiano, que luchó en condiciones muy inferiores frente al sub-campeón.

## DERROTA DEL BARCELONA ANTE EL EINDHOVEN

Tiburg (Holanda) (Alfil). — El Barcelona fue derrotado por un gol a dos por el PSV Eindhoven, de esta capital, en partido amistoso de fútbol, entre el campeón de Liga y el ganador de la Copa holandesa, que fue presenciado por más de 20.000 personas.

Marcial, máximo goleador del equipo español en la Liga, logró el tanto de su equipo a los 18 minutos de juego y tres

minutos más tarde Kuylen empató para el conjunto holandés. Gerry de Ykers obtuvo el tanto del triunfo del Eindhoven a siete minutos del final.

La gran figura del Barcelona, el holandés Cruyff, se mostró muy activo durante el tiempo en que permaneció en el terreno de juego, ya que se retiró a los quince minutos de comenzar la segunda parte.

## NUEVO ATAQUE ESPAÑOL A LA CIMA DEL EVEREST

Fracasó el primer intento

Katmandu (Nepal) (Alfil). Dos miembros de la expedición española al monte Everest, lanzarán probablemente su segundo ataque a la cima de 8.848 metros mañana martes o el miércoles.

Los hombres que llevarán a efecto la empresa, del equipo de seis que se halla en el campamento avanzado a 6.450 metros, serán seguramente Ricardo Gallardo, de 32 años, natural de Oyarzun y Luis Abalde, de 33, de San Sebastián.

El primer intento de los escaladores españoles fracasó la pasada semana, debido a los fuertes vientos, cuando se encontraban a unos 350 metros de la cumbre.

A medida que transcurren los días las posibilidades de ataque a la cima del Everest son menores, por la inminente llegada del monzón.

Dos miembros del grupo español que llegaron hoy a Katmandu desde la montaña para preparar el viaje de regreso, fueron los que informaron del nuevo intento de ataque a la cima, mañana o pasado mañana.

Uno de los escaladores que intervinieron en el primer ataque, Felipe Uriarte, de 30 años, de San Sebastián, ha sufrido congelación en dos dedos.

### EL PICO JANNY, CONQUISTADO POR JAPONESES

Katmandu (Nepal) (Alfil). Dos escaladores japoneses han conquistado el pico Janny, de 7.710 metros de altitud, situado al Nordeste del Nepal, después de tres meses de preparación e intentos.

Los dos victoriosos escaladores son Yukihiro Ichikawa, de 38 años, y Soji Obara, de 24, quienes alcanzaron la cima a las 17,05 horas del pasado sábado.

Otro miembro de la expedición, Takeshi Nakamura, de 37 años, se sintió enfermo en el campo base y tuvo que ser trasladado al hospital en helicóptero.

El equipo japonés, de nueve hombres, dirigido por Mi-

kio Kawasa, de 38 años, pensaba llegar a la cumbre del Janny a primeros del actual mes de Mayo, pero pasaron dos semanas entre los campeonatos tres (6.000 metros) y cuatro (6.400), lo que les retrasó sensiblemente el programa previsto.

## Iribar no será traspasado jamás

Gestiones del Athletic para reforzarse

Bilbao (Logos). — «El guardameta del Athletic de Bilbao, Iribar, no oserá traspasado jamás», afirma el presidente del Club vizcaíno, señor Eguidazu.

Contestando a preguntas para la «Hoja del Lunes», el directivo vizcaíno ha señalado que el hecho de la eliminación del Athletic de la competición copera por el Murcia ha significado que se dejarán de ingresar en las arcas del club unos cinco millones de pesetas.

«Hoja del Lunes», de Bilbao comenta el último rumor: «El Athletic quiere cambiar a Rojo I por Irureta. Al parecer ha habido gestiones con el At. de Madrid. Parece ser que el equipo bilbaíno quiere determinada cantidad de dinero además de a Irureta.

Otros rumores en torno a fichajes señalan que el Athletic trata de recuperar a De Diego y Aitor Aguirre. Sobre este último jugador el Santander no parece estar dispuesto a traspasarlo.

Se habla también de que el Athletic desea incorporar como entrenador al ex-seleccionador inglés, Alf Ramsey.

¿Mala la donación de sangre? He ahí el argumento de ignorantes y cobardes.

## MANUEL MARTINEZ DE MIRANDA CAMPEON REGIONAL DE PESCA

Consiguió catorce truchas en el río Iregua

Los otros dos representantes de Burgos, Martínez García y Riaño Fernández, se clasificaron en cuarto y quinto lugar

Conforme estaba anunciado, el pasado domingo se celebró el campeonato regional de pesca deportiva de trucha, con participación de los representantes de las provincias de Logroño, Segovia, Soria y Burgos.

Fueron doce pescadores en total los que se dieron cita en las orillas del riojano río Iregua, en el coto de Villanueva

de Cameros, en una jornada de agobiante calor, más propia de la estación estival que de la primavera. El curso del río bajaba algo alto y con fuerte caudal.

El campeonato se cerró con el triunfo individual del campeón provincial de Burgos, el mirandés Manuel Martínez Díez (Lolo), quien dejó constancia de su gran experiencia y habilidad. Consiguió catorce truchas y un total de 5.200 puntos.

A continuación la clasificación quedó establecido como sigue:

Segundo, Jesús Lizarra Sabarria, de Logroño, con 10 truchas y 4.000 puntos.

Tercero, Félix Miera Sáez, de Logroño, con 7 truchas y 2.750 puntos.

Estos tres pescadores serán los que representarán a la Federación Regional en el campeonato nacional a disputarse en el río Tormes, en El Barco de Avila, en los días 7, 8 y 9 de Junio próximo.

A continuación de los tres citados e inmediatamente después, se clasificaron los otros

dos representantes del equipo burgalés. José Luis Martínez García, de Burgos, quedó en cuarta posición, con 5 truchas y 1.950 puntos y Luis Riaño Fernández, quinto, también con 5 truchas y 1.750 puntos.

El campeonato se desarrolló en forma perfecta, sin ninguna incidencia especial digna de mención. Las truchas capturadas fueron todas de tamaño pequeño, dentro de las medidas reglamentarias.

Felicitemos al popular «Lolo» por este nuevo éxito logrado en una competición deportiva y esperamos que consiga renovarle en el próximo campeonato nacional.

## Martínez de Vallejo gravemente herido

Sufrió una caída en el concurso hipico celebrado en Barcelona

Barcelona. — El gran jinete español, comandante Martínez de Vallejo, se encuentra gravemente herido a consecuencia de una caída cuando participaba el domingo en la prueba «Gobernador Civil», dentro de la última jornada del Concurso Internacional de España de Saltos 1974.

El accidente se produjo cuando el comandante Martínez de Vallejo estaba disputando el barraje final, pues con anterioridad había realizado un perfecto recorrido, hasta el extremo de que se había adjudicado el trofeo al caballo español mejor clasificado.

El primer obstáculo del barraje lo realizó impecablemente con la yegua «Hornmiga», pero cuando atacaba el segundo, el animal hizo un extraño, lo que motivó la caída del jinete, y encima de él, «Hornmiga». Inmediatamente fue asistido por los servicios de socorro del Real Club de Po-

lo, pero dada la gravedad, se ordenó el traslado del herido a una clínica particular. El titular de la misma, doctor Soler Roig, ante la duda de la importancia de las lesiones internas, optó por intervenir quirúrgicamente. Aunque no se ha facilitado parte facultativo oficial alguno, se sabe que el señor Martínez de Vallejo padece lesiones intestinales que le han afectado al hígado y al bazo, así como una fisura de esternón.

La operación duró varias horas, y al término de la misma el doctor Soler Roig, según testigos presenciales, salió muy satisfecho del quirófano, aunque no descarta la suma gravedad del herido. Su curación dependerá de cómo reaccione en el período postoperatorio durante las próximas veinticuatro horas.

El matrimonio Martínez de Vallejo tiene cuatro niñas menores de edad.

### TUBEROS

Y

### CALDEREROS

SE NECESITAN

EN OBRA

FIRESTONE

(ROC. 9.799)

## CHOFER

para camión. Trabajo en plaza. Buen sueldo. Reserva para colocados. Presentarse de 6 a 8 tardes en Calle Vitoria, 16, 7.º, derecha. — (ROC. 8.406)

## OFICIALES

FORNEROS — AJUSTADORES — FREÑADORES  
MANDRINADORES — RECTIFICADORES  
y REBABADORES

### PECISA ISSA

Zona Industrial de Gamonal. Teléfono 221667  
(R. O. C. 9.790)

## TECZONE ESPAÑOLA, S. A.

### SE PRECISAN PEONES

Presentarse en FABRICA,

Calle Cuatro. GAMONAL (BURGOS)

(R. O. C. 9.776)

EL GIRO DE ITALIA

## Etapa sin historia, con triunfo De Vlaeminck

José Manuel Fuente conserva el liderato

Merckx está enfadado: La derrota del sábado le ha hecho daño

Sapri (De nuestro enviado especial, Torres Muriello). — Hoy, la etapa ha colineado hacia el Sur y mañana lo cruzará de mar a mar, desde el Tirreno al Jónico y al Adriático, del empuje al talón de la bota de Italia.

En la operación de atarse los lazos de esta sandalia el Giro se ha comportado con calma y sin prisas. Ha sido una etapa sin historia. Ciento cincuenta kilómetros sin absolutamente nada que decir y cincuenta y ocho kilómetros finales corridos a un ritmo ligero, en fila india alargadísima por subidas y bajadas sin peligro y sin dificultad. Podría haber sido una bellísima y rápida etapa. Ha sido puro viaje a buscar hotel. Llegada en masa, victoria de Vlaeminck al sprint. Los ciclistas de este giro y a pesar del día de descanso de ayer no quieren líos.

El Giro está desorientado. Hasta ahora, cuando estaba Merckx, Merckx era la disculpa y el pez guía. Ahora está Merckx sin que Merckx sea Merckx y amigos y enemigos están sin saber qué hacer. Los únicos que actúan sin complejos son los españoles.

Merckx está enfadado: la derrota del sábado frente a Fuente le ha hecho daño: sabe que no está para vencer al asturiano en una etapa tan dura como la del sábado y sin haberse rodado bien todavía. Lo que le ha molestado, hasta ponerle nervioso, es que el sábado nadie le dio el cambio, todos actuaron dejándolo a él la dirección del contraataque contra los españoles y cuando vieron que él se había gastado, los demás —sobre todo los italianos jóvenes— le atacaron sin dejarle recuperarse. «Si los italianos continúan vigilándome a mí vencerá Fuente. Ahora bien si ellos no se preocupan de vencer yo no me preocuparé con ellos, seguiré su misma técnica: es-

peraré a que los italianos se cansen. Luego, cuando ya se hayan cansado atacaré yo. Lo mismo que hizo Bataglin conmigo en la subida del Fauto. Si los italianos quieren hundirme puede ser que lo consigan; pero yo me hundiré con ellos».

No sé hasta qué punto Merckx es sincero al hablar así. No es su lenguaje. Pero el caso es que ciertamente están sucediendo cosas extrañas. Merckx es grande y el ciclismo se queda corto: Merckx está en crisis y el ciclismo está en crisis. Yo creo que Merckx atacará cuando menos se espere y que intentará sorprender a los españoles en un terreno que domina, el llano o la media montaña. Si Merckx no consigue coger la forma —y nadie puede apostar que no lo conseguirá— se encontrará con que Fuente le puede ir sacando minuto a minuto hasta más de siete minutos sólo en las etapas de alta montaña. Ya están hechos hasta los cálculos: Merckx perdería 1' a la llegada a Carpegna 1' en la llegada en cuesta a Ciocco, 1' en la de Monte Generoso, 45" en el Como, 2' en las tres cimas del Lavaredo, 1' en Basano del Grapa. Como compensación Merckx puede sacar a Fuente tres minutos en la contra reloj. Son cálculos de Linonegri, un especialista de la Gazzetta dello Sport. Yo me acuerdo que el año pasado se hicieron cálculos sobre lo que pasaría en monte Carpegna y sucedió que Fuente llegó encalambrado y echando espuma por la boca. Así que mejor no insistir.

Lo que sí es cierto es que estas etapas sin historia están sirviendo para que los mal preparados hagan el rodaje. Esto puede favorecer también a los españoles: La mitad del Kas no está rodada. Hombres como Aja o

Galdós entraron mal el sábado y sin embargo pueden servir como puntas de ataque. Los españoles se encuentran distendidos y sin problemas. Merckx yo no es Merckx. Es una idea que la tienen entre ceja y ceja y les da seguridad.

Cuando hoy se ha desperado la carrera, los españoles han pasado en cabeza controlándola. Los intentos de escapada han sido parados. Merckx estaba adelante como controlándola, para que ningún italiano consiguiera escapar. Nadie entiende la estrategia de nadie. Salvo los del Kas, que están encantados con su propia estrategia.

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. — Roger de Vlaeminck (Bélgica), 5-58-36 (media: 34,176 K-hora); 2. — Vicino (It.), m. t.; 3. — Gavazzi (It.) id.; 4. — Ruch (Alemania); 5. — Sercu (Bélgica), id.; 6. — Antonini (It.); 7. — Rottiers (Bélgica); 8. — Bassó (It.); 9. — Bitossi (It.); 10. — Foresti (It.); 11. — Rossignoli (It.); 12. — F. Moser (It.), todos en el mismo tiempo que el sexto, Sercu.

45. — Galdós (España), mismo tiempo; 48. — Martos (España); 50. — Uribe Zubia (España); 64. — López Carril (España), m. t.; 67. — Zubero (España); 72. — González Linares (España); 77. — Lazcano (España); 84. — Aja (España); 102. — Grande (España); 103. — Fuente (España), todos en el mismo tiempo, que Galdós.

1. — José Manuel Fuente (España), 17-00-23; 2. — F. Moser (It.), a 33"; 3. — Lazcano (España); 4. — Gimondi (It.), id.; 5. — Zilioli (It.), id.; 6. — Uribe Zubia (España), m. t.; 7. — Battaglin (Italia), m. t.; 8. — Conti (Italia), id.; 9. — De Vlaeminck (Bélgica), a 42"; 10. — Bitossi (It.), id.; 11. — Kuiper (Holanda), id.; 12. — Merckx (Bélgica), id.; 13. — Ricconi (It.), id.; 14. — López Carril (España), m. t.; 15. — Ritter (Dinamarca); 16. — Baronchelli (It.), m. t.; 17. — Tammes (España), a 2' 07".

27. — Galdós (España), a 7' 29"; 29. — González Linares, m. t.; 39. — Zubero, a 10' 28"; 40. — Martos, id.; 90. — Grande, a 18' 58"; 120. — Aja, a 24' 17".

### VUELTA CICLISTA A ARAGON

Santisteban vencedor de la segunda etapa

Soria (Alfil). — Santisteban, del equipo «Kas», ha sido el ganador de la etapa Calatayud - Soria, de la Vuelta Ciclista a Aragón, disputada hoy.

A continuación entraron en la meta el portugués Jimenes y Zurano, de «La Casera», que se convierte en el nuevo líder de la Vuelta.

La etapa se ha corrido sobre una distancia de 131 kilómetros.

## CERRADA LA INSCRIPCION PARA LA PRUEBA DE VELOCIDAD

La organiza el «Real Moto Club Bungalés»

el día 2 de Junio, en el circuito de «El Plantío»

Superando los cálculos más optimistas, la Prueba de Velocidad Nacional, que el Real Moto Club Bungalés tiene organizada para el día 2 del próximo mes de Junio, ha trascendido a toda España.

De auténtica avalancha se puede calificar las innumerables peticiones de inscripción que llegan de todos los lugares de nuestro país. Ello ha motivado el que la Junta directiva, de esta emprendedora Sociedad, se haya visto obligada a cerrar las inscripciones en todas las categorías, al rebasar en más del doble las solicitudes presentadas para cada una de ellas.

Lo mejor de nuestro motociclismo nacional, en esta categoría de JUNIOR, se dará cita en el circuito de «El Plantío» deparando a los aficionados del deporte del motor una jornada que no dudamos ha de ser memorable.

Dicen mucho en favor de esta deportiva Sociedad, estas incontables peticiones que llegan de toda España. Quiere ello decir que su prestigio hace que los corredores confíen plenamente en los doctores de organización que despliegan estos entusiastas bur-

galeses que hacen llegar a toda España el nombre de Burgos.

Por desgracia, el Club no puede corresponder a tanta atención como recibe por parte de los corredores y se ve obligado a limitar la participación de éstos. Las características del circuito no permiten la participación de todos ellos y se ha de limitar a un determinado número de corredores para tomar la salida en cada cilindrada. Son normas de la Real Federación Motociclista Española que el Club respeta aunque le duela el tener que prescindir de magníficos muchachos que desearían poder competir noblemente en pos de un triunfo que a uno solamente le es dado el poder disfrutar.

Desde el pasado día 10 del presente mes se cerraron las inscripciones al tener completamente cubierto el cupo de corredores. A veinte días de la celebración de la prueba, ya no era posible la inscripción. No obstante, las solicitudes siguen llegando desde todos los puntos, con el natural desencanto de muchos que, llevados de su

afán por participar en esta carrera, se encuentran con la noticia de que no es posible su admisión.

Muchos Angel Nieto, en potencia, pueden surgir de estas pruebas de Promoción. Chicos ilusionados participan con la fe y esperanza de un triunfo que les dé el nombre de los que ya están consagrados. Con la misma ilusión de que hacen gala todos ellos y compitiendo con los mejores de España, estarán los corredores burgaleses, de lo que la afición local espera mucho.

Quedan muy pocos días para que podamos disfrutar de este acontecimiento deportivo. Las pruebas de velocidad requieren el que los participantes tengan unas características especiales que les haga dominar los nervios para saber dar ese «acelerón» en el momento preciso que puede ser decisivo a la hora de llegar a la meta.

Como siempre, al lado de esta veterana Sociedad, estará de nuevo «Cervezas San Miguel», con sus equipos de altavoces y propaganda puestos siempre al servicio del deporte burgalés.

## ATENCION CONSTRUCTORES

DISPONEMOS PARA SU ENTREGA EN EL ACTO DE

## UN MILLON DE AZULEJOS

LISOS Y SERIGRAFIA

## Decoración VESTA

Avenida del Cid, 76. BURGOS. Teléfono 22 54 01

### VENDO

## LOCAL 400 M.<sup>2</sup>

- Perfecto acondicionamiento.
- Altura máxima.
- Solera para soportar grandes cargas (camiones pesados, etc.).
- Luz, fuerza y agua.
- Oficinas en 2 plantas, con entrada directa por fachada.
- Calefacción de agua caliente.
- 2 líneas telefónicas.
- A 80 metros carretera general Madrid-Irún.
- Calle de poco tráfico y perfectamente urbanizada.
- Amplio espacio próximo para aparcamiento de camiones.
- Propio para Depósito o Delegación de firmas de distribución, con frecuentes cargas y descargas.

FACILIDADES, 3 AÑOS

Informes: Teléfonos: 22 19 93 — 22 22 71

## OFICIALES DE MANTENIMIENTO

## FIRESTONE HISPANIA S. A.

PRECISA PARA SU FABRICA DE BURGOS

### AJUSTADORES

Impuestos en trabajos de Mantenimiento. Se valorarán formación y experiencia.

RETRIBUCION A CONVENIR

Interesados presentarse en Oficinas de Fábrica, de 12 a 1, ó escribir a: JEFE DE PERSONAL. Apartado 300. BURGOS.

(R. O. C. 9.514)

## PAPELES PINTADOS DECOYPA

50 % de descuento o colocación gratuita.

General Dávila 21 — Teléfono 222587.

Primera Regional Preferente

## A FALTA DE UN SOLO PARTIDO, EL BEJAR MANTIENE SU VENTAJA SOBRE EL VALLADOLID PROMESAS

Al parecer el encuentro disputado entre el conjunto Salmantino y el Júpiter registró serios incidentes

Sorprendente empate de la Gimnástica Arandina en Lacia

Como suponíamos, la ventaja adquirida últimamente por el Béjar sobre su más directo rival, el Valladolid Promesas, está siendo mantenida por el conjunto salmantino hasta el último partido de la competición que se jugará el próximo domingo. ¿Será decisiva esa ventaja? Eso aún está por ver ya que pueden mediar y pesar determinadas circunstancias. Según leemos en la «Hoja del Lunes» de Valladolid, parece ser que en el encuentro Júpiter-Béjar, que terminó con el resultado de 3-2 favorable a estos últimos, se registraron una serie de incidentes lamentables, provocados por el árbitro, de quien se dice que concedió los dos goles en fuera de juego al conjunto bejarano, uno clarísimo, y señaló un penalty inconcebible contra los leoneses y que, además, expulsó a tres jugadores locales, cuando le protestaron sus tremendos fallos. Al parecer se registraron varias interrupciones en el juego, por diversos incidentes, en algunos de los cuales participó el público, que se lanzó al campo. Hasta aquí la información que publican nuestros colegas vallisoletanos, sin que tengamos nada más que añadir por nuestra cuenta y sin conocimiento directo de causa. El Béjar jugará su último encuentro precisamente contra otro equipo leonés, el de La Bañeza. Y quien sabe si éste le hará purgar esta discutida y acaso discutible victoria...

El Valladolid Promesas jugaba en casa y ganó con claridad aunque no con toda la amplitud que pudo haberlo hecho, en atención a las oportunidades de marcar que fue creando, siendo de destacar, no obstante, que el meta contrario cuajó una espléndida actuación. También los vallisoletanos tendrán por oponente un equipo leonés, en la próxima jornada, y un oponente bien caracterizado, como lo es el Cacabelos, conjunto que practica buen fútbol y que tendrá interés en seguir conservando el cuarto puesto. Ya es casualidad que el Valladolid y el Béjar coincidan en este punto en la última y decisiva jornada. Teóricamente, los salmantinos salen con ventaja, teniendo en cuenta que actuarán en casa. Pero, ya se sabe, en fútbol todo es posible...

Jornada de signo negativo para el Burgos Promesas en La Bañeza y empate sorprendente de la Gimnástica Arandina, en Lacia, donde cabía suponer que ganarían incluso con facilidad, habida cuenta el buen momento que atraviesan los ribereños. Lo dicho, cosas de fútbol.

El Ciudad Rodrigo puso la nota goleadora a costa del Atlético Palencia, al que propinó seis tantos recibiendo a cambio un par de ellos. Cierta que los palentinos son de los que bajan fuera de casa, tal vez, pero aún así, el resultado entre ambos se nos antoja abultado.

Rivalidad entre el Hullera y el Fabero pudiendo otorgarse a este último posibilidades de puntuar en razón de sus mejores resultados a lo largo del torneo. No sólo

no puntuó, sino que fue derrotado claramente por los de Santa Lucía.

Sorprendente asimismo, como en el caso de los ribereños, la derrota encajada por el Cacabelos en Zamora, equipo que una vez más salió por un registro inesperado. Los dos colistas frenaron a dos supuestos favoritos. Y uno de ellos, a lo grande...

Algo parecido podría decirse del Iscar, que también pudo, aunque más apretadamente, con el Venta de Baños.

Finalmente, se nos antoja más normal el reparto de puntos entre el Benavente y el Cuéllar y la victoria de la Gimnástica Medinense sobre el Bembibre.

VICTOR MANUEL

### RESULTADOS Y CLASIFICACION

D. Iscar, 0; V. de Baños, 1. Medinense, 2; Bembibre, 0. Valladolid Promesas, 4; Monterrey, 0. Zamora Promesas, 3; Cacabelos, 1. Benavente, 1; Cuéllar, 1. Hullera 3; Fabero, 0. Lacia, 2; G. ARANDINA, 2. La Bañeza, 2; BURGOS PROMESAS, 1. Júpiter, 2; Béjar, 3. C. Rodrigo, 6; At. Palencia, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Béjar ... ..	37	26	9	2	107	22	61+25
Valladolid Pr. ...	37	25	10	2	107	20	60+22
BURGOS PR. ...	37	20	10	7	79	38	50+14
Cacabelos ... ..	37	10	5	13	81	55	43+7
La Bañeza ... ..	37	17	8	12	58	40	42+4
Benavente ... ..	36	18	5	13	69	54	41+5
Júpiter ... ..	37	17	6	14	71	52	40+2
Medinense ... ..	37	17	6	14	44	39	40+2
V. de Baños ... ..	37	19	2	16	51	53	40+4
Cuéllar ... ..	37	16	7	14	51	40	39+3
C. Rodrigo ... ..	37	17	4	16	79	67	38
G. ARANDINA ...	37	15	7	16	66	42	37+1
Bembibre ... ..	37	14	6	17	51	62	34-2
At. Palencia ...	37	14	6	17	57	58	34-2
Fabero ... ..	37	13	5	19	34	73	31-5
Hullera ... ..	36	9	10	17	40	60	28-6
Monterrey ... ..	37	10	4	23	37	67	24-12
D. Iscar ... ..	37	8	8	21	39	78	24-14
Zamora Pr. ... ..	37	6	4	27	29	103	16-22
Lacia ... ..	35	3	7	25	27	107	13-23

## LUCHA LIBRE

### Mañana, en la Ciudad Deportiva cuatro sensacionales combates

Nuestra Ciudad Deportiva «General Yagüe», será escenario, mañana miércoles, día 22, a las ocho y media de la noche, de una extraordinaria velada de lucha libre americana, espectáculo deportivo de la máxima emoción que, desde hace muchos años, no tenía lugar en nuestra ciudad.

Una novedad, es la reanudación de esta clase de espectáculos que, de arraigar en nuestro pueblo, tendrá periodicidad. Los que no hayan asistido a ninguno, con anterioridad, usarán extraordinariamente de sus evoluciones, emoción, dureza y técnica. Porque se da la circunstancia de que en la velada tomarán parte luchadores de condiciones dispares.

Al lado de verdaderos artistas del ring, que se distinguen por su depurada técnica: Braulio Vélez, (ex-campeón de Europa, y ex-olímpico español), Barajas (futuro campeón europeo de los medios), Miguel Galarza (campeón de Europa, y un verdadero tigre cuando lo sacan de sus casillas); José Gómez (un muchacho de soberbia planta y que está haciendo una gran campaña en Francia), Costa Galán (con una figura impresionante), tenemos a los «malditos» Toni Martín (el cínico madrileño, como por el Norte se le denomina) y Antonio Morlans (ex-campeón de Europa y actual de España) que

tiene bien ganada de luchador violento. Gran Jacobo, el campeón judío, es un verdadero artista sobre el ring, si no emplea recursos violentos. A su condición de «muchas horas de vuelo», una la de su pintoresca forma de luchar no exenta de tecnicismo y conocimiento del ring, ya que se trata de un consumado maestro.

Otro gran aliciente, es el de la disputa de una de las eliminatorias del campeonato del Mundo de los pesos pesados, ligeros, que disputarán el navarro Miguel Galarza, actual campeón de Europa y el campeón judío, Gran Jacobo, lucha incierta con vencedor difícil de pronosticar.

Mañana, sin duda alguna, una gran entrada en nuestra Ciudad Deportiva.

## 2-1 La mala suerte hizo que el Burgos Promesas se derrotara a sí mismo en La Bañeza

Gustó, no obstante, su actuación y a punto estuvo de conseguir la igualdad

El colegiado leonés señor Gutiérrez tuvo a su cargo la dirección del encuentro disputado el domingo entre los equipos de La Bañeza y Burgos Promesas, que terminó con la victoria de los propietarios del terreno. Su actuación fue buena, en líneas generales. Menos afortunada —y no por mala precisamente— resultó la del conjunto burgalesista, del que podría decirse que se auto-derrotó por verdadera mala suerte. El primer gol le encajaron los jugadores blanquinegros cuando había transcurrido media hora de juego. Lanzaron córner los leoneses, despejó Llorente en corto y se organizó un pequeño saque en el área, que Peña trató de resolver despejando. Ocurrió, sin embargo, que el balón rebotó en el extremo izquierdo bañezano, yendo a parar a la red. Con anterioridad a la consecución de este gol, el Burgos Promesas había creado algunas situaciones de peligro para la meta contraria y después volvió a presionar con decisión e insistencia en busca del empate, pero no logró su propósito, llegándose al final de este primer período con ventaja de uno a cero favorable a los locales.

Los discípulos de Zamora no cesaron en su empeño una vez iniciada la segunda parte, pero ya se les habían empezado a torcer las cosas, especialmente al zaguero derecho Peña, y así, llegado el minuto 15 este jugador interviene bien para cortar un avance y posteriormente opta por ceder el balón a Llorente, lo hace mal y la cesión se convierte en el segundo gol adverso. Lógicamente, el equipo tenía que acusar este impacto, pero no se desanimaron. Si es caso hubieran podido desmoralizarse ante un contricante claramente superior pero no se daba esta circunstancia, ya que los burgalesistas continuaban mostrándose más técnicos y presionando con cierta peligrosidad, especialmente por el lado de Salas, que estuvo tan batallador e incisivo como de costumbre. Por eso no tiene nada de extraño que fuera él precisamente quien acortase distancias a los 30 minutos de este segundo tiempo. El balón le llegó impulsado de Mijangos, salvó la entrada de un defensa y chutó colocado, haciendo inútil la intervención del guardameta bañezano. Este tanto proporcionó nuevos bríos a los jugadores del Burgos, firmes en su deseo de puntuar y fruto de esa reacción pudo haber sido, con un poco de suerte, la igualdad. El propio Salas llevó a cabo una de sus hábiles incursio-

nes y ya próximo a la portería leonesa retrasó la pelota sobre Requejo, cuyo disparo encontró en su trayectoria el cuerpo del portero, que había salido con intención de neutralizar el peligro. Una pena, porque se hicieron méritos. De todas formas, el resultado fue digno, como lo era el contricante de turno y a los espectadores leoneses les produjo buena impresión la actuación del Burgos. No todo fue, por tanto, negativo. Alineaciones:

La Bañeza. — José; Isidro, Cereijo, Guti; Quique, Carlos; Santos, Paco, Marcos, Ramiro, Félix.

Burgos Promesas. — Llorente; Peña, Cipri, López; Bermejo, Martín; Salas, Cerro, Calvo, Requejo, Mijangos.

A lo largo de partido ambos entrenadores efectuaron un cambio, entrando Toño por Quique, en el equipo de La Bañeza y Vélez por Calvo en el burgalesista.

## MOTORISMO

### ANGEL NIETO VUELVE POR SUS FUEROS

Ganó la prueba de Imola en la categoría de 125 c.c.

Imola (Italia) (Afil). — Resultados del Gran Premio motociclista de Imola, valedero para el Campeonato del Mundo: 50 c.c. 61,1 kilómetros, doce vueltas. 1. Henk Van Kesel, Holanda, con «Kreidler», 30' 38" 7/10, a 119,823 Km/h.

Clasificación mundial en esta categoría:

1. Van Kesel, 30 puntos.
2. Buscherini (Italia), 20.
3. Emmerich (A Fed) 15.
4. Graf (Suiza), 13.

### VICTORIA DE NIETO

En 125 cc 102 kms. 20 vueltas. 1. Angel Nieto, de España, con «Derby» 4'32"4/10 a 134,37 km/h. La vuelta más rápida fue también suya con 2-14-2, a 136,810 km/h.

2. Anderson (Suecia), 46-49-8. 3. Bianchi (Italia), con (Mina-relli) 49-42-5.

Clasificación mundial en esta categoría:

1. Anderson 42 puntos.
2. Nieto (España), 27.
3. Bucherini (Italia), 20.
4. Reithmaier, 15.

El vencedor en la categoría de 250 c.c. del Gran Premio de Italia de motociclismo valedero para el Campeonato mundial ha sido el italiano Walter Villa con «Harley Davidson», en 52'55"7/10. Le siguieron el francés Pons 53-59-9 y el italiano Proni con 54-31-7.

El primer puesto en la clasificación mundial es para Villa con 15 puntos seguido por Kassner con igual número de puntos; Kenubulher y Lahfeld, con 12 los dos.

### PRUEBA DE 350 C.C.

La prueba se corrió sobre 153 kilómetros venciendo el italiano Agostini con «Yamaha» en 1-02-17,8 con un promedio de 147,359 km/h. La vuelta más rápida la dio el propio Agostini en 3-02-6 a un promedio de 149,755 kilómetros por hora lo que supuso una nueva marca para el circuito en la categoría.

Seguidamente se clasificaron Mario Lega, Italia, con «Yamaha», en 1-03-00,0; Michel Rougerie, Francia, con «Harley Davidson», en 1-03-10,7.

La clasificación para el mundial la encabeza Agostini con 45 puntos, seguido de Rougerie, 22; Moritmer, 18 y Pons 16.

## FUTBOL

### El Villarcayo - Nela a Primera Regional

El Deportivo Gasset jugará la promoción

Ha concluido la temporada en el primer grupo de Segunda Regional proclamándose justo campeón el Villarcayo Nela que a lo largo de la competición ha sabido demostrar en el terreno de juego ser el mejor equipo. Equipo menos goleado con doce goles y uno de los máximos realizadores con treinta y cuatro dianas que demuestra el hacer de una delantera realizadora y hábil marcando goles. Su ascenso ha sido justo y desde estas líneas felicitamos al Villarcayo Nela que acabó la temporada goleando y con fútbol práctico y de mucho calibre.

Por su parte el Deportivo Gasset logró clasificarse para jugar la promoción en uno de los mejores partidos disputados en la presente temporada en «Palafría» venciendo a su rival, el Agulla por cuatro a tres. Al final champagne, cohetes y prima al equipo (unas cinco mil pesetas). Un equipo muy acopiado y que puede lograr el soñado ascenso a Primera Regional. Tendrá que jugar un breve torneo entre los dos equipos subcampeones de los restantes grupos.

Pero, ¿quién logrará el objetivo? Tres equipos jugarán la promoción pero uno tan sólo conseguirá el ascenso automático.

## SE PRECISA ELECTRICISTA

CON CONOCIMIENTOS EN AUTOMATISMOS E INSTALACIONES DE BAJA.

Incorporación inmediata - Se valorará experiencia. Retribuciones a convenir. NO IMPORTA MAYORES DE 40 AÑOS Presentarse en:

APLICACIONES TECNICAS INDUSTRIALES Calle San Pedro Cardena, 54 (R. O. C. 9.630)

## DRAGADOS

NECESITA

### PEONES

Informes: Obra General Vigón, s/n. (ROC. 9.798)

## EL SALAMANCA VENCIO AL BETIS

### Victoria del Valladolid en el campo del Levante

### El Baracaldo empató en Sabadell y el Mallorca en Orense

Alicante (Alfil). — Los alicantinos cuajaron el mejor partido de la temporada, venciendo por dos goles a cero al Córdoba.

Apenas iniciado el encuentro y con un Hércules lanzado abiertamente al ataque, se produjeron las primeras situaciones de gol.

El Hércules seguía buscando el triunfo con avidez y con muy buenas maneras y en el minuto 20 puso el primer balón de la victoria; desde la banda izquierda, centró cerrado sobre puerta Pachón y Baena que se hallaban cerca del poste, remató de cabeza a las mallas. La segunda mitad resultó tan interesante como la primera y mucho más emotiva, porque el dominio del Hércules se fue acentuando, las oportunidades de gol se multiplicaron y el

público se mantuvo en vilo en los graderíos saboreando el mejor partido de la temporada.

En el minuto 5 de esta mitad, ejecutó un córner Nagy, remató cruzado Pachón y al intentar Aguilera despejar el balón, desvió su trayectoria y se coló en las mallas junto al poste, siendo el tanto de la victoria. Dirigió el encuentro el colegiado catalán, López Cuadrado, que tuvo una excelente actuación a tono con el encuentro, siendo felicitado al final por los jugadores de ambos bandos.

Córdoba: Molina; Fernández, Aguilera, Salas; Alarcón, Varo (Dominichi); Escalante, Manolín Cuesta, Garrido, Onega y Carlos (Jiménez).

Hércules: Humberto; José Antonio, Eladio, Pachón; Andreu, Rivera; Nagy (Pardo), Betzuen, Varela (Albadelej) y Aycart

#### EMPATE DEL BARCALDO EN SABADELL

Sabadell (Barcelona) (Alfil). — Sabadell y Baracaldo han empatado a dos tantos en partido de fútbol disputado esta tarde en el estadio de la Nova Creu Alta.

El primer tiempo se cerró con ventaja del once visitante por 2 tantos a 1.

A las órdenes del colegiado cántabro señor Sánchez Armillio los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Sabadell: Djorjevic; Franch, Santi, González; Herrera, Santos; Arturo, Zaldúa, Paláu, Pataco (Estéfano) y Vicaíno.

Baracaldo: Bilbao; Carlos, Madaruga, Arechalde; Aviega, Oñaederra; Dani, Urruchurtu, Ortiz y Nando.

1-0. Cuatro minutos, Dani de cabeza, bate al portero local ante la sorpresa de la cobertura vallesana.

22 minutos. Gran jugada de Vizcaíno que cede a Arturo, quien de un disparo impresionante establece el empate.

37 minutos. Contraataque del Baracaldo con centro de Arechalde que remata de cabeza otra vez Dani.

A los 40 minutos el árbitro señala el castigo máximo contra el Baracaldo por tocar Madaruga el balón con la mano dentro del área. El penalty o lanza Estéfano y de esta forma subió al marcador el 2-2.

Nuevo traspás del Sabadell en la Creu Alta que aleja casi definitivamente las últimas esperanzas catalanas de que se consumara un milagro y salvar la promoción. Por su parte el Baracaldo que mostró una gran peligrosidad en sus contragolpes, logró un punto positivo que puede ser auténticamente de oro para el equipo de Ríos.

#### DERROTA DEL LEVANTE EN SU CAMPO

Valencia (Alfil). — En un decepcionante encuentro, en Levante ha perdido esta tarde en su propio estadio ante el Valladolid, por 3 goles a uno, consumándose de esta forma el descenso del equipo azulgrana a la Tercera División.

Levante: Galán; Calpe (Cassasas), Zuzunegui; Ripoll, Miñes; Queremón, Alvarez, La Cruz, Juanto (Litrí), Martínez y Ferrer.

Valladolid: Llacer; Salvi, Pérez García, Astrain; Docal, Puig-Viñeta, Landáburu, Alvarez (Frascal), Lizarralde, Cardeñosa (Delio) y Amarillo.

El primer tiempo terminó ya con ventaja de los visitantes que se retiraron a los vestuarios con un gol en el marcador, conseguido a los 23 minutos de juego por Lizarralde, quien marcó a placer, después de recibir una cesión hacia atrás de Landáburu.

La cuenta se vio aumentada en el segundo tiempo, en el minuto 14, en un contraataque del Valladolid, en el que Landáburu cedió a Astrain, quien solo ante Galán le batió sin dificultades. En el minuto 33 llegó el tercer gol visitante, obra también de Lizarralde, que remató después de un falló de Galán al intentar despejar un córner lanzado por Landáburu.

El gol del Levante se produjo en el minuto 42, tras varios remates y rechaces en la meta de Llacer, resolviendo la jugada Alvarez con su remate.

El equipo local sólo existió en los primeros minutos de partido, en los que salió lanzado al ataque, el resto del partido

fue de mejor juego del Valladolid que, poco a poco, fue frenando a su rival e imponiéndole el ritmo que convenía a sus propósitos. El Levante defraudó totalmente, ya que se le vio poca capacidad de reacción y el público disgustado con los jugadores, abandonó el estadio nada más conseguir el Valladolid su tercer gol, expresando así su decepción por el retorno del equipo a Tercera

#### EL CORUÑA GANO AL RAYO

La Coruña (Alfil). — El Coruña venció por un gol a cero al Rayo Vallecano.

La peor entrada de la temporada —el Coruña ya está descendido a Tercera División.

El partido ha sido de claro reflejo de lo que fue la Liga. El Coruña una vez más, ha demostrado ante sus seguidores que el descenso no es injusto. Hoy se repitieron muchos errores de otros encuentros a pesar del triunfo.

Y la victoria está justificada al señalar que el Rayo no se mostró superior a su rival.

La única jugada digna de mérito ha sido precisamente la que dio el gol a Coruña. Era el minuto 24 de juego. Seijas aprovecha muy bien el balón y se interna por el lado izquierdo lanza muy templado y Cortés marca.

Arbitró el colegiado aragonés, señor Soriano, que mostró tarjetas blancas a Juanito, Avellán, y Muñoz.

Rayo Vallecano: Tirapu; Galán, (Felines), Uceda, Cordo; Abellán, Hernández, Benito, Emilio, Reig, Nieto y Juanito. Coruña: Aguilar; Richard, Luis, Collazo; (Cholo), Cobas, Piña, Cortés, Seijas, Castro, Muñoz (Ferreiras) y Piño.

#### DERROTA DEL OSASUNA, EN CADIZ

Cádiz (Alfil). — Por tres goles a uno ha vencido el Cádiz al Osasuna.

Cádiz: Luna; Cenitagoya, Díaz, Puig, Tanco, Ibáñez; Mane, Carballo, Mori (Isidoro), Isaura y Baena.

Osasuna: Iparaguire; Mañu; Sánchez Rubio, Santamaría; Marín (Oñifano), Laría; Tirapu, Demetrio (Mata), Ostívar, Larrauri y Bosmediano.

Arbitró el señor Jiménez Sánchez del colegio murciano. Mostró tarjeta blanca a Ostívar por protestar sus decisiones.

En el minuto diez, córner que saca Carballo, despeja la defensa llegando otra vez al mismo jugador que centra con efecto y Baena conecta un certero cabezazo a la red. En el treinta, centro de Mane, cabecea Mori y Baena, ganándole la acción al meta marca el segundo. En el treinta y tres, jugada tesonera de Puig que cede a Ibáñez, este remonta el balón por encima de la barrera y Baena vuelve a marcar. Por último en el minuto ochenta y siete, Bosmediano en una interferencia cede el balón hacia atrás y Mata desde fuera del área lanza un durísimo tiro que establece el resultado definitivo.

Ha tenido el encuentro dos fases distintas: una primera parte de gran juego del Cádiz, con una tarde inspiradísima y goleadora de Baena, que incluso pudo aumentar su cuenta. Sin embargo, en la segunda parte, tras el juego del Cádiz que sólo hizo conservar su ventaja, niveló el encuentro el encuentro el conjunto pamplonés y realizó jugadas de mérito, aunque sin conseguir nada positivo.

#### EMPATE EN ORENSE

Orense (Alfil). — Con empate a un gol finalizó el encuentro entre el Orense y el Club Deportivo Mallorca.

El encuentro de trascendencia para ambos equipos, pues los dos están metidos en los lugares de promoción, ha sido más emocionante que de calidad.

El Mallorca planteó el encuentro a la defensiva y tras lograr un gol supo defender la ventaja primero y tras el gol del Orense, el empate final.

El equipo local dominó bastante pero este dominio no se vio reflejado en el marcador porque los delanteros fallaron en el tiro a gol.

El primer tiempo terminó con el tanteo de cero-uno, en gol marcado a los 28 minutos. Falta de Casimiro a Tinín que lanzó Niz y falla Ordax rematando finalmente Urquía que de tiro raso bate al meta local.

El gol del empate se produjo a los 23 minutos de la segunda parte. Centro de Valera Pérez y Eloy de cabeza marca.

En la segunda parte el Mallorca hizo lo posible por enviar los balones fuera, con ánimo de perder tiempo y sus jugadores se tiraban al suelo con cierta asiduidad.

Orense: Fonseca; José Luis, Casimiro, Fuertes; Valdés, Ordax; Eloy, Pachín (Varela Pérez), Orue, Quirós y García.

Mallorca: Campos; Cuiñas, Cortés, Taberner (Mariano); Frigols, Niz (Sanz); Urquía, Platas, Tinín, Blanco y Jiménez.

#### VICTORIA DEL SALAMANCA

Salamanca (Alfil). — El Salamanca ha derrotado al Betis Balompié de Sevilla por un gol a cero.

La primera parte del partido acabó con empate a cero goles.

Con este resultado, el Salamanca compañía a su rival de esta noche en el ascenso a la Primera División, triunfo que fue festejado por los «hinchas» salmantinos que, al término del encuentro, pasearon a hombros a los jugadores de uno y otro conjunto.

Salamanca: Aguinaga; Iglesias, Huerta, Rodri; Robi, Moreno, Galleguillos (Herrero), Lacasa, Chavez (Muñoz), Pita y Sánchez Barrios.

Betis: Esnaola; Bizcocho, Iglesias, Cobo; Sabaté, López (Alabanda); Benítez, Olmedo, Rogello, Biosca y Anzarda.

El único gol de este partido subió al marcador a los 30 minutos de la segunda parte, al rematar Sánchez Barrios, un medido servicio de Chavez, haciendo inútil la estirada del meta Esnaola.

Estupendo el partido visto esta noche en el estadio Helmántico y que ha unido a dos aficiones, la sevillana y la local, en la celebración del ascenso de los dos equipos a la División de Honor. Ha sido un magnífico final de Liga el disputado entre ambos conjuntos que han ofrecido a los aficionados una lección de buen fútbol y deportividad.

El Betis llegó a Salamanca con el marchamo de primer divisionista y hay que dejar constancia en esta crónica de que demostró que lo conseguido no es fruto de la casualidad. Fue magnífico el juego del Betis, con un bloque homogéneo, desde el portero al extremo izquierdo, con una gran rapidez en todas sus actuaciones y una clase superior en sus individualidades, entre las que hay que destacar al meta Esnaola y al delantero centro Rogello.

#### EL TARRAGONA IMBATIDO EN CASA

Tarragona (Alfil). — El Tarragona ha vencido al Linares por dos tantos a uno.

A las órdenes del colegiado guipuzcoano, señor Olasagasti, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Gimnástico: José Luis; Angel, Corrales, Lancha; Prieto, Robles; Nájera, Company (Laguna), Paquito, Batista y Lloret.

Linares: Trigueros; Antoñete, Peiró, Codina; Redondo, José Luis, Juanito, Reche, Pedraza, Naranjo, Castillo y Torrès.

Minuto tres. Centro de Nájera que Paquito remata imparablemente.

12 minutos. Contragolpe del Linares por mediación de Naranjo, quien tras regatear a dos defensas lanza un potente tiro batiendo por bajo a José Luis.

20 minutos. Nájera remata formidablemente de cabeza y obtiene el tanto de la victoria.

Partido aburrido con escasa asistencia de público. Tras esta victoria mínima, pero merecida el Tarragona cierra su campaña en el estadio «José Luis Calderón» imbatido, ya que no ha perdido ningún partido en casa.

Los goles fueron lo mejor del choque, así como la deportividad mostrada por ambos conjuntos.

#### EL SEVILLA GANO AL TENERIFE

Sevilla (Alfil). — Por cuatro goles a dos ha vencido el Sevilla al Tenerife.

Sevilla: Rodri; Juanito, Martínez-Jayo, San José; Costas, Catalán; Biri-Biri (Conejo), Blanco, Acosta, Espárrago y García (Fleitas).

Tenerife: Nemesio; Lolo, Molina, Lesmes; Esteban, Pepito; Ferreira, Medina, Cantudo, (Mauro), Jorge y Caamaño, (Gilberto).

Dirigió el partido el colegiado castellano, Sanz Marrón. Amonestó a Esteban, Blanco y San José a los 31 minutos de la primera parte expulsó a Lesmes y García por agresión mutua. Incompresiblemente prolongó la duración del partido por espacio de ocho minutos.

A los 5 minutos de la segunda parte, centro de Catalán y Biri-Biri de cabeza consigue el primer gol en remate espectacular.

A los 10 minutos nuevo centro de Catalán, el balón es rechazado por un poste y Biri-Biri de remate por bajo bate a Nemesio por segunda vez. A los 19 minutos, Jorge desde el borde del área de fuerte remate por alto acorta distancias. A los 22 minutos, jugada de Conejo y Fleitas con pase a Biri-Biri y éste de remate formidable marca nuevamente, para el Sevilla.

En los minutos finales, a los 44 minutos, San José combina con Fleitas y este cede a Acosta y el delantero centro marca el cuarto tanto sevillista y finalmente, un minuto después, Medina desde fuera del área de fuerte disparo vuelve a marcar para el Tenerife acortando distancias y estableciendo el definitivo resultado de cuatro a dos.

Ha jugado el Sevilla una segunda parte realmente extraordinaria. Finalizó el primer tiempo con empate a cero como consecuencia del dominio defensivo del Tenerife, pero en la continuación se desmelenó el Sevilla y con fútbol práctico, ligado, de gran calidad, desbarboló al Tenerife y logró una justa victoria.

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES SEGUNDA DIVISION

Tarragona, 2; Linares, 1. Salamanca, 1; Betis, 0. BURGOS, 1; San Andrés, 0. Orense, 1; Mallorca, 1. Coruña, 1; Rayo Vallecano, 0. Sabadell, 2; Baracaldo, 2. Hércules, 2; Córdoba, 0. Cádiz, 3; Osasuna, 1. Levante, 1; Valladolid, 3. Sevilla, 4; Tenerife, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Betis	37	18	12	6	66	31	49+13
Salamanca	37	20	8	9	51	35	48+10
Hércules	37	19	9	9	49	33	47+9
Cádiz	37	18	10	9	52	35	46+8
Tenerife	37	18	8	11	54	50	44+8
Tarragona	37	16	9	12	46	37	41+3
Valladolid	37	15	9	13	59	50	39+3
Orense	37	13	11	13	41	43	37-1
Sevilla	37	14	9	14	43	40	37-1
Baracaldo	37	13	11	13	47	52	37+1
Mallorca	37	11	15	11	35	32	37+1
San Andrés	37	15	7	15	43	36	37+1
Córdoba	37	15	6	16	54	56	36
Sabadell	37	11	10	15	33	48	33-5
R. Vallecano	37	14	4	19	37	49	32-4
BURGOS	37	13	6	18	34	43	32-6
Osasuna	37	10	8	19	35	61	28-8
Coruña	37	11	6	20	30	54	28-10
Levante	37	10	7	20	36	45	27-11
Linares	37	8	9	20	29	54	25-11

## TERCERA DIVISION (GRUPO SEGUNDO)

Eibar, 2; Endesa, 1. Palencia, 2; Moscardó, 1. San Sebastián, 0; Castilla, 1. Osasuna Pr., 0; Carabanchel, 1. Peña Sport, 0; Logroñés, 0. MIRANDES, 2; Barbastro, 0. Alavés, 1; Tudelano, 0. Tolosa, 0; Getafe, 1. Guadalajara, 0; Pegaso, 0. At. Madrileño - Salmantino (día 23).

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Alavés	37	23	6	8	64	20	52+14
Eibar	37	24	4	9	60	24	52+14
Castilla	37	20	8	9	56	37	48+12
Logroñés	37	19	9	9	42	25	47+11
Moscardó	37	18	8	11	47	36	44+8
Getafe	37	15	12	10	38	27	42+6
Palencia	37	18	4	15	43	32	40+2
Tudelano	37	15	9	13	46	35	39+3
S. Sebastián	37	14	11	12	46	41	39+1
Guadalajara	37	16	7	14	34	35	39+1
At. Madrileño	37	14	10	12	47	36	38+2
Pegaso	37	15	6	16	48	55	36
Salmantino	36	14	7	15	48	56	35-1
Carabanchel	37	14	7	16	37	49	35-1
MIRANDES	37	13	7	17	44	51	33-5
Barbastro	37	12	9	16	39	51	33-3
Peña Sport	37	9	12	16	28	46	30-8
Endesa	37	8	5	24	33	58	21-15
Tolosa	37	5	10	22	22	63	20-18
Osasuna Pr.	37	4	7	26	23	68	15-23

Han descendido: Osasuna Pr., Tolosa, Endesa y Peña Sport.

# DEPORTES

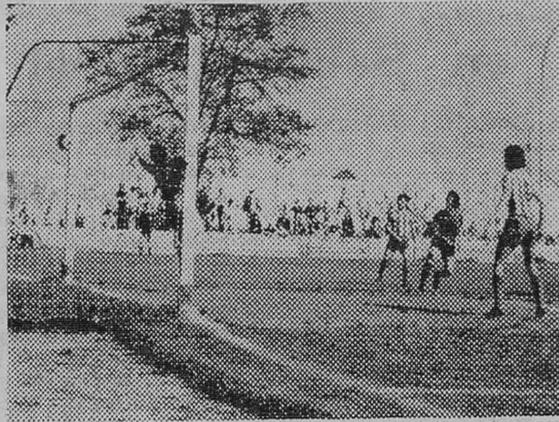
## CON SU TRIUNFO POR DOS A CERO SOBRE EL BARBASTRO PARTIDOS PARA EL DOMINGO EL MIRANDES EVITA EL DESCENSO AUTOMATICO

### Los goles fueron marcados por De la Rosa y Ventosa, uno en cada tiempo

Tarde de intenso calor y escasa concurrencia la del domingo en Anduva, para presenciar el último encuentro de Liga, en el que el Mirandés necesariamente tenía que puntuar para eludir el riesgo del descenso, a falta de una jornada, que ha de cubrirse en Tudela. También el visitante, el Barbastro, se veía en parecidas circunstancias, pero aun perdiendo, al haber empatado el Peña Sport en casa, se salva del descenso automático y como el Mirandés, tendrá que jugar la promoción, como un mal menor para ambos.

Si decimos que durante el encuentro se produjeron dos expulsiones, dos lesionados y cuatro amonestados, nuestros lectores podrían pensar que el partido fue bronco, cuando la realidad es que se jugó con corrección en todo momento, salvo una tonta agresión entre Galindo y Pérez-Navares, que produjo la expulsión de ambos. En cuanto a las lesiones de Ventosa y Madrigal fueron más bien fortuitas. Referente a las cuatro amonestaciones habidas, las de Eusebio, Zuza y Andueza fueron provocadas por los mismos jugadores, para librarse del peligro de una expulsión con vistas a la promoción. No así la del jugador José María, que lo fue por entrada antirreglamentaria a un contrario. Por tanto, un arbitraje correcto del colegiado de la Oeste Sr. Corredera Alonso, enturbiado algo por los continuos errores de sus jueces de línea, aunque éstos fueran de esa influencia para el desarrollo del partido. También fue amonestado Barceló por protestar ante el colegiado.

El encuentro fue de escaso juego, hasta que el Mirandés consiguió la ventaja de los dos goles que significaron la tranquilidad en sus filas y de ahí que nos ofreciera media hora de juego, en la segunda parte, en la que pudo golear al Barbastro. Este equipo demostró mucha fuerza pero nada más, con carencia absoluta de peligrosidad, pues si en



Primer gol del Mirandés marcado por De la Rosa, que aparece en la imagen. — (Foto Juan MUÑOZ).

algún momento pasó a buros Muñoz, fue más bien a causa de jugar el Mirandés con la defensa muy adelantada.

#### ALINEACIONES

**U. D. BARBASTRO:** Barceló; Rodri, Romero, Calderón; Iriarte, Moisés; Galindo, Madrigal, González, José-María y Diego. En la segunda parte, salió Jurado por Romero y más tarde se retira lesionado Madrigal, siendo sustituido por Rueda.

**C. D. MIRANDES:** Muñoz; De la Rosa, Eusebio, Arguiñano; Echave, Sedano; Solanas, Ventosa, Pérez-Navares, Andueza y Zuza. Urra sustituyó a Ventosa que tuvo que retirarse lesionado.

#### EL PARTIDO

Nada más comenzar el encuentro, se produce una clarísima ocasión de gol para el Barbastro que no saben aprovechar sus delanteros, lanzando la pelota fuera. La reacción del Mirandés no se hace esperar y pone cerco al marco de Barceló. Anotamos un fallo de Ventosa que solo ante el portero, estrella la pelota contra el cuerpo de éste. Poco después es Pérez-Navares el que tira fuerte y Barceló se luce en una buena parada. El delantero centro mirandés está jugando muy bien y es objeto de varias faltas, una de ellas al cuarto de hora de juego en que Galindo le hace objeto de agresión, que el jugador local repele y el colegiado envía a los dos a los vestuarios.

Sigue el juego y es ahora cuando Solanas empalma un fuerte tiro que de nuevo detiene Barceló que aún había de lucirse en otras varias intervenciones, anulando los intentos de marcar del Mirandés. Por fin, en el minuto 37 se produce una magnífica internada de toda la delantera local, rechaza la defensa el balón y Andueza, de esbaldas a la puerta, centra sobre De la Rosa que una vez más se había incorporado al ataque y éste, de cabeza envía el balón a las mallas. Un gran gol, de bella factura, premio a una destacadísima actuación del lateral rojillo.

No pasarían muchos minutos, cuando un magnífico centro de Sedano es recogido por De la Rosa, que pasa sobre Ventosa y éste lanza un testerazo que sale fuera por poco. Así termina el primer tiempo. En la segunda parte, nada más ponerse la pelota en juego, un centro largo es recogido por Ventosa que salva la entrada de dos defensas, ganándose la acción por velocidad, se va hacia el marco sale Barceló y el interior local cruza el balón al fondo de la red, marcando el segundo tanto, que es protestado y que le supone una amonestación al meta visitante.

Este temprano gol nos hace suponer que el Moisés, por el Mirandés, el mejor, De la Rosa, con randés va con clara ventaja, serena su juego y domina intensamente a su rival. Los remates se suceden ante Barceló que demuestra unos magníficos reflejos deteniendo muchos balones. Solanas tira muy bien a gol, saliendo el balón fuera por poco. Luego es Sedano el que ensaya repetidas veces el tiro. También Andueza y De la Rosa que a punto está de marcar en un tiro raso que tropieza en un defensa y sale desviado junto al poste derecho Zuza realiza una estupenda jugada tirando a gol con fuerza pero el balón sale rozando el poste. Urra que ha salido en sustitución de Ventosa, tira varias veces, colocado y con fuerza, pero siempre surge Barceló que detiene la pelota. Media hora de intenso dominio y pródigo en disparos y ocasiones de gol que no se consiguen y va el cansancio, debido al agobiante calor hace que los diez últimos minutos el Mirandés ceda en su presión y se dedique a mantener la ventaja finalizando el encuentro con el dos a cero.

El Mirandés lanzó nueve saques de esquina, por ninguno el Barbastro lo que indica claramente de parte de quién estuvo el dominio.

Por los forasteros descató sobre todos, su portero Barceló seguido en méritos por Calderón y Moisés. Por el Mirandés el mejor De la Rosa, con Ventosa Arquiñano y Sedano.

Se ha conseguido salvar el descenso y ahora hay que preparar concienzudamente el equipo para afrontar el peligro de la promoción a la espera de saber cuál será el rival del Mirandés.

MONEO GOMEZ

#### SEGUNDA DIVISION

Betis - Tarragona  
San Andrés - Salamanca  
Mallorca - Burgos  
Rayo Vallecano - Orense  
Baracaldo - Coruña  
Córdoba - Sabadell  
Osasuna - Hércules  
Valladolid - Cádiz  
Tenerife - Levante  
Linares - Sevilla

#### TERCERA DIVISION

Moscardó - Eibar  
Castilla - Palencia  
Logroñés - Osasuna Promesas  
Barbastro - Peña Sport  
Tudelano - Mirandés  
Getafe - Alavés  
Pegaso - Tolosa  
Salmantino - Guadalupe  
Endesa - Atlético Madrileño

#### PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Bembibre - D. Iscar  
Monterrey - Medinense  
Cacabelos - Valladolid Promesas  
Cuéllar - Zamora Promesas  
Fabero - Benavente  
G. Arandina - Hullera  
Burgos Promesas - Laciana  
Béjar Industrial - La Bañeza  
Atlético Palencia - Júpiter Leonés  
Venta de Baños - Ciudad Rodrigo

## OTROS RESULTADOS DE III DIVISION

GRUPO PRIMERO	GRUPO CUARTO
Turón, 0; Langreo, 2. Gijón, 0; Ensidesa, 4. Rayo Cantabria, 0; Leonesa, 0. Lugo, 2; Basconia, 1. Pontevedra, 5; Erandio, 1. Torrelavega, 0; Bilbao Ath., 4. Sestao, 1; Ferrol, 0. Guecho, 1; Lemos, 0. Ponferradina, 3; Zamora, 1. Avilés, 1; Caudal, 1.	Catella, 1; Vinaroz, 2. Ciudadela, 2; Tarrasa, 0. Manacor, 0; Gerona, 1. Europa, 0; Onteniente, 2. Barcelona At., 2; Alcira, 0. Tortosa, 2; Lérida, 0.
GRUPO TERCERO	
Menorca, 1; Mahon, 2. Gandía, 1; Ibiza, cero. Olimpico, 1; Mestalla, cero. Alcoyano, 2; Villarreal, 1.	Jaén, 1; Jerez, 1. Ceuta, 3; Melilla, 0. Valdepeñas, 2; Portuense, 3. Orihuela, 0; San Fernando, 0. Cacereño, 2; Cartagena, 0. Huelva, 3; Hellín, 1. Linense, 3; Badajoz, 0. Almería, 2; Eldense, 0. C. Sotelo, 2; Marbella, 1. Melilla, 2; O'Donnell, 0.

## OFICIALES Y PEONES

ESPECIALISTAS EN IMPERMEABILIZACION Y SOLDADURA DE LAMINAS ASFALTICAS

- Incorporación inmediata.
- Sueldo a convenir.

Pasar por:

IMPERMEABILIZADORA BURGUESA, S. A.  
Calle 4. Gamonal, en fábrica Teczone  
(R. O. C. n.º 9.792)

## INSTITUTO NACIONAL DE URBANIZACION

RESOLUCION DE 14 DE MAYO DE 1974 POR LA QUE SE SOMETE A INFORMACION PUBLICA EL CAMBIO DE USO DE LAS PARCELAS 1-2 Y 31 DEL PLAN PARCIAL DE ORDENACION DEL POLIGONO "ALLENDE DUERO" SITO EN EL TERMINO MUNICIPAL DE ARANDA DE DUERO (BURGOS)

En cumplimiento de lo ordenado en el artículo 32 de la Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana de 12 de Mayo de 1956, se somete a información pública durante un mes el cambio de uso de las parcelas 1-2 y 31 del Plan Parcial de Ordenación del polígono "Allende Duero" (1.ª fase) sito en el término municipal de Aranda de Duero (Burgos). El proyecto de referencia se encuentra expuesto al público en los locales de la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda en Burgos, Alonso Martínez, 7, durante las horas de oficina.

Lo que se publica de acuerdo con la citada Ley a los debidos efectos.  
Madrid, 14 de Mayo de 1974. — El director-gerente,  
Fdo.: Javier Peña Abizanda.

SE PRECISAN CON URGENCIA

## ALBAÑILES Y PEONES

PARA OBRAS EN BURGOS. Presentarse (Horas de Oficina) en:

CONSTRUCCIONES  
EMETERIO DOBARCO BERNAL  
Calle Vitoria, 75, 8.º - C. BURGOS.

(R. O. C. 9.654)

## HOTEL

de la Costa Cantábrica, para temporada 24 de Junio a 15 de Septiembre, NECESITA:

- COCINERO, con experiencia en las diferentes partidas.
- CAMARERO, dominando el idioma francés.
- PINCHE DE COCINA, 14-16 años.

Absoluta reserva colocados. Interesados, aportando máximos detalles e indicando pretensiones, diríjense por escrito a: COVASA, Calle Buenos Aires n.º 12. BILBAO - 1

(C. N. S. 29.158)

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

## PRECISA

CUBRIR EN BURGOS PUESTO EN SU ADMINISTRACION COMPAGINANDO ESTA ACTIVIDAD CON LA GESTION COMERCIAL

SE REQUIERE:

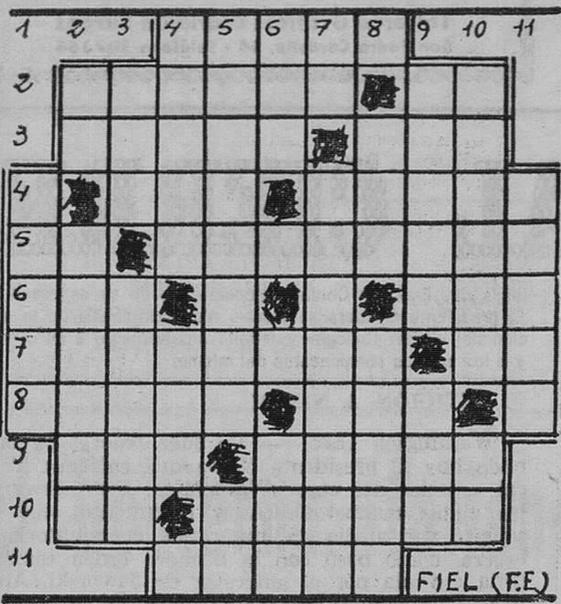
- Preferible formación a nivel superior.
- Servicio militar cumplido
- Don de gentes.
- Dinamismo e interés en promocionar
- No imprescindible experiencia.

SE OFRECE:

- Retribución a convenir, según valía del candidato.
- Ingreso en nómina.
- Posibilidad de promoción.
- Formación a cargo de la Empresa.

INTERESADOS escribir al núm. 6700. Almirante Bonifaz, 3. 3.º - BURGOS

(R.O.C. 9.744)



**HORIZONTALES.** — 1: Planta textil filipina. — 2: Collado pequeño. Preposición inseparable. — 3: Fallecimiento. Adverbio de lugar. — 4: Aire popular canario. Hormiga con alas. — 5: Nota musical. Instrumento musical de barro (pl.). — 6: Indígena de una raza que habita en los montes de Filipinas. Ave trepadora americana. — 7: Retrasaba. Contracción. — 8: Especie de palma usada en tintorería. Demente. — 9: Municipio oscense. Plaza pública en la Grecia antigua. — 10: Vocal repetida. Llevar a cuestas. — 11: Arrime de espalda.

**VERTICALES.** — 1: Seca estéril. — 2: Símbolo químico. Relativo al cielo. — 3: Río siberiano. Grato, placentero. — 4: Arbol de flores blancas, propio de terrenos aguanosos. Juego de azar. — 5: Caja para la brújula. Nieto de Cam. — 6: Orificio experimental. Condimento. — 7: Negación. Arabes. — 8: Yerno de Mahoma. Ladrillo sin cocer. — 9: Mueve con movimiento de vaivén una cama infantil. Reza. — 10: Piel curtida de carnero. Terminación verbal. — 11: Hospital de ancianos.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Talud. — 2: Atinar. La. — 3: Lamer. Cal. — 4: Cam. Lagos. — 5: En. Rotura. — 6: Tos. Rat. — 7: Amanecer. Sa. — 8: Lilas. Rut. — 9: Neo. Camas. — 10: An. Canoso. — 11: Dolor.

**VERTICALES.** — 1: Retal. — 2: Al. Nómina. — 3: Tac. Salen. — 4: Timar. Nao. — 5: Anémones. Co. — 6: Lar. Cal. — 7: Ur. Luterano. — 8: Car. Rumor. — 9: Lagar. Tas. — 10: Alosas. ¡So!. — 11: Setas.

## Y VA DE CUENTO...

### DELICIAS DEL TRAFICO

En París, precisamente en el puente de la Concordia, un automovilista, aburrido por el estacionamiento de la fila en la cual se había incrustado, se decide a dislocar la cola y se larga hasta llegar a un paso de cebrá donde se encuentra con un mojón luminoso. Imposible volver a entrar en la fila, nadie deja hueco.

Surge el guardia de la circulación, se planta ante el coche y rompe a reír.

—¡Ah! ¡Si que es usted espabilado! —dice— ¿Y ahora qué?

Pero de la risa el agente pasa al enfado y prosigue:

—Es una pena que las gentes se conduzcan como críos. ¡Que eso es usted, un crío! Debería multarle, pero prefiero castigarle. Permanecerá aquí mismo durante cinco discos rojos. ¿Ha comprendido? ¡Hale, los otros pueden seguir! ¿Qué hacen ahí parados?

El conductor castigado no protesta, para el motor y saca un periódico.

### ESE MUNDO INFANTIL

Tolín entra en casa con la ropa destrozada. Su madre se enfada.

—¿Pero otra vez te has reído? —le pregunta.

—Sí, mamá —contesta el chico.

—¿Y con quién esta vez?

—Con mi amigo Berna.

—Pues te ha dejado bueno tu amigo. Voy a tener que comprarte un nuevo jersey.

—Sí, mamá; pero ¡si vieras a Berna! Yo creo que su madre va a verse obligada a comprar un nuevo hijo.

### SE ACERCA EL VERANO

Sí, aunque no lo parezca se acerca el verano y aquí está la primera muestra de pequeño humor playero.

—¿Ha sufrido usted alguna desgracia familiar recientemente? —pregunta una señora a otra en la playa.

—¿Lo pregunta usted porque visto luto riguroso? —replica la interrogada.

—Acertó usted.

—Pues verá... Vengo a la playa con vestido negro porque así mi marido hace mejor el «muerto».

### COSAS DE LA «TELE»

Un colaborador de la televisión que lleva a cabo una emisión dominical, ha declarado por voluntad propia, es decir, sin que nadie se lo pregunte:

—Yo actúo para todo el Mundo. Hay gentes muy inteligentes, que no nombraré, las cuales aprecian mi humor. En tan-

### JEROGLIFICO



¿Tiró todo el tejido que hay en el cofre?

Solución al anterior:

En la frente sólo.

### EMPLEADA DE HOGAR

SE NECESITA PARA BILBAO Edad comprendida de 30 a 45 años. Sueldo a convenir, con informes. Teléfono: 242078 y 530732. Bilbao.

to que a otras mucho menos inteligentes... también les gusta.

### ENTENDIDA EN LA MATERIA

En esta racha en que se venden y se compran muy bien los cuadros pictóricos, un matrimonio adquiere una tela que ha estado colgada en cierta exposición.

—Decididamente —comenta el marido—, nos quedamos con ese «Adán y Eva».

Y la mujer, con aire de entendida en la materia, expone:

—Sobre todo, cuando se conoce la historia.



## UN NUEVO POSTE TELEGRAFICO QUE SE ROMPE PERO NO SE CAE

### Notable reducción de un grave peligro en la carretera

Londres (Crónica FIF-FIEL. Servicios Especiales EFE, por T. BRIAN, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Los automovilistas británicos se sorprenden al ver levantarse a lo largo de varios kilómetros de carretera, cerca de Preston, la vieja capital hoy muy industrializada del condado de Lancaster, unos postes telegráficos de aspecto muy curioso. En vez de las estructuras habituales de cemento, vigas metálicas o madera, esos postes se presentan en forma de obeliscos muy puntiagudos, enlazados entre sí, además de los habituales hilos telegráficos o telefónicos, por un cable grueso y flexible en su cúspide.

Se trata de un nuevo tipo experimental destinado, si no a impedir que los automóviles choquen con los postes telegráficos, si por lo menos a hacer esos accidentes menos mortíferos y sobre todo menos costosos.

### SUPRESION IMPOSIBLE

Los postes telegráficos no pueden suprimirse a lo largo de las carreteras, como se ha hecho con los árboles, porque, para tender los hilos que soportan y para repararlos rápidamente, es absolutamente necesario que estén al alcance inmediato de los operarios, que no podrían llegar a ellos si estuvieran en pleno campo.

Las instalaciones subterráneas son muy caras y se utilizan tan sólo para la instalación de los gruesos cables axiales. Y la detección exacta de averías menores en recorridos subterráneos es difícil, larga y onerosa. Es, por tanto, forzoso conservar los postes telegráficos a lo largo de las carreteras, a pesar del peligro que representan para los automovilistas y, también, del peligro representado por los automovilistas para los postes telegráficos.

En efecto, el coste que representa un sólo poste telegráfico aumenta en caso de colisión por los gastos de instalar uno nuevo, retirar el dañado, sin hablar del tiempo perdido para realizar la doble operación.

En lo que respecta al coche causante del accidente, sucede generalmente que el poste contra el que se choca resiste tanto más cuanto más sólido es, haciendo la colisión todavía más dura y mortífera. En el caso contrario, el poste se derrumba sobre la carretera constituyendo un riesgo más para los otros vehículos.

### MENOR RESISTENCIA

Estos son los graves inconvenientes que pretenden resolver los nuevos postes «rompibles» experimentados actualmente cerca de Preston. En efecto, están dotados de una

«zona de ruptura» dentada a la altura del vehículo, calculada de tal forma que un choque poco violento los rompa en dos partes. Esta capacidad de menor resistencia atenúa grandemente la gravedad del impacto.

El cable que enlaza el poste con sus vecinos, dotado de cierta flexibilidad, actúa como un freno suplementario al choque, al mismo tiempo que impide en especial que el poste caiga sobre el vehículo o la carretera, arrastrando los hilos que sostiene. Así las comunicaciones no quedan interrumpidas y, para repararlo

basta un equipo que instale rápidamente en su lugar el mismo poste y vuelve a soldar los dos trozos por la misma zona de ruptura.

Naturalmente, han sido precisos largos cálculos para establecer exactamente las normas de resistencia de esos obeliscos y del cable sustentador, aunque sólo fuera para evitar que se rompieran bajo la influencia de un viento demasiado fuerte. Aunque incluso en este caso presentan la ventaja de una reparación rápida y de no estrellarse sobre la carretera.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

1: Globo. — 2: Globo. — 3: Flor. — 4: Libro. — 5: Botón — 6: Zócalo. — 7: Pendiente.

## AJUSTADORES y MONTADORES

OFICIALES DE PRIMERA Y SEGUNDA, SERVICIO MILITAR CUMPLIDO

### PRECISA GEMINIS, S. A., DE ELGOIBAR

CARRETERA DE MARQUINA, s/n. TELEFONO 741300 — APDO. CORREOS 52 ELGOIBAR (Guzúcoa)

SE OFRECE:

— JORNADA DE 5 DIAS SEMANALES (lunes a viernes).  
— HORAS EXTRAS.  
— VACACIONES DEL 2 AL 31 DE AGOSTO.

## BANCO

PARA SUS OFICINAS EN MADRID, CONVOCA OPOSICIONES PARA CUBRIR PLAZAS DE

### AUXILIAR ADMINISTRATIVO

Las pruebas estarán basadas en el programa mínimo oficial de ingreso en Banca.

El examen se celebrará en esta Capital, durante la segunda quincena del próximo mes de Junio.

Interesados escribir, adjuntando «curriculum vitae» y fotografía tamaño carnet, antes del día 5 del próximo mes de Junio, a «Jefatura de Personal», Apartado de Correos núm. 53187, Madrid. (4.499-2).

## EXCLUSIVAS MARIGIL PRECISA MECANICOS

SE PREFERE CON:

- Conocimientos de hidráulica.
- Seriedad Profesional.
- Servicio Militar cumplido
- Carnet de conducir.

SE OFRECE:

- Buena remuneración.
- Ambiente agradable.
- Posibilidad de ampliación de conocimientos técnicos.

INTERESADOS:

Presentarse a partir del 24 del presente a las 11 H. en Pisones, 5, bajo. — (ROC. 9.777)

## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### LA DULCE FRANCIA

**MADRID.** (De nuestra Redacción). — No había más que ver por al tele. hace unas semanas «Los tres etcéteras de Don Simón», de Pemán, que García Pavón ha atribuido a un Pemán liberal (si lo hubiere). En esa comedia se refleja la reverencia de nuestro pueblo por Francia. Hablaba Maeztu, cuyo centenario sufrimos este año, del sentido reverencial del dinero Bueno, pues los franceses tienen el sentido reverencial del sexo. Y los españoles tenemos el sentido reverencial de los franceses.

Hay épocas de desviacionismo, claro, que es cuando nos da por sentirnos más vecinos de Alemania, como en los años cuarenta, o de Italia, como en los cincuenta. Pero nuestro vecino, queramos o no, es el país galo. O más bien nuestra vecina. Y de la vecina, ya se sabe, siempre acaba uno por enamorarse, sobre todo si es dulce como la Francia. «La vecinita de enfrente solterita se quedó», cantaba Conchita Piquer antes de ser un juguete roto. Entonces —años cuarenta— vivíamos encerrados con el sólo juguete de los cuplés de la Piquer. Y ahora vemos que la vecinita de enfrente, para los españoles, es Francia, y que Francia solterita se quedó. Bueno, primero se quedó viuda del general De Gaulle, porque Francia, como España, siempre es viuda de un gran general, de un gran escritor o de un gran torero. Ha pasado el tiempo y parecía que Francia iba a casarse con Mitterrand. Pero no, se ha dejado raptar por Valery Giscard D'Estaing.

Se llama Valery pero no tiene nada que vez con el poeta puro. Giscard no sabe nada de cementerios marinos ni de jóvenes parcas. Esperemos que no lleve a Francia al cementerio ni le traiga la parca. Esperemos

Siempre recuerdo, a propósito de Francia, aquello que dijo un francés muy representativo del sprit de París, Jean Cocteau: «Hay que saber hasta dónde se puede llegar demasiado lejos». Ahí le duele.

Los franceses han sabido llegar demasiado lejos en su coqueteo con la izquierda, con el socialismo, con Mitterrand. Han dejado una vez más sentado ante el Mundo su prestigio de país peligroso, de país maldito que en cualquier momento puede hacer la revolución, y luego se ha vuelto a casa, con un presidente de derechas. Allí paz romana y después gloria comunista. Claro que la derecha va a gobernar a medias con la izquierda, dado el resultado de las elecciones, como le hubiera pasado a la izquierda si esos trescientos mil votos flotantes se hubiesen ido al otro lado. Pero a mí me parece que la cosa no reside sólo en esos trescientos mil despistados que no sabían a quién votar. La cosa hay que verla a nivel de país. Los franceses son progresistas hasta el borde del peligro, y vuelta. Aquí, en Madrid, que es ciudad extremada donde se hacen las grandes revoluciones de derechas o de izquierdas cada cincuenta años, no acabamos de entender el equilibrio (no diré cartesiano, no teman) de los franceses, que son exactamente mitad de derechas y mitad de izquierdas. Aquí salimos siempre a darlo todo, como el Atlético en la Recopa, aunque no nos sirva de nada.

Descartes, ya lo hemos citado, dudaba de todo, pero dudaba metódicamente, no desesperadamente, como Unamuno, por ejemplo. Descartes lo ponía todo en entredicho, pero luego se iba a rezar a la Virgen para que le iluminase. Brigitte Bardot había dicho que votaría a la izquierda, pero ha votado a la derecha. La gran lección que recibe hoy Madrid de todo esto, es que Francia sigue siendo Francia, adorable, desconcertante, revolucionaria en el sábado de la revuelta y conservadora en el domingo de las elecciones. Gran país, Miquelarena. Miquelarena vivió mucho en Francia. Ahora parece que se levanta de la tumba y me contesta:

—A mí me lo va a decir usted.

## NOTICIAS AL CIERRE

### ● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado», publicará mañana mañana, martes, entre otras las siguientes disposiciones: Gobernación. — Orden sobre transmisión excepcional de licencia de auto-taxis y otorgamiento de las mismas a conductores asalariados. = Comercio. — Resolución sobre intervención en el mercado de aceite de oliva. = Educación y Ciencia. — Resolución por la que se hace público que en el Boletín Oficial del M. D. E. y Ciencia, número 20, del año en curso se insertan las relaciones de admitidos y excluidos a la oposición a ingreso en el Cuerpo de profesores de Educación General Básica convocado en orden de 5 de Marzo del año actual.

### ● SECUESTRO DE 29 PERSONAS EN SEUL

Seul (Efe-Reuter). — Tres jóvenes armados mantienen como rehenes a 29 personas en un salón de té del centro comercial de Seul. El jefe del grupo, cabo del ejército, es Lee Won-Mo, de 23 años de edad, que desertó hoy de su unidad huyendo con dos carabinas y munición abundante. Más tarde se le unieron dos amigos civiles. Los hombres robaron un coche y dispararon contra un policía que trató de detenerles, el cual falleció en el hospital. También dispararon contra un autobús, al que secuestraron y obligaron al conductor a trasladarlo al centro de Seul. En la calle Myong-Dong descendieron del vehículo y obligaron al conductor y a dos pasajeros a que los acompañaran. La Policía envió a los padres y novia de Lee al salón de té, pero los tres hombres rechazaron la petición de rendirse. El soldado dijo por teléfono a los periodistas que tenía quejas del tratamiento que recibe en el ejército. Aseguró que sus superiores pegan a los reclutas y les piden dinero.

### ● EXITO DEL «Ballet Gallego» EN DUBLIN

Dublín (República de Irlanda) (Efe). — El «Ballet Gallego», que viene actuando en Dublín desde hace una semana, ha dado esta noche una función a la que asistió el presidente de Ir-

landa, Sr. Erakineh Chidlers, acompañado de su esposa e hija. El presidente Chidlers se mostró muy complacido de la actuación del «Ballet Gallego» y felicitó efusivamente a su director, y a los artistas componentes del mismo.

### ● PETICION A NIXON

Washington (Efe) — Un juez federal ha ordenado hoy al presidente Nixon que entregue al fiscal especial del caso «Watergate», Leon Jaworsky, las cintas magnetofónicas y documentos que éste solicitó por medio de una orden conminatoria. Se espera, como pasó con la primera orden conminatoria enviada por el antecesor de Jaworsky, Archibald Cox, que el presidente apele al Tribunal de Apelación federal, cuya decisión, como en el primer caso, la aceptará definitivamente.

### ● ATRACO EN GINEBRA

Ginebra (Efe) — Tres gangsters penetraron poco antes de mediodía, en la sucursal Banco «Caja Hipotecaria», apoderándose de 200.000 francos suizos, así como de tres empleados, de ellos dos mujeres. Uno de los atracadores huyó después de un intenso tiroteo con la Policía. Obtenido un coche, ante el temor de que mataran a los rehenes, los gangsters y sus prisioneros partieron con dirección, al parecer, a Francia, siendo posteriormente detenidos esta noche, después de liberar a sus prisioneros.

### ● OTRO «EPISODIO»

Gotteburgo (Efe - Reuter). — Un hombre armado con una metralleta, se ha hecho fuerte en un laboratorio de Química, con cuatro mujeres jóvenes como rehenes, en la ciudad de Gotteburgo (Suecia). El secuestrador ha solicitado que sea puesto en libertad un hombre condenado por participar en un secuestro similar en un Banco de Estocolmo, el pasado año.

## KISSINGER LO HA CONSEGUIDO

Siria e Israel, a punto de firmar el acuerdo de separación de tropas en el Golán. -La negociación sobre la total retirada judía proseguirá en Ginebra. -Tel Aviv pide que el intercambio de prisioneros presida el acuerdo. -Importantes concesiones de otras partes

Madrid (20 de nuestra Redacción —S—). Tras las gestiones del secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, en Damasco e Israel, durante el pasado sábado y domingo, la esperanza de una separación de fuerzas en el Golán es mayor que nunca, al menos eso se desprende de las declaraciones de Kissinger, de los políticos de su séquito y del propio Gobierno israelí.

El pasado sábado, Kissinger realizó su sexta visita al presidente Assad de Siria. En ella estuvieron presentes Ellsworth Bunker, delegado norteamericano en la Conferencia de Ginebra y el asesor jurídico del Departamento de Estado USA, George Sanders. Tal compañía mostraba el sensible progreso negociador de Kissinger, que se apoyaba en Bunker como señal de que los Estados Unidos garantizarían en Ginebra la continuación de las negociaciones con Israel para la total evacuación del Golán y en Sanders, como testaferrero del compromiso que el Departamento de Estado estaba contrayendo con Siria.

A su salida de Damasco, Kissinger se manifestó satisfecho por los progresos conseguidos. Pero la evidencia de tales progresos no estaba sólo en las declaraciones del secretario de Estado, sino en su anuncio de que continuaría en Oriente Medio algunos días más, posponiendo los asuntos urgentes que le esperaban en Washington estos días.

El mismo sábado por la noche, Kissinger llegaba a Jerusalén, por vía aérea, en la novena visita negociadora de esta su última gira. Tras entrevistarse con algunos políticos israelíes y de entregarles las últimas conclusiones de las negociaciones con Assad, el secretario de Estado permaneció en Jerusalén, esperando los resultados del Consejo de ministros que tendría lugar el domingo. Este es otro síntoma alentador, pues inicialmente se preveía que Kissinger llegaría el sábado por la tarde a Egipto para entrevistarse con el presidente Sadat, su refugio en estas tres últimas semanas, cuando las cosas iban tan mal. De cualquier forma, El Cairo fue informado de la marcha de las negociaciones por medio del embajador norteamericano en El Cairo, Herman Eilts, que mantuvo conversaciones con el ministro de Asuntos Exteriores egipcio, Ismail Fahmi, el sábado y el domingo.

Tras la reunión dominical del Gabinete israelí, Kissinger se entrevistó con Golda Meir. No hubo declaraciones oficiales, pero el ministro israelí de Información, Simón Peres, manifestaría horas después que se habían logrado progresos importantes en la aproximación sirio-israelí, aunque puntualizó que el intercambio de prisioneros debería realizarse antes de poner en práctica el acuerdo de separación de fuerzas. Tal precisión no puede sino significar que Israel ha dado el visto bueno al proyecto presentado por Kissinger el sábado, tras haber introducido en el plan norteamericano las modificaciones pedidas por Siria.

Hoy, lunes, Kissinger ha vuelto a Damasco (séptima visita) para presentar al presidente Assad los últimos

acuerdos israelíes que, a la luz de todo lo anterior sólo pueden ser de total aceptación, con ligeras modificaciones, como la de que el intercambio de prisioneros presida el acuerdo.

Tal petición está destinada a calmar a los sectores que vienen reclamando insistentemente ese intercambio de prisioneros y a silenciar parcialmente a quienes se oponen a toda concesión en el Golán.

La Prensa libanesa y la israelí también han visto clara la inminencia del acuerdo, fijando su forma para 21 ó 22 del mes en curso. La Prensa de los dos países coincide en general, sobre los puntos del acuerdo, cuyo resumen es éste:

1.—Intercambio de prisioneros de guerra.  
2.—Israel evacuará todos los territorios conquistados durante la guerra de Octubre de 1973. Siria se instalará sobre todos esos territorios, exceptuando la cumbre del monte Hermón, que será ocupada por los «cascos azules» de la O.N.U.

3.—Israel evacuará algunos sectores del Golán ocupados durante la guerra de Junio de 1967. Tales sectores pasarán al control de las fuerzas de las Naciones Unidas: Kuneitra y sus alrededores, el saliente de Rafid, las colinas situadas al Norte de Kuneitra y algunos campos cultivados por israelíes que tendrán que retirarse hacia el Sur. En tales territorios se permitirá el regreso de los campesinos que se vieron obligados a evacuarlos en 1967.

4.— Israel, sin embargo, no evacuará las estratégicas alturas del Norte de Kuneitra, ni las zonas del Golán, donde fueron instalados «kibutz» israelíes.

5.— Sirios e israelíes disminuirán sus efectivos en el Golán, siendo las fuerzas de la ONU instaladas en un corredor de unos doce kilómetros de ancho y unos 20 de longitud, quienes garantizarán la seguridad de ambos países hasta que ambos negocien la total evacuación del Golán y la paz en la Conferencia de Ginebra.

Si, por fin, se consigue ese acuerdo, Kissinger habrá logrado un notable éxito en la negociación más dura y prolongada de su vida, aunque los EE.UU. no se juzgan en ella tanto como en la retirada de Vietnam. Recuérdese que es éste el tercer viaje negociador de Kissinger para solventar las diferencias sirio-israelíes, que en sus primeros viajes a Damasco fue recibido casi como «persona non grata», que esta negociación comenzó el día 28 de Abril, que en la pasada semana el asalto palestino a la aldea de Maalot estuvo a punto de echar todo a rodar y que Washington ha tenido que poner toda la carne en el asador para impedir que Líbano presentase ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas los reiterados ataques israelíes contra las aldeas palestinas establecidas en su territorio, que han producido ya cerca de un centenar de muertos y más de 250 heridos.

DAVID SOLAR

La propaganda es el todo.

Diario de Burgos

garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.